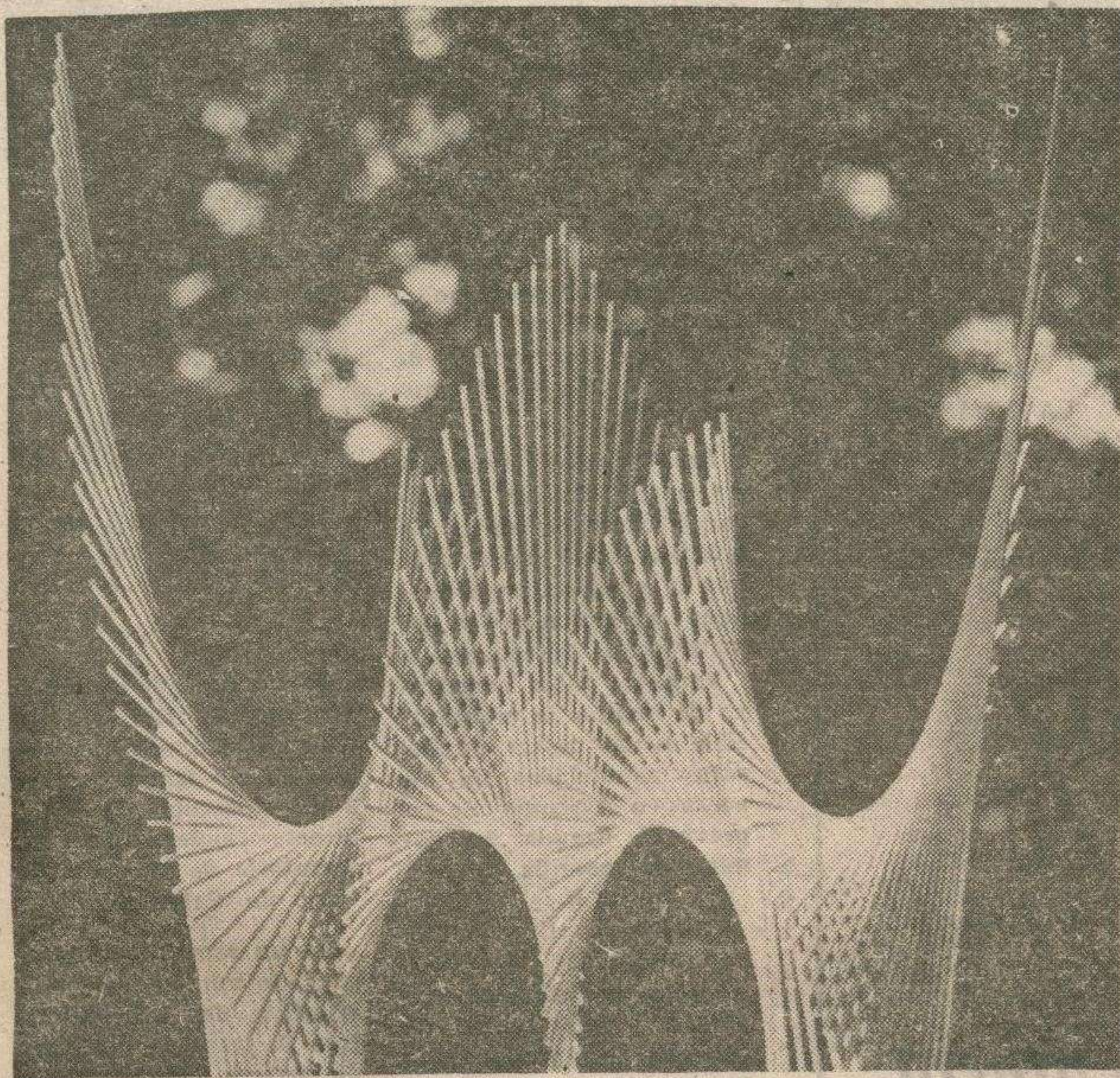


Arte vanguardista en el paseo del Empecinado

## ESCULTURA CONMEMORATIVA DEL DESCUBRIMIENTO DE AMERICA



Ayer el Ayuntamiento Pleno acordó encargar al artista valenciano Andreu Alfaro la realización de una moderna escultura, conmemorativa del V Centenario del Descubrimiento de América y como culminación del Mil Cien Aniversario de la fundación de Burgos.

La escultura, de nueve metros de altura, se enmarcará en un espacio ajardinado del paseo del Empecinado que, previamente, será objeto de ampliación y mejora. Su autor, del que existen obras en grandes capitales del Mundo, ha querido plasmar en la maqueta que reproducimos, la gesta del Descubrimiento de América por Castilla, simbolizando a la tierra de los castillos en unos arcos góticos que arrancan de la base del monumento el cual corona, según su personal estilo vanguardista, con la idea de una América joven, fuerte y rebelde, en ocasiones, expresada en puras líneas y movimientos mediante la combinación de 131 varillas, de acero inoxidable.

### Proyecto de Presupuestos para Castilla y León, 1984

Se eleva a unos  
37.000 millones

Valladolid (Efe). — La Junta de Consejeros del Gobierno autónomo de Castilla y León aprobó hoy el proyecto de presupuestos de la Comunidad regional para 1984.

Según el citado proyecto, los presupuestos de la Comunidad autónoma de Castilla y León para el año en curso se elevarán a unos 37.000 millones de pesetas.

Para la aprobación del proyecto, la Junta de Consejeros se reunió en la sede del Ejecutivo regional, bajo la presidencia de su titular, Demetrio Madrid López, en una larga sesión de trabajo, de carácter monográfico.

La información oficial sobre el contenido del proyecto de presupuestos y su distribución será facilitada el próximo martes, cuando los grupos parlamentarios de las Cortes regionales conozcan el articulado del proyecto.

El proyecto de Presupuestos, una vez remitido a las Cortes será tramitado por el Legislativo autónomo, para ser debatido en una próxima sesión plenaria.

España y la CEE

## El Gobierno «prefiere un retraso antes que un mal acuerdo» en las negociaciones

**Felipe González y Manuel Marín expresan con franqueza su negativa a un proceso forzado e inconcreto**

Madrid (Efe). — El Gobierno español prefiere un retraso a un mal acuerdo en las negociaciones para la adhesión a la Comunidad Europea, aseguró hoy el responsable español del proceso, Manuel Marín, ante la novena sesión del Comité Mixto Cortes-Parlamento Europeo.

Sin embargo, el italiano Lorenzo Natali, vicepresidente de la Comisión Europea y responsable de la ampliación del Mercado Común con el ingreso de España y Portugal, declaró el deseo del órgano ejecutivo de los «diez» de concluir la negociación el próximo 30 de Septiembre.

Manuel Marín, Secretario de Estado para las Relaciones con el Mercado Común, previno a los comunitarios de cualquier intento de forzar el ritmo de las negociaciones y declaró el rechazo español a «sesiones maratón» sin un profundo estudio de las cuestiones sujeto de la discusión.

Marín denunció la falta de

respuesta comunitaria a las tesis españolas en puntos básicos de la negociación y declaró su pesimismo para concluir el proceso el 30 de Septiembre próximo, conforme al calendario propuesto por la presidencia francesa de los «diez».

Advirtió Marín que «si alguien intenta luchar contra el tiempo y forzar a España ante las expectativas de una fecha, topará con la negativa de nuestro Gobierno a aceptar cualquier condición».

El negociador de España con la Comunidad agregó que «mi Gobierno quiere grabarles una frase: antes un retraso que un mal acuerdo».

El vicepresidente Natali propuso que tanto España como la Comunidad afronten los problemas «con buena voluntad», se declaró contrario a las «fórmulas mágicas» y reiteró el deseo de concluir la negociación el próximo 30 de Septiembre.

Natali juzgó que, «en conjunto, las negociaciones pro-

gresan a buen ritmo» y dijo que «en la Comisión estamos contentos porque las negociaciones hayan llegado a su última fase».

Otra reunión con el ministro español de Asuntos Exteriores, Fernando Morán, se aplazó hasta el viernes, cuando Natali debe mantener una larga sesión y almuerzo de trabajo con el Secretario de Estado para las relaciones con la Comunidad.

Natali dedicó esta tarde a preparar la sesión de trabajo que mantendrá con Marín y el equipo encargado de las negociaciones españolas de ingreso, además de reunirse con los embajadores en Madrid de los diez países miembros de la Comunidad.

### GONZALEZ INSISTE EN EL RECHAZO DE ADHESION PRECIPITADA

Madrid (Efe). — Felipe González ha insistido hoy en

(Pasa a la página 13)

DE NUEVO EL TERRORISMO

## Asesinado en Irún el dueño de un taller mecánico que deja viuda y tres hijos menores

**Un etarra cayó víctima del GAL en Bayona mientras ha resultado herido uno de los autores de la muerte de Carrero Blanco**

San Sebastián (Logos). — Hacia las seis menos cuarto de la tarde, fue hallado muerto en la localidad guipuzcoana de Irún, Angel Rodríguez Sánchez. Su cadáver se hallaba en la carretera de Ventas de Irún, entre las poblaciones de Oyarzun e Irún introducido en un vehículo «Land-Rover» matrícula de Navarra 9293-L.

El cadáver de Angel Rodríguez presentaba dos impactos de bala en la cabeza. En el lugar del suceso se han encontrado dos casquillos de marca «Gecco» munición habitualmente utilizada por ETA (M) en sus atentados, por lo que se estima que este asesinato es obra de dicha organización terrorista.

Una persona desconocida llamó al domicilio de Angel Rodríguez e informó que el coche propiedad de la víctima se encontraba en la zona mencionada y con la radio conectada.

Angel Rodríguez Sánchez era propietario del taller mecánico «San Cristóbal» de Irún. Según ha podido saber «Logos» en la mañana de hoy el señor Rodríguez recibió una llamada telefónica en la que, al parecer, se le solicitaba un servicio de grúa. Angel Rodríguez saltó inmediatamente del taller y desde ese momento se desconoció su paradero.

La esposa intranquila presentó denuncia de lo sucedido, por lo que la Policía Municipal irunesa comenzó los primeros rastreos hasta que hacia las diecisiete cuarenta y cinco horas, en el lugar anteriormente citado, se localizó el cadáver del propietario del taller.

Angel Rodríguez Sánchez, de 43 años de edad, era natural de Villafranca de Barros (Badajoz). Estaba casado y

(Pasa a la pág. 12)

Ninguno ganó la votación

## Ni Areilza, ni Fernández Santos, ni Castillo Puche

*El sillón de la Academia  
de la Lengua sigue vacío*

Madrid (Colpisa). — Son cuarenta académicos, tres todavía no han tomado posesión, dos son mujeres, hay un militar, un eclesiástico. Unos no pierden ni una de las reuniones de los jueves, a otros les cuesta más venir a Madrid o acudir a la Academia. Unos están enfermos o encerrados en su casa, otros están continuamente viajando. Votar, si votan, por correo.

Son los «inmortales», son los académicos de la Lengua, que como personas de carne y hueso tienen sus preferencias y sus ideologías.

Por segunda vez en menos de un año no han sido capaces de ponerse de acuerdo. Y una vez más, un sillón quedará vacío, por ahora.

Era el quinto de los diez nuevos. En Junio del año pasado compitieron por un sillón tres novelistas, tres estilos, Benet, Fernández Santos y Castillo Puche. Los académicos, entonces, no se pusieron de acuerdo. En aquella ocasión, Benet se retiró.

En este primer jueves del mes de Mayo los otros dos novelistas, Fernández Santos y Castillo Puche repetían. Si hubieran sido ellos dos sólo, lo más probable es que uno de los dos hubiera salido, pero se presentó otra candidatura —propuesta por otros tres académicos— la de Areilza, político y escritor de periódicos. Y la cosa se complicó.

Ninguno de los tres obtuvo, en la tercera votación, la mitad más uno de los votos exigidos. Quedaron para otra ocasión los tres frustrados académicos.

Para Zamora Vicente, secretario de la Academia y portavoz de la misma, el hecho de quedar nula la

votación no tiene mayor importancia. Para otros académicos, sin embargo, lo que significa este hecho es que existen varias corrientes en la Academia y que «cada académico se ha aferrado a su candidato y así no ha habido nada que hacer».

A Castillo Puche lo presentaron Torrente Ballester, Carmen Conde y Emilio Lorenzo. A Fernández Santos, Miguel Delibes, Carlos Bousoño y Manuel Seco. A Areilza, Tovar, Lázaro Carreter y Calvo Sotelo.

JAVIER GOÑI

### Actualidad burgalesa

CREADAS LAS OFICINAS  
DE INFORMACION AL  
CONSUMIDOR

JAIME SANTAMARIA  
RUIZ CARDIEL,  
«BURGALES  
ESCLARECIDO»

VICENTE MATEOS OTERO,  
PRESIDENTE DE LA  
COORDINADORA DEL  
GRUPO POPULAR

SE ESPERA EL PASO  
MASIVO DE «HINCHAS»  
DEL ATHLETIC  
ESTE FIN DE SEMANA

SE SOLICITA PARA  
BURGOS EL INSTITUTO  
REGIONAL DE  
ADMINISTRACION  
LOCAL

(Páginas interiores)



## POSTAL

## VENTA A DOMICILIO

Por enésima vez tiene uno que ponerse a escribir con un enojoso estado de ánimo. Se debe, como en tantas ocasiones, a ese espectáculo que ofrecen hombres jóvenes, llenos de vigor, que llaman a la puerta de tu domicilio y te ofrecen una mercancía «porque están parados». No tenemos nada contra ellos. Al contrario. Es mejor ir ofreciendo algo, mucho más caro que en el comercio normal, que hacer otras cosas que, por desgracia, tanto abundan.

Aquí ya no vale clamar contra la promesa de crear puestos de trabajo. Dices, valga el caso, que qué pasó con la cifra 800.000 y se te rien, además de llamarte obsoleto, que es palabra recuperada para el idioma, aunque con connotaciones que no son nada agradables, por regla general. Aquí, señores, hay que reconocer de una repajolera vez que nos hemos ido al tercer mundo y que, por lo visto, todavía hay quien se siente a gusto con la operación, por más que su situación personal no suele estar en ese caso tercermundista.

Si «salimos del túnel», ojalá, pero ante estas escenas (que, además, tienen la mala pata de producirse tras la comida, cuando a uno se le amarga el pan porque cree que lo está comiendo mientras hay millones de hermanos que ayunan), ante estas escenas, íbamos a decirles, se nos antoja que la luz de salida se aparece muy lejana, tanto que algunas, acaso por defecto en la vista, no acertamos a verla. Ojalá el señor presidente haya tenido toda la razón cuando habló de ese asunto el otro día, pero, qué quieren, en esto de las promesas de los políticos, somos muchos los que, cada mañana, nos acorazamos con las conchas de la desconfianza.

El espectáculo es lamentable. Hombres jóvenes que, sin duda, trabajarían a gusto y haciendo menos esfuerzo que el que tienen que hacer para patearse todos los pisos de la ciudad. No sabemos si hay que buscar culpables de la situación y si, a fin de cuentas, todos tenemos la culpa de algo. Aquí hay que decir que esto ya está más que pasado de la raya, que hay que crear las cosas con imaginación y voluntad aunque no vengan precedidas de promesas de ningún género, máxime cuando se sabe de antemano que o no se pueden cumplir o no quieren cumplirse. Aquí hay que decir que con palabras no se arregla cuando ocurre que inmediatamente, tenemos que darnos de narices con la realidad.

Nos tememos que estas escenas que decimos van a seguir amargándonos la comida durante mucho tiempo. Ojalá marremos la profecía en toda su extensión. **BURGENSE**

«Quiero hablar a los hombres, enseñándoles objetos hechos en nombre de la libertad, del amor, de la esperanza».

Esto ha dicho y viene repitiendo el artista valenciano Andreu Alfaro al que el Ayuntamiento ha acordado encargar la realización de una escultura conmemorativa del V Centenario del Descubrimiento de América, como culminación del Mil Cien Aniversario de la fundación de nuestra ciudad, cabecera de una provincia

## QUISICOSAS

donde hijos suyos forman parte de la galería de varones gloriosos que intervinieron en la gesta del Descubrimiento.

Artista en vanguardia.

Sorpresa.

Es la primera vez en la historia del Ayuntamiento constitucional de Burgos que la Permanente aprueba —y por unanimidad— una moción presentada por

el grupo de conceales socialistas.

El lector ya lo conoce a través de la lectura del texto que DIARIO DE BURGOS publica en otro lugar de esta edición. Se trata de pedir a la Junta de Castilla y León que la ciudad de Burgos sea declarada sede del Instituto de Administración Local de la Comunidad Autónoma castellano-leonesa, para lo cual el Ayuntamiento ofrece un local «convenientemente habilitado para ese uso».

Alcalde y concejales están de acuerdo en que el asunto es totalmente independiente del de la capitalidad institucional de nuestra región.

Que se lo digan a los leoneses.

Hace varios años que no se veían ratas por las márgenes del Arlanzón, a la altura del malecón que linda con la avenida de Sanjurjo y la calle de Santa Casilda.

Los servicios municipales harán bien en reanudar la campaña contra los miridos, en el supuesto de que la campaña haya quedado interrumpida por motivos que desconocemos.

Para las ratas constituye un manjar la proliferación de las bolsas de basuras acumuladas en las aceras en el tiempo que esperan la llegada del camión de recogida.

Se ha confirmado la impresión que teníamos respecto del alcance del proyecto que acaba de aprobar el Ayuntamiento en cuanto a renovación —mejor, reforma y modificación— del alumbrado público en vías públicas del centro de la ciudad.

Son las de San Lorenzo y Arco del Pilar, Huerto del Rey, Almirante Bonifaz —San Carlos, San Juan-La Puebla-Cordón, plaza de Calvo Sotelo, Moneda, plaza de Alonso Martínez y otras calles, además de dotar de nuevo alumbrado al Barrio del Crucero y de prestar atención al paseo de los Cubos en la parte que es objeto de mejora en su urbanización.

Nuestro querido amigo Alberto González González, ha tenido la elegancia de enviar al DIARIO un cortés mensaje de despedida con motivo de su cese en la jefatura provincial de Tráfico por ha-

ber solicitado y obtenido la anticipada jubilación voluntaria debido a razones de salud.

Alberto González es toda una institución en Burgos como funcionario ejemplar, de enorme capacidad y gran bondad personal.

Durante largos años ha prestado valiosos servicios a la Administración, haciendo honor a su condición de funcionario técnico del Estado.

Alberto González tendrá una jubilación feliz porque es un hombre dotado de excelente espíritu.

Noventa años tiene Federico Mompou, el famoso compositor catalán al que Burgos se dispone a tributar mañana, sábado, a las ocho de la tarde, en la capilla de música de las Bernardas, o sea, en la sede del Conservatorio «Antonio de Cabezón» un emocionado homenaje en el que Pedro Espinosa interpretará un selecto concierto y en el que no faltará la palabra del crítico y artista musical Enrique Franco.

«Música callada», la de Federico Mompou, alma lírica, sencilla y sensitiva.

Hablando de música, Ignacio del Río ha hecho un magnífico retrato al óleo del maestro Angel Juan Quesada de Vega, director fundador del Conservatorio de Música «Antonio de Cabezón».

Es un retrato admirable que confirma la categoría artística de Ignacio del Río. Se trata de una obra de encargo que el Ayuntamiento destina a perpetuar el recuerdo del gran músico burgalés maestro Quesada en el Conservatorio.

## Martinillos

## REGALE ALFOMBRAS

Regalos muy prácticos que se agradecen

Nudo

Avda. del Cid, 70  
tlf. 225803 · Burgos

## A todos los trabajadores de TAGLOSA

Se convoca a todos los trabajadores a una Asamblea, que se celebrará en el Salón de Actos de la AISS, calle San Pablo, 8, el próximo día 7 de Mayo, a las 10,00 horas.

LA COMISION

Rentabilidad

18% Anual

Sáquele a su dinero una rentabilidad de un 18%.

Comprando hoy en Ibáñez y pagando en 12 meses, sin interés.

Es una modalidad de ahorro que a Vd., sin duda, le interesa conocer.

Venga a comprobarlo.



El nombre del mueble.

Ibáñez, Plaza Santo Domingo de Guzmán, 16, Burgos.

## REGALOS PARA LA MADRE PERFUMERIAS ORIENTE

338 + 250 PLAZAS

¡GRAN EXITO DE NUESTROS ALUMNOS!

Oposiciones para los siguientes Cuerpos (con título de Bachiller Superior o equivalente):

— Oficiales de ADMON. DE JUSTICIA (338 plazas). — Destinos en Tribunal Supremo, Audiencias y Juzgados. Retribución: sobre 1.300.000 pesetas año. Instancias hasta el 31 de Mayo.

— SECRETARIOS DE AYUNTAMIENTO DE 3.ª CATEGORIA (250 plazas). Destinos en Municipios de hasta 5.000 habitantes. — Retribución: sobre 1.300.000 pesetas año. Instancias hasta el 19 de Mayo.

¡GRAN EXITO DE NUESTROS ALUMNOS EN AMBAS OPOSICIONES! Obtuvimos gran número de aprobados y entre ellos los números UNO — Pídanos URGENTE (indicando la Oposición que desea), informes con Programas e impreso de instancias. Diríjase a:

JURISPERICIA — Jardines, 3 — MADRID-14

## PERDIDA

RELOJ BULOVA

mañana día 17 Abril, zona calle Santander, Vitoria, Sanjurjo y San Lesmes. Recuerdo de familia. Gratificaré.

TELEFONO 22 49 99



Música '75

SEAT Audi VW

GOLF  
GTI 1800 • Diesel • Turbo • Diesel

Valoramos como nadie su coche usado  
**AUTOMOBIA, S. A.**  
BURGOS • ARANDA • MIRANDA  
ABIERTO SABADO MAÑANA  
Red Seat. La garantía más fuerte.

VIDE CORDON

Venta, cambio y alquiler de videopeliculas.

\* NUEVAS  
\* LEGALIZADAS  
\* ULTIMAS NOVEDADES

**CENTRO CORDON**  
Plaza Calvo Sotelo, n.º 9



VIVIMOS una época tecnocrática, y esta corriente histórica ha penetrado también en los ámbitos de la literatura lo que explica que una gran parte de la narrativa de las últimas décadas haya estado dominada por la obsesión de encontrar a toda costa nuevas técnicas de fabulación y expresión, hasta tal punto que este culto a la técnica formal se ha convertido en un fin en sí mismo, un rasgo que caracteriza a todas las épocas epigonales.

En efecto: cuando la fuerza creadora de una generación decrece, surge siempre el «ersatz» de la técnica por la técnica, o del arte por el arte. Si La Bruyere fuese contemporáneo nuestro, no hubiera escrito «Los caracteres», sino un libro que se hubiera llamado probablemente «Las estructuras».

En la pequeña obra maestra «La caída», de Albert Camus, hay una frase que expresa magníficamente la disyuntiva entre carácter y técnica, o, si se quiere, entre personalidad y método: «Cuando se carece de carácter, no hay más remedio que buscarse un método». ¿Es una casualidad que la era moderna empiece propiamente con el discurso del Método de Descartes? En modo alguno, como tampoco lo es que la novelística actual sea un proceso creciente de tecnificación formal muy parecido al proceso de tecnificación que en la vida real han impuesto las dos grandes corrientes históricas dominantes: el capitalismo y el marxismo.

Incluso los narradores y escritores que se creen muy alejados de los condicionamientos de estas dos ideologías, se nutren esencialmente de ellas. El culto a la técnica, a la renovación de las estructuras formales, es un producto burgués, y no olvidemos aquí que el marxismo —como Marx no se cansaría de repetir— sólo puede superar a la burguesía en la medida en que asume su legado.

## NUESTROS COLABORADORES

# LITERATURA Y TECNICA

Por Heleno SAÑA

Lo que hoy triunfa en el campo literario es el instrumentalismo burgués. Ello es lógico: en un mundo donde la personalidad del hombre ha quedado reducida a los ámbitos lisos y puramente funcionales del «one-dimensionale man» marcusiano, tiene que imperar inevitablemente una estética literaria adaptada al primitivismo moral y cultural de los tiempos. El cine, la televisión y la cultura-video sin olvidar las revistas comerciales de gran tirada, no son una casualidad, sino el producto lógico de una civilización estandarizada que no tiene ya tiempo ni ganas de pensar ni de instruirse.

Lo que hoy abunda son los técnicos de la narrativa capaces de escribir novelas formalmente impecables pero carentes de subjetividad propia, de una personalidad interior culta y profunda. Se ha llegado a tal deformación y simplificación de lo que ha de ser un buen narrador o novelista, que la ignorancia es hoy casi un buen punto de partida para ser aceptado por el público lector. Sobre todo, nada de «rollos» que obliguen a reflexionar a fondo. La literatura es degradada a reportaje periodístico, a escuela actualidad, con el objeto de no fatigar demasiado a las amas de casa y objeti-

vos que no quieren otra cosa que pasar un buen rato después de cumplir sus deberes domésticos o profesionales.

Se está cumpliendo al pie de la letra lo que Robert Musil profetizó hace cincuenta años: que la voz de la literatura quedaría asfixiada por el griterío del periodismo. Y el gran escritor austríaco fue una de las primeras y grandes víctimas de esta evolución, pues ya los críticos y editores de entonces rechazaron su gran novela «El hombre sin atributos» por el enorme aparato cultural que contenía.

Y las cosas no han hecho más que empeorar. El trasfondo ideativo humano que ha caracterizado a la gran novelística clásica y que encontramos todavía en las novelas de Tomás Mann, Huxley o Joyce, es sacrificado completamente a la pura metodología formal, a los montajes estructurales, al virtuosismo técnico.

La reducción de la literatura a puro tecnicismo se ha convertido entretanto en un fenómeno planetario, pero sus impulsos principales han partido de la narrativa norteamericana, cuyo rasgo principal —desde Hemingway a Truman Capote y Norman Mailer— es la prioridad de la acción sobre la reflexión y la contemplación, del psicologismo freudiano sobre el individualismo humanista del tremendismo sobre la cultura, del azar sobre la lógica de lo irracional sobre lo racional. El mismo predominio que desde la terminación de la II Guerra Mundial han ejercido en el Mundo los consorcios estadounidenses a nivel productivo-económico, lo ha ejercido la industria cultural de la USA a nivel literario.

Esta influencia norteamericana ha conducido a un empobrecimiento cultural y ético de la novelística, ha suprimido el mensaje espiritual como parte integral de la obra literaria y reducido ésta a puro relato técnico.

## CARTAS AL Diario

### «El asador del Monumento al Pastor»

Sr. Director: Le agradecería que publicase esta carta de un grupo de burgalesas amantes del campo y de nuestra provincia.

Somos un grupo de amigas que aprovechamos los domingos y días festivos para conocer los parajes y rincones que tiene nuestra provincia con su diversidad de paisajes, costumbres y gastronomía de forma que al mismo tiempo que aprendemos y conocemos costumbres, y sitios nuevos, nos divertimos y respiramos aire puro que buena falta hace en este tiempo.

El domingo pasado cogimos la carretera general Madrid-Irún sin llevar un rumbo fijo y al acercarnos al pueblo de Pancorbo, decidimos ir hasta el Monumento al Pastor que hacía muchos años que no visitábamos. Desde luego el paraje no puede ser más bonito, las vistas desde allí son preciosas y se respira un aire limpio y fresco que inunda nuestros pulmones; pero nos llevamos una grata sorpresa al ver allí mismo un complejo hostelero que ha sido totalmente reformado, el clásico asador, del Monumento al Pastor.

Viendo desde fuera que tenía muy buena «pinta», entramos para fisgar un poco.

Las instalaciones están preciosas, con un ambiente muy acorde con el lugar y con una cocina castellana excelente, degustamos las cosas típicas, morcilla, chorizo, queso y nos llamó la atención la amabilidad, buen trato y esmerado servicio, tanto es así que preguntamos quién llevaba ese negocio. Nos presentaron a Menchu y Julián y charlando un poco con ellos comprendimos por qué iba allí todo tan bien. Nos enseñaron todas las instalaciones y aunque ellos se disculparon porque faltaba algún detalle para estar totalmente terminado (detalles femeninos cortinas, adornos, etc.), nos explicaron con la ilusión, esfuerzo e interés que habían reformado todo aquello. Después nos enteramos que tanto Menchu, Begoña como Julián tienen una gran experiencia y profesionalidad demostrada desde hace muchos años en aquellos lugares en el Hostal Pancorbo y en el restaurante de la autopista.

Desde aquí queremos darles las gracias, desearles mucho éxito y animar a los burgaleses a que se den un paseo y comprueben lo que es amabilidad en el servicio al público, cosa que hoy en día abunda poco.

UNAS BURGALASAS

### «¿Hasta cuándo con el tema de las pensiones?»

Sr. Director: Permítame exponer unos razonamientos, sobre el desamparo constitucional en que se encuentra un gran número de pensiones «civiles» bajas e insuficientes y que contra ellas desde el año 1981 lleva actuando arbitrariamente y fuera de todo orden jurídico la Seguridad Social, ese pretexto de practicar una normativa «legal», que está resultando a todas luces, prácticamente errónea y anticonstitucional.

Hace unos pocos días y en estas páginas, venía un escrito encabezado, «No se respetan los derechos adquiridos por los pensionistas» y por tratarlo así el articulista, ex-ministro de Trabajo y Seguridad Social, merece publicarlo y quería decir, que la actuación de la S.S., era un reto jurídico al Tribunal Constitucional para que resuelva, si el Estado puede por otra ley librarse de sus anteriores compromisos. Ante esto, ¿cómo se puede confiar en la futura reforma de la S.S.? ¿Quién puede garantizar que la reforma de las pensiones, que ha sido anunciada por el Ministerio de Trabajo, no será modificada por leyes posteriores? Con ello, está en juego el principio de la irretroactividad de las leyes, la garantía de la seguridad jurídica, la expropiación de recursos aportados por los trabajadores, después de una larga vida de muchos años de sacrificios, trabajos, y otros principios constitucionales, sobre los que el Tribunal Constitucional se habrá de pronunciar anulando toda la actuación de la S.S. con esa normativa «legal» falsa y la actuación de algunas Magistraturas de Trabajo, que están incurriendo en tremendos «errores judiciales».

Después de ininidad de recursos, con pruebas, de conformidad con el artículo 58 del texto refundido de la Ley de procedimiento laboral aprobada por Real Decreto 1568-1980 de 13-6 recursos que la entidad INSS, recursos elevados en el plazo previsto y por duplicado, aún no se ha contestado a ninguno y no creo estén esperando la decisión del Tribunal Constitucional, cuando la resolución debe ser local o provincial pero arrojar unilateralmente los derechos ya decretados por leyes, de los más de 6.000 casos a tratar en los INSS provincial, ¿cuántos se han resuelto y cuántos quedan archivados sin contestar?

ISIDORO PARDO ESCUDERO

MOBILIARIO DE OFICINA

Símobel, SA.

...y además, la mayor exposición en mobiliario moderno

ctra. Logroño s/n. (Castañares) Burgos

## UN MUNDO SIN NIÑOS

He hecho el esfuerzo de imaginar un mundo sin niños. Quiquiera que pruebe otro tanto podrá comprobar lo fallido del intento, porque un mundo sin niños es inimaginable, al menos un mundo digno de ser vivido.

Juan Maragall, el sensible poeta de Barcelona, expresa a Unamuno en una de las cartas de su correspondencia con el genial vasco castellano, que cuando veía una calle sin niños se le antojaba triste, desierta y desde luego desangelada.

En efecto, si falta la risa cantarina del niño, la sonrisa dulce iluminadora, su ternura, su inocencia, su entrega total, su cariñosa mirada, su movimiento, su travesura, su retozo, su voz y su grito, su pregunteo y esa su atención por la que parece salirse por los ojos, su regocijo alborotador y también sus prontas y fugaces lágrimas, si falta la presencia encantadora de los niños, falta todo aunque se tenga todo, porque este todo será nada si le falta el niño.

Una de las cosas que más angustian y punzan el alma, sumiéndola en confusión y perplejidad, es, sin duda, el dolor en el niño. Como todos los seres el niño está sujeto a las leyes naturales, y por tanto, es vulnerable a la enfermedad, a la calamidad y al drama humano. Pero aquí se produce una pugna entre razón y sentimiento, como a veces sucede en la vida, y es el sentimiento el vencedor. Lo daríamos todo por ahorrarnos el padecimiento de los niños.

El niño es fresca, jugo, gracia, savia y vivacidad, energía y pureza. Quitémosle todo esto al mundo y el mundo habrá perdido su sentido íntimo, que es el de la renovación por la inocencia. El caudal de inocencia de los niños, el inmenso valor de ese caudal, será, seguramente, lo que retiene la mano de Dios ante las maldades perpetradas por los hombres.

Si el niño quedáramos reducidos a seres erectos en medio de un desierto, a seres de piedra y barro con la sonrisa congelada por la gelidez de nuestra carencia. El niño nos vivifica, nos estimula, nos inyecta un bullir que nos hace sentirnos más flexibles, más benignos, más bondadosos y más humanos. Y ay de nosotros si no nos sucede así.

Qué tremendo espectáculo que el mundo actual suele ofrecer a los niños, y qué insensibilidad y crueldad, rayanas en lo monstruoso, el someterlos a los infiernos psicológicos en que quedan sumidos por el egoísmo de quienes los trajeron al mundo y tienen la obligación ineludible, y que no el amor, de llegar al mayor sacrificio para protegerlos contra cualquier daño y cualquier mal.

Al niño no se le trata, por lo general, con la ternura y el cariño, con la anchura de corazón que su edad y su sensibilidad que su pureza y su inocencia demandan.

El mundo tiene a los niños, pero el mundo no se los merece.

JOSE RODRIGUEZ CHAVES



## Información religiosa y cultos

### ASOCIACION DE DAMAS DE SANTA BARBARA

Hoy, viernes, día 4, a las 6,30 de la tarde, se celebrará en la Parroquia Castrense de la Barriada Militar la Misa mensual reglamentaria, que será ofrecida por las intenciones de la Asociación y miembros fallecidos. Se ruega la puntual asistencia.

### SABATINA A SANTA MARIA LA MAYOR

Católicos burgaleses: La Virgen Santa María, nos espera mañana, primer sábado del mes de Mayo, en los actos que todos los sábados del año y muy especialmente los primeros de cada mes, organiza la Pia Unión de Caballeros de Santa María la Mayor, para implorar la salvación de España y del mundo entero, dañado por el materialismo, ateísmo.

Por la mañana, a las siete y media, en el altar mayor de la S. I. Catedral, meditación, a las ocho misa comunitaria.

Por la tarde, y durante el mes de Mayo, a las seis, santo rosario, junto a la estatua de Santo Domingo de Guzmán. Paseo C. Vallellano. A las siete y media misa vespertina en la S. I. Catedral.

La Virgen espera la asistencia y manifestación de todos los católicos en general para pedir por la paz del Mundo.

### ADORADORAS DEL SANTISIMO SACRAMENTO

El retiro correspondiente al presente mes, se celebrará hoy viernes, a las cinco y media de la tarde, en el oratorio de las Esclavas del Sagrado Corazón de Jesús. Será dirigido por el Padre Valentín de la Cruz y terminará con la misa vespertina.

### HERMANDAD ADELMUS

Hoy, primer viernes de mes, tendrá lugar la misa votiva mensual, a las ocho de la tarde, en la parroquia de San Lesmes Abad.

### ADORACION NOCTURNA

Hoy, velarán dos turnos: el turno 27 lo hará en la parroquia de San Lorenzo, y el 34 en la de Santo Domingo de Guzmán.

## CONCURSO RELIGIOSO ESCOLAR

### 2.º Encuentro de la fase final

Continúa celebrándose el Concurso Religioso Escolar. Mañana tendrá lugar el encuentro entre los colegios de Santa María Micaela y el de Santa María la Mayor, con sus dos categorías «A» y «B».

Estos dos grandes equipos, que tan brillantemente han venido actuando en las dos etapas anteriores consiguiendo un merecido empate a 72 puntos, quieren mañana, medir de nuevo sus fuerzas y ofrecernos una competición reñida, pero siempre dentro de los cánones deportivos. No dudamos de que será un encuentro muy interesante pues ambos equipos están dispuestos a romper ese empate que acercará a uno de ellos al triunfo final.

El jurado calificador que ha de valorar sus esfuerzos estará representado por: don Alejandro Millán Cuesta, don Aniceto Villanueva, don Luis Sastre Gil, don José Lastra Barrio y don Félix Carballera.

Según tenemos entendido, este Jurado va a ser lo suficientemente riguroso para no tolerar y penalizar cualquier fallo que hubiere en las contestaciones a las preguntas formuladas. Por eso os aconsejamos mucha serenidad y claridad en vuestras contestaciones.

En primer lugar actuarán los alumnos de la Sección «B» para que luego continúen los de la Sección «A».

Los equipos, preparados en este caso por doña María Justina de Pablo Bilbatúa, doña Dolores Foulquié Chereguini, doña Rosario González Sedano y don Juan Lafuente Ramírez, formarán de la siguiente manera:

#### SECCION «B»

Santa María Micaela. — Delanteros: Mercedes Hernández Sáez, Patricia Fernández Lomana Rodríguez, María Teresa Vivar Rovellada, María del Carmen Munguía Díez, María del Carmen Hoyuelos Contreras y Ana Andueza Herrera.

Medios. — María Luján

Alegre González, Olga Albiellos Elena y Marta Velasco González.

Defensas. — Natacha Roldán Sáez, Sonia Peña Calleja y Luis Martín Caamaño.

Santa María la Mayor. — Delanteros: Juliana Fernández, Ana María Fernández, María Asunción Díez Abad, María Concepción Corral Manso, María Jesús Conde y María Teresa Ortega.

Medios. — Raquel de la Fuente, Rocío Moral y Raquel Moreno.

Defensas. — Marta Delgado, Begoña García de la Fuente y Laura Martín.

#### SECCION «A»

Santa María Micaela. — Delanteros: María Fernández Lomana Rodríguez, Carolina Barriocanal Nuño, Berta Terán, Olga Segundo Mendoza, Carolina Gutiérrez Rodríguez y Julia Arribas López.

Medios. — Aránzazu Díez Carrasco, Gema Terán Terán y Susana Almanza López.

Defensas. — Rebeca Alonso Miguel, Carolina Román Díez y María Jesús de la Iglesia González.

Santa María la Mayor. — Delanteros: Armando Olmos González, Martín Alonso Velasco, Eduardo García Barrio, José Ignacio López González, Ana Campo Araúzo y Abel Ruiz Gutiérrez.

Medios. — Jorge Díez Ortiz, María Reyes López y David Díez Martínez.

Defensas. — Mónica Pérez Villegas, Celia Corredor de Pablo y Cristina Díez Ortiz.

Deseamos muy de veras a estos jovencísimos concursantes que tanto nos admiran en sus conocimientos de Religión y Moral, el mayor éxito en la competición. Felicitamos a los espectadores y seguidores de estos equipos por su entusiasmo y la animación que saben inyectar con sus canciones y pancartas, y a todos, un resultado positivo de cara al triunfo final.

## Medidas especiales de la Policía Municipal

# ESTE FIN DE SEMANA, GRAN PASO DE LA HINCHADA VASCA POR BURGOS

Las previsiones señalan que atravesarán la ciudad 750 autobuses y 5.000 turismos

## El delegado de la P. M. señor Moneo, solicita la colaboración ciudadana para evitar atascos

En relación con el tráfico masivo de automóviles que registrará Burgos en las próximas horas con motivo del final de la Copa del Rey en Madrid y el paso de millares de hinchas bilbaínas, la Policía Municipal de nuestra ciudad ha realizado diversas gestiones y ha adoptado varias medidas tendientes a hacer más fluida la circulación y evitar que se produzcan grandes aglomeraciones.

El delegado de la Policía Municipal, teniente de alcalde don José Luis Moneo Rodríguez ha dirigido personalmente la operación y nos ha manifestado, respondiendo a nuestras preguntas, que «según los datos obtenidos —nos dice— se desplazarán de la capital bilbaína a Madrid un total de setecientos cincuenta autobuses y unos cinco mil turismos. Se espera que estos autobuses salgan de Bilbao escalonadamente en la mañana del sábado desde las siete a las diez horas, regresando a Madrid de dos a cuatro de la madrugada del domingo. De ello se deduce, que el tránsito por nuestra ciudad no alterará muy en demasía el tráfico normal, debido a los horarios de salida de Bilbao y Madrid».

—¿Y la salida de los turismos, que siempre es más imprevisible?

—Las referencias que tenemos de la capital vizcaína establecen la previsión en que esos cinco mil turismos comenzarán a salir de Bilbao a partir de las cinco de la tarde del viernes, es decir, cuando salgan

del trabajo los aficionados.

—¿Qué colaboraciones se han establecido?

—La Policía Municipal burgalesa, en total y estrecha colaboración con la Guardia Civil de Tráfico y el resto de las Fuerzas de Seguridad Ciudadana tiene montados servicios especiales que eviten la congestión del tráfico.

—¿Qué cooperación se puede pedir a los burgaleses?

—Pese a esas medidas, esta Delegación de la Policía Municipal solicita una estrecha colaboración ciudadana, rogando evitar desplazamientos de vehículos desde la entrada de la ciudad por la carretera de Irún hasta la Plaza del Rey, ya que junto a ese aumento de aficionados bilbaínos, hay previstas las celebraciones de otros acontecimientos como un cross popular, una carrera ciclista, los partidos de baloncesto de la competición de ascenso, el partido de fútbol del domingo y, además, la novillada en la plaza de toros.

Aprovecho la ocasión que me brinda DIARIO DE BURGOS para reiterar nuevamente a los burgaleses que a la vista de estas circunstancias eviten en lo posible el desplazamiento en ve-

hículos a los sitios que se vean afectados por el paso de aficionados vascos, agradeciendo de antemano esta colaboración al pueblo burgalés.

—¿Cuáles son los servicios de la Policía Municipal este fin de semana?

Son los siguientes: Hoy, viernes, a las seis, carrera ciclista, organizada por el Club Ciclista Burgalés.

Por la mañana y por la tarde, diversos partidos organizados por la Federación Burgalesa de Baloncesto en el polideportivo municipal. Mañana sábado los siguientes:

A las diez, cross popular parroquial en la parroquia de San Martín de Porres.

A las once, carrera ciclista organizada por el Club Ciclista Burgalés, en la avenida de los Reyes Católicos.

Por la mañana y por la tarde diversos partidos organizados por la Federación Burgalesa de Baloncesto, en el Polideportivo Municipal.

Por la tarde, partido de fútbol en el campo de deportes de «El Plantío».

Por la tarde, novillada en la plaza de toros.

\*—Realmente se precisará colaboración.

R. de M.

## Adoración Nocturna de Burgos

### Documental sobre la vigilia presidida por el Papa

Hoy, viernes, a las ocho de la tarde, será proyectada en el salón de la Caja de Ahorros



FUNERARIA CAPILLAS VELATORIAS  
Avda. Grel. Viqueo, 23 - Tel. 226786

del Círculo Católico (entrada por la Plaza de España), la película obtenida durante la vigilia extraordinaria celebrada el día 31 de Octubre del año pasado en San Pedro del Vaticano y que estuvo presidida por S. S. el Papa Juan Pablo II.

Se invita a este acto a los peregrinos, a todos los adoradores y a cuantas personas tengan interés en asistir.

+

El novenario de misas y rosarios que dará comienzo mañana, sábado, a las 7,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, será aplicado por el eterno descanso del alma de

LA SEÑORA

D.ª MARIA CONCEPCION SALVADOR ALDEA

Fallecida el 16 de Abril pasado.  
(Q. E. P. D.)

Las Activas del Apostolado Social y sus familias, agradecerán la asistencia a tan piadosos actos.

Burgos, 4 de Mayo de 1984.

+

EL SEÑOR

DON JESUS ZAN GARCIA

(MEDICO)

Falleció en el día de ayer, a los 48 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña María Asunción Tapia; hijos, Jesús, María Asunción, María del Mar y María; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, VIERNES, a las NUEVE Y MEDIA, en la iglesia parroquial de BRIVIESCA; acto seguido la conducción del finado al cementerio municipal de Valladolid.

Vivía: Briviesca.

Burgos, 4 de Mayo de 1984

(Pompas fúnebres de Briviesca: Funeraria «San José»)

## DESCUBRA EL COCHE USADO QUE BUSCA



## COCHES COMO NUEVOS A MITAD DE PRECIO

- MAS DE 100 COCHES DONDE ELEGIR
- REVISION TOTAL • FACILIDADES DE PAGO

**AUTOMOBIA, S. A.**

BURGOS \* ARANDA \* MIRANDA

ABIERTO SABADOS MAÑANA

Red Seat. La garantía más fuerte.



Acuerdos de la Comisión Permanente

# Solicitud para Burgos de la sede del Instituto Regional de Administración Local

Convocados el V Concurso de Pintura y I de Grabado

Gratitud municipal a la «Reina» de las fiestas

La Comisión Municipal Permanente ha aprobado por unanimidad en su reglamentaria sesión semanal previa la especial declaración de urgencia, la siguiente moción del grupo de concejales socialistas:

«La Comisión Permanente del Excmo. Ayuntamiento de Burgos acuerda dirigirse a la Junta de Castilla y León y, en concreto, a la Consejería de Gobierno Interior y Administración Territorial, a través de escrito de la Alcaldía Presidencia de la Corporación, solicitando sea declarada la ciudad de Burgos Sede del Instituto de Administración Local de Castilla y León, y ofreciendo para esta función un local convenientemente habilitado para este uso, que será determinado por la Alcaldía-Presidencia de la Corporación».

El capitular, señor Olivares Ramírez, en defensa de la propuesta adujo la predisposición de la Junta de Castilla y León a establecer la Sede del Centro docente de que se trata en Burgos, y los beneficios que ello reportará a la ciudad y provincia, estimando muy interesante hacer la oferta en firme, si bien no tenía inconveniente en que se estudiase el tema y se sometiera a acuerdo en otra sesión.

El alcalde, señor Peña San Martín indicó que el ofrecimiento ya lo efectuó personalmente al Consejero de Gobierno de la Junta, hace algún tiempo, por lo que estaba de acuerdo con la propuesta, siempre que ello no suponga dejar encubierto —dijo— el tema de la capitalidad.

Los capitulares señores Rubio Marcos y Olivares Ramírez afirmaron que el tema es totalmente independiente del de la capitalidad, en el que su grupo —indicaron— ha defendido que la decisión tiene que ser fruto de un acuerdo entre todos los grupos políticos.

Como se indica, la propuesta fue aprobada por unanimidad de la Permanente.

**OTROS ACUERDOS**

Dentro de los asuntos declarados de urgencia e incorporados previamente al «orden del día» la Permanente adoptó también los siguientes acuerdos:

— Aprobar la convocatoria del V Concurso de Pintura «Ciudad de Burgos» y de Grabado, con premios de 400.000 pesetas y 100.000 pesetas el primero, como en el año anterior, y un premio de 100.000 pesetas y accésit de 50.000 el segundo, manteniéndose las mismas bases de convocatoria anteriores, cuyo importe total de la actividad, incluidos premios, edición de las bases y distribución de las mismas; confección de catálogos, desplazamientos, dietas y estancias del jurado se cifra en pesetas, 1.900.000.

— Aprobar la primera relación de gastos de explotación de la planta depuradora de aguas residuales, corres-

pondientes a los meses de Febrero y Marzo, a favor de la empresa «Degremont, Sociedad Anónima», por importe de 3.981.125 pesetas.

— Personarse la Corporación en el recurso número 155-84, formulado por don Ricardo Jiménez Jiménez y otros, contra resoluciones de este Ayuntamiento sobre declaración de ruina de la casa sita en calle Alvar Fáñez, número 7, sin perjuicio de dar cuenta al Pleno respecto de esta personación en referido recurso como Corporación demandada.

— Quedar enterados de una sentencia de la Magistratura de Trabajo número 2, en autos de reclamación por prestaciones de desempleo, que se desestima, y de otra sentencia del Juzgado de Distrito número 2, en autos de juicio de faltas por imprudencia contra un particular, por la que se condena al inculcado a indemnización al Ayuntamiento por daños en un árbol, en la calle Trinidad.

**PROTOCOLO**

Finalmente, la Permanente acordó felicitar al religioso Carmelita Descalzo burgalés Fray Fernando Domingo Domingo, al haber sido elegido nuevo Provincial de la provincia de San Juan de la Cruz, de la Orden del Carmelo.

En el capítulo de condonancias se acordó hacer constar en acta el pésame de la

Corporación por el fallecimiento del teniente coronel de Ingenieros y concejal que fue de este Excmo. Ayuntamiento, don Ricardo Cardona Ortega.

**GRATITUD MUNICIPAL A LA «REINA» DE LAS FIESTAS**

La «reina» de las fiestas de la ciudad del pasado año, señorita Ana Victoria López del Río, fue objeto ayer por parte del Ayuntamiento de un testimonio de gratitud y acudió a primeras horas de la tarde a la Casa Consistorial acompañada del presidente de la Comisión Mixta de Festejos, don Miguel Vallecillo Rodríguez.

Les recibió el alcalde de la ciudad don José María Peña San Martín que agradeció a la «reina» su colaboración a la ciudad durante el último año de su «reinado» y la hizo entrega de un obsequio recuerdo y de un álbum de fotografías que recoge los principales acontecimientos que ha vivido durante este año.

Ella correspondió agradecida a este gesto municipal.

**VISITAS AL ALCALDE**

El equipo de Tenerife que participa en la fase de ascenso de la competición de baloncesto estos días en nuestra ciudad acudió ayer al Ayuntamiento y fue recibido por el alcalde, señor Peña San Martín a quien le hicieron entrega de un cordial mensaje de saludo de su colega tinerfeño y de un recuerdo de aquella ciudad isleña. El alcalde les dio la bienvenida y correspondió con frases de gratitud a este gesto, entregándoles, igualmente, recuerdos de Burgos.

También visitaron al alcalde vecinos de El Cruero que son miembros de una Cooperativa de Viviendas tratando con el señor Peña San Martín de algunos temas de interés recíproco municipal.

**Restaurante del Peregrino**

COMUNIONES  
BODAS  
COMIDAS  
EMPRESA  
C/. Hospital Militar, 12  
Teléfono 20 61 12

**AGRADECIMIENTO**

Las Activas del Apostolado Social y los familiares de DOÑA MARIA CONCEPCION SALVADOR ALDEA, fallecida el 16 de Abril pasado (que en paz descanse), agradecen a cuantas personas asistieron al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma.

**Cine «LIDO»**

Calle Luis Alberdi (GAMONAL)  
MAÑANA, SABADO — 12 DEL MEDIODIA

**GRAN FESTIVAL INFANTIL**  
**Actuación «TEATRO BULULU»**

HUMORISTAS — MAGOS — MIMICOS  
PAYASOS — CHISTES — CANCIONES  
MAS DE 3.000 REPRESENTACIONES EN TODA ESPAÑA.

No deje de llevar a sus hijos a tan simpático festival. Lo pasarán en grande.

PRECIO POPULARISIMO: BUTACA 100 PTAS.



## Sociedad Filarmónica de Burgos

CON LA COLABORACION DE LA



### RECITAL DE VIOLIN Y PIANO

# SAMUEL MARDER

# SONIA VARGAS

— I —

ADAGIO ... .. W. A. MOZART  
SONATA n.º 8 en Sol mayor op. 30  
n.º 3 ... .. L. v. BEETHOVEN  
SONATENSATZ ... .. J. BRAHMS

— II —

TRES MINIATURAS ... .. K. PENDERECKI  
INTRODUCCION Y RONDO CAPRICHOSO op. 28 ... .. C. SAINT-SAENS  
ROSINA (Fantasía sobre temas de «El barbero de Sevilla») ... .. G. ROSSINI  
POLONESA BRILLANTE op. 4 ... .. A. WIENAWSKI

HOY, VIERNES, 4 DE ABRIL, A LAS 8,15 EN EL AUDITORIO de la CAJA de AHORROS del CIRCULO

en Burgos  
**URETA MOTOR SA**  
Vitoria, 54 Tel. 22 48 54

«En esta tierra, como en la de todos los campos del mundo, los tractores y la maquinaria agrícola «INTERNATIONAL» demuestran su fuerza, bajo consumo, máxima rentabilidad y resistencia. «INTERNATIONAL» domina el terreno de la tecnología más avanzada y conoce a fondo todos los campos del mundo.»

Por eso sabe sacar el máximo provecho a su tierra y es capaz de resolver todos sus problemas de cultivo. Los concesionarios «INTERNATIONAL» son especialistas en todos los terrenos y, además de ofrecerte el servicio más completo de Asistencia Técnica y Recambios, están respaldados por la garantía de Pegaso Agrícola.»



**LA TIERRA ES NUESTRO CAMPO**



DISTRIBUIDO POR: PEGASO AGRICOLA

**INTERNATIONAL**



## VIDA CULTURAL

## Llamada personal de Andreas sobre el Taller Escuela de Artesanía

Es sorprendente que hasta ahora no hayamos tenido las ayudas esperadas para poder salir adelante con esta Escuela Artesanal que todos pretendemos realizar. Esperamos no obstante que se vayan recibiendo. Por mi parte y como director del Centro he ofrecido mis instrumentos expuestos para su venta, en los escaparates de la Caja del Círculo, y así poder ayudar a la equipación del necesario Taller.

Todo se ha dicho en varias ocasiones en DIARIO DE BURGOS. Esta es mi llamada personal, un tanto desilusionada por la escasa atención que hemos recibido, esperando que personas de bien y entidades burgalesas lleven instrumentos dejándonos su ayuda que en definitiva es ayudar a sus propios hijos, hijos de Burgos y su provincia a quienes tantas ganas tengo de transmitir este arte.

Necesitamos generosos que al mismo tiempo inviertan en algo que vale y valdrá mucho más, piezas de colección única y valerosas para cualquier museo y de maravillosa sonoridad.

La exposición se clausurará a las 12 del mediodía del próximo lunes.

## Asociación Juvenil (Burgos)

La Asociación Juvenil «Burgos» va a llevar a cabo una serie de actividades culturales los días 27 y 29 de Mayo y 5 y 12 de Junio a las cuales invita a todos los burgaleses jóvenes y menos jóvenes.

El desglose de los actos es como sigue:

Día 27 de Mayo, excursión turística cultural - recreativa a las ruinas de Clunia, Yecla, Covarrubias, etc.

Día 29 de Mayo, conferencia sobre «El paro juvenil» a las 8 h. de la tarde en los locales de la A.I.S.S. (antiguo sindicato), calle San Pablo, 8. Estará a cargo de un técnico en la materia de empleo en Burgos.

Día 5 de Junio, proyección de la película «La puerta falsa», que tratará de la droga. A continuación habrá una charla coloquio. Dará comienzo a las 8 h. de la tarde en los locales de la A.I.S.S.

Día 12 de Junio, conferencia sobre «La delincuencia juvenil» a las 8 de la tarde en los locales de la A.I.S.S. Estará a cargo del sociólogo don José Luis Palacios.

Son temas que están a la orden del día, por lo que se espera la máxima asistencia.

La Asociación hará el día 10 de Junio una excursión a Noja (Santander).

## Programa de homenaje a Federico Mompou

Como ya es sabido, el Ayuntamiento de nuestra ciudad va a dedicar mañana un homenaje a Federico Mompou, en su noventa aniversario. Este acontecimiento tendrá por marco la capilla de música de las Bernardas (Conservatorio) y comenzará a las ocho de la tarde.

Como ya se ha publicado, en este acto-homenaje pronunciará una conferencia don Enrique Franco y el pianista don Pedro Espinosa ofrecerá un concierto, cuyo programa es el siguiente, bajo el título general de «Música callada»:

## PRIMER CUADERNO (1959)

- I. Angelico.
- II. Lent.
- III. Placide.
- IV. Afflitto e penoso.
- V. d = 54.
- VI. Lent.
- VII. Lent.
- VIII. Semplice.
- IX. Lent.

## SEGUNDO CUADERNO (1962)

- X. Lent cantabile.
- XI. Allegretto.
- XII. Lent.
- XIII. Tranquillo tres calmes.
- XVI. Calme.
- XIV. Severo, sérieux.

## TERCER CUADERNO (1965)

- XVII. Lent.
- XVIII. Luminoso.



- XIX. Tranquillo.
- XX. Calme.
- XXI. Lent.

## CUARTO CUADERNO (1967)

- XXII. Molto lento e tranquillo.
- XXIII. Calme, avec clarité.
- XXIV. Moderato.
- XXV. d = 100.
- XXVI. Lent.
- XXVII. Lent molto.
- XXVIII. Lent.

## PAISAJES

- Carros de Galicia (1960).  
La fuente y la campana (1942)  
El lago (1947).  
Canción y Danza VIII (1946).

## "Antonieta", en "Noches estelares"

La sala del Gran Teatro, en su ya muy acreditada sesión de «Noches estelares», de cada viernes, ofrece hoy a las once de la noche, una gran producción del más internacional y prestigioso director español, como es Carlos Saura.

La película que se ofrecerá es «Antonieta», que recoge la historia de un personaje enigmático que apasionó a una época.

## Mejoras territoriales en Ameyugo y Espinosa de Cervera

En el día de ayer el ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación, en escrito enviado al gobernador civil, informa de la firma de una orden por la que se aprueba el plan de mejoras territoriales en las zonas de concentración parcelaria de Ameyugo y Espinosa de Cervera.

## Mañana, reunión en Burgos y Melgar de los afectados por el síndrome tóxico

El pasado sábado, 28 de Abril, tuvo lugar en el salón de actos del Ayuntamiento de Aranda la reunión de afectados por el síndrome tóxico de la zona Sur.

En primer lugar, se informó de la reunión mantenida con la Coordinadora Nacional del Plan Nacional del Síndrome Tóxico y los problemas que se le plantearon sobre tribunales médicos, incapacidades laborales, funcionamiento programa provincial, tarjetas, afectados no censados, etc., acordándose elaborar el contenido de la entrevista.

A continuación se expuso la propuesta de indemnizaciones del Plan Nacional, y dado que no se conoce con exactitud la finalidad de la misma, fue rechazada por los asistentes, insistiendo en que lo fundamental es la curación.

Seguidamente se dieron a conocer las nuevas ayudas (para reinsertión y escolares) y los casos concretos en los casos de I.T., ya que a cada afectado

## CONSOLIDACION DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA DE SECRETARIAS

Constituida en Madrid en 1972, ha cobrado renovada actividad la Asociación Española de Secretarías, que tiene como finalidad primordial contribuir al reconocimiento de la carrera de secretaria como auténtica profesión para las nuevas generaciones, promoviendo la creación por parte de la Administración de estudios de grado medio, equiparables a otros ya existentes. Igualmente, conseguir que la figura de la secretaria sea definida e incluida en las reglamentaciones de trabajo o convenios.

En la actualidad se está organizando el primer congreso nacional, que se celebrará en Barcelona el próximo mes de Junio. Hasta el momento presente la A.E.S. cuenta con delegaciones en Barcelona, Pamplona, Madrid, Jerez de la Frontera, Valencia y Valladolid (en esta última localidad en la plaza de España, 13 segundo piso)

deben dársele los partes de baja, alta y de confirmación, además de comunicarle el resultado de los tribunales médicos.

Las próximas reuniones serán en Burgos capital, y en Melgar de Fernamental ambas este sábado, 5 de Mayo.

## ACTIVIDADES DEPORTIVAS ORGANIZADAS POR LA DIRECCION DE LA JUVENTUD

La Dirección General de la Juventud, a través de las delegaciones territoriales ha organizado para el mes de Junio en Valladolid un serie de actividades deportivas complementadas con otras de índole cultural divididas en dos apartados, para niños de 12 a 16 años y de 16 en adelante. La cuota de inscripción asciende a 7.500 pesetas, en ellas se incluye alojamiento por diez días en la Residencia vallisoletana Juan A. Gaya Nuño en donde se desarrollarán los cursos de animadores deportivos incluyendo entre otras materias, baloncesto, voleibol, balonmano, etc., para los mayores de 16 años y de enseñanza y perfeccionamiento de estas disciplinas deportivas para los de 12 a 16 años.

## Exposición de Josep Verdagué, en «Rúa 2»

Hoy se abre la sala de Arte «Rúa 2» con una exposición de muchas campanillas, por cuanto se trata de la obra de Josep Verdagué. Nos comunica la dirección de la citada sala que entre los asistentes al acto de inauguración, se sorteará una obra de pequeño formato del autor.

Esta muestra podrá ser visitada hasta el próximo día 20, en el horario habitual, es decir, de siete a nueve de la tarde en los días laborables. Los festivos, el horario es de doce a dos del mediodía.

## DE ARTE

Para José Verdagué (Barcelona 1923), plantarse ante el caballete, más que una profesión bien aprendida, se convierte en profundo ejercicio de amor. Sentido apacible de la existencia cotidiana de seres y entornos humildes y sencillos, captados sin grandilocuencia pero con enorme emoción por la paleta y las manos de este catalán universal.

Esas telas delicadas, leves en el tono, suaves en la luz y profundamente brillantes en contenido. Temas siempre transitados de personajes anónimos, escenografía y acción reposadas, sin gritos... Y en cada cuadro de nuevo el efecto tamizado de la luz que nos deja ver con cuanta pasión, sin embargo están recogidos todos los detalles que por nítidos y claros se tornan esenciales. El azul compone el tema y sobre ese soporte la pincelada plana, viva, pero conservando la discreción mesurada, en materia leve, muy leve... Nos propone un post-impresionismo de la mejor factura elevándonos a un orden contemplativo junto al umbral de lo espiritual. Del arte, nostálgica humanidad.

IGNACIO PURAS TRIMINO



SALA DE ARTE  
**RUA.2**

NOTA.— El artista regala cuadro pequeño formato, por sorteo, entre los asistentes al acto inaugural.

OLEOS

**JOSEP VERDAGUER**

HORTELANOS, S/N. — TELEFONO 20 10 76 — BURGOS

HOY, INAUGURACION, A LAS 19 HORAS

VISITAS: Laborables, de 19 a 21. — Festivos: de 12 a 14.



SI PRECISA MUEBLES DE OFICINA O DESPACHO, VISITE  
TAGRA, calle Vitoria, 13  
Y SE SORPRENDERÁ DE LAS OPORTUNIDADES



EN BURGOS

## «El Patriarca» creará un servicio de urgencia para toxicómanos

Lucien Engelmajer, fundador de la asociación para la rehabilitación de toxicómanos «El Patriarca» estuvo ayer en Burgos, con el objeto de concertar un acuerdo con el Instituto Nacional de la Salud. Al mismo tiempo, visitó el centro de Villaverde Mogina, del que dijo que le gustó y que ha encontrado a los jóvenes que allí siguen su proceso de curación, cada vez más entusiastas.

El encuentro con los responsables de Salud de la región ha sido motivado por la instalación en Burgos de un servicio de urgencia, llamado SOS Droga, al estilo de los existentes ya en Francia y otros puntos de España, y cuyos estatutos ya están redactados.

Tendrá como misión la de responder, durante las 24 horas del día, a las llamadas, con un médico, un especialista ex-toxicómano. Tomará a su cargo no solamente al toxicómano que requiera sus servicios, sino que atenderá igualmente a su familia, que a veces se encuentra irremediadamente influenciada por la particular situación del miembro que tiene dependencia de las drogas. Aseguraremos el seguimiento del toxicómano, con prioridad y en cuanto sea posible, en uno de los centros de El Patriarca.

Estas son las palabras que el propio Lucien Engelmajer dirigió a los medios locales de información que ayer le entrevistaron en la sede del INSALUD tras el encuentro con los responsables de Sanidad de la Administración.

El fundador de «El Patriarca» afirmó que va a crearse igualmente un servicio de cuidados a domicilio para los toxicómanos que no puedan desplazarse y que no deseen ir a un hospital y sobre todo para sus padres y las personas que se mueven en su entorno, a menudo preocupados y sin saber cómo reaccionar, al objeto de calmar su angustia.

La experiencia demuestra, según el señor Engelmajer, que uno de cada dos padres se convierten en farmacodependiente por causa del problema de sus hijos. Nuestra presencia devuelve al menos un mínimo de equilibrio a la familia.

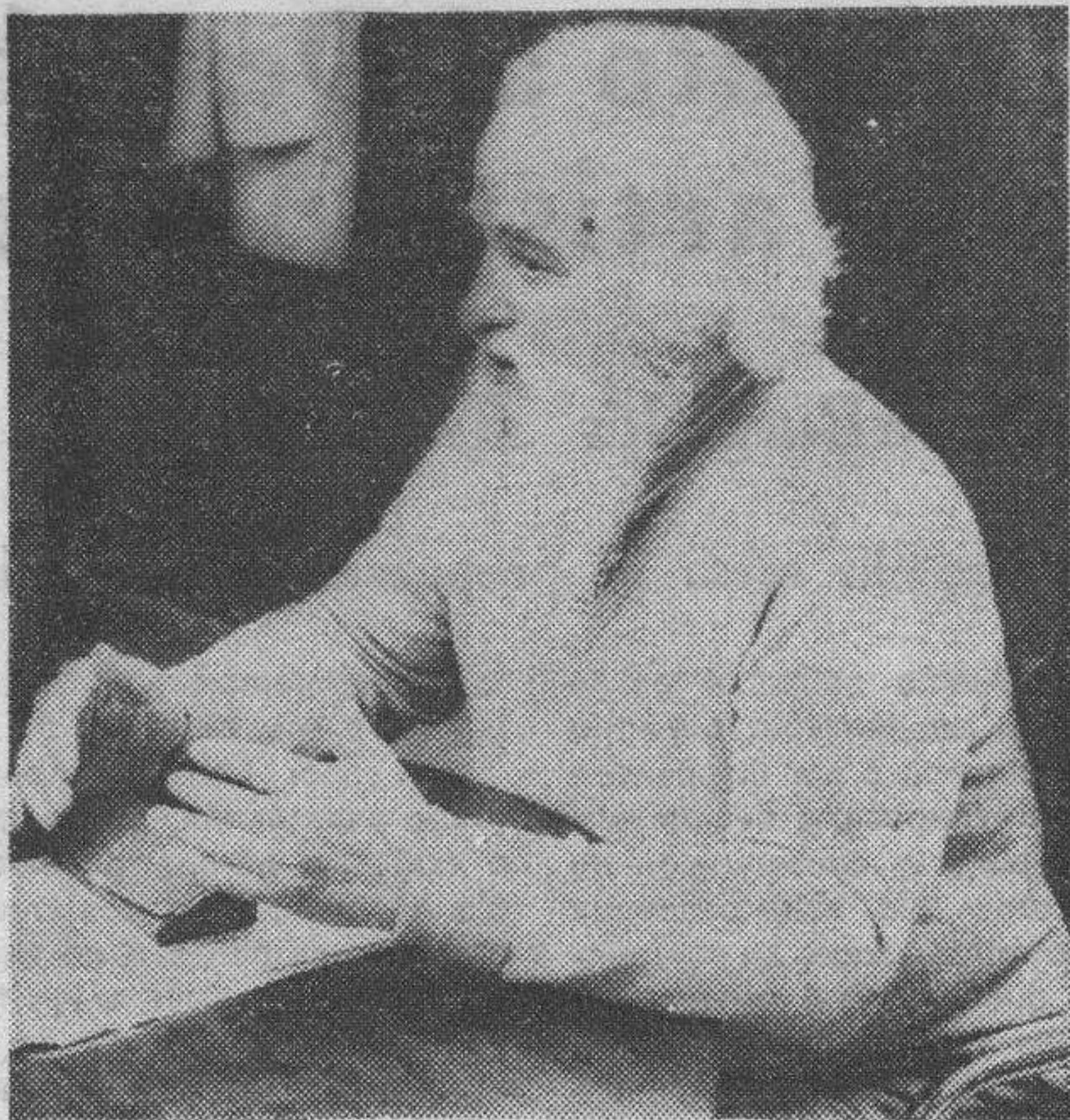
Este centro que se va a crear en la región es un Instituto de Investigación y de Documentación de la Toxicomanía, el IDRET. En el mismo se distribuyen unas fichas, fácilmente rellenables, algunas de ellas con especificaciones de las enfermedades derivadas de la toxicomanía.

Lucien Engelmajer explicó más tarde los términos en que se ha acordado la colaboración del INSALUD con la asociación «El Patriarca». Se creará una institución por sí la asociación necesitase la ayuda de la Administración. Esta, por su parte podrá controlar la acción y la gestión financiera de «El Patriarca» y podrán verificar en todo momento la marcha de los centros.

En ese Instituto habrá representaciones de médicos y asistentes sociales de la Administración, de los propios toxicómanos y de sus padres.

Engelmajer dijo haber encontrado muy buena disposición por parte de la Administración española.

La colaboración del INSA-



LUCIEN ENGELMAJER

LUD no comportará, por el momento, compensaciones económicas. Por ahora, dijo Engelmajer, el esfuerzo principal ha sido soportado por «El Patriarca» y las cuotas de los padres de los jóvenes que ingresan en la asociación.

Los únicos gastos que se deberán afrontar son los propios de la Administración de un centro y, en caso extremo, habrá que contar con una ambulancia.

El único problema expuesto por el fundador radica en la asunción de los costes que implica la reinserción del toxicómano, ya rehabilitado, en la sociedad, y qué organismo va a tomar a su cargo dichos costes. «El Patriarca» ya lo hace, y no tiene ningún inconveniente en continuar. De todas, formas, esperamos

que los poderes públicos nos ayuden a soportar los gastos de reinserción.

Engelmajer dijo también que se crea este instituto en Burgos por que ya existe un centro de rehabilitación (el de Villaverde Mogina), desde el que se han establecido contactos con la región y porque los propios jóvenes aseguran que hay un problema de toxicomanía y están dispuestos a colaborar para erradicarlo. La asociación ha asumido, entonces, la idea de dotar a la región de un centro. Desde el mismo, concluyó, se impartirá una información preventiva. Luego, para terminar, requirió el esfuerzo de los medios de información para contribuir a poner remedio a la dependencia de la droga.

## SENADORES BURGALESES, EN LA REUNION DE LA COMISION DE ENCUESTA DE LAS INUNDACIONES

### Se informó sobre las obras realizadas en la zona Norte de la provincia

Con ruego de publicación, la oficina parlamentaria del PSOE nos remite la siguiente nota:

«El miércoles 2 de Mayo, los senadores burgaleses Granado, del Grupo Socialista; Alvarez de Eulate y de la Sierra, del Grupo Popular, participaron en la reunión de la Comisión de Encuesta del Senado sobre las últimas inundaciones en el Norte de España, que afectaron el pasado año a nuestra provincia.

La Comisión estudió los informes presentados por los directores generales de Protección Civil, señor Figueruela, de Obras Hidráulicas, señor Hernández Márquez, y de Puentes, señor Palau.

El director de Protección Civil comentó la actuación de esta organización en las inundaciones, señalando la falta en nuestro país de mecanismos preventivos, planes de emergencia y actuaciones coordinadas en esta materia. Para solucionar esta situación está presentada ya en el Congreso la Ley de Protección Civil, que establecerá los mecanismos de coordinación entre las distintas Administraciones Públicas y Entidades Colaboradoras, los planes preventivos y para situaciones de emergencia, y definirá concretamente las distintas responsabilidades y tareas en materia de protección civil.

En el coloquio, en el que intervinieron los tres senadores burgaleses, el señor Figueruela comentó la necesidad de ir realizando en las

distintas regiones, comarcas y Municipios «Mapas de Riesgo» que incluyan las posibles hipótesis de siniestros en el lugar. El director general avanzó al senador Granado la firma en los próximos días, de un convenio con la Junta de Castilla y León, sobre Protección Civil, que anticipará en nuestra región las actuaciones y los efectos positivos previstos en la Ley que se tramita.

El director general de Obras Hidráulicas señaló como causa de las últimas inundaciones la llegada de una masa de aire frío (denominada «gota fría») que ocasionó lluvias torrenciales que causaron desbordamiento de ríos y escorrentías en montes y laderas. Señaló que los desbordamientos se habían visto favorecidos por la ocupación de algunos cauces y zonas inundables.

Dentro de las obras realizadas por el MOPU a consecuencia de este siniestro está un Plan General de Encauzamiento de varios ríos, entre los que está incluido el Cadagua, que transcurre por el Valle de Mena. A nivel general, destacó la elaboración de un «Mapa de Riesgos» de cada cuenca hidrográfica, avanzando la pronta iniciación de los estudios de las cuencas del Ebro y de la zona Cantábrica, que afectan a la zona Norte de nuestra provincia. Comentó la realización de un inventario y cata-

logación de los «Puntos Negros» de cada cuenca, la redacción de planes de actuación para tramos concretos y un amplio programa de seguridad y explotación de presas del Estado.

Asimismo el señor Hernández Márquez amplió la información suministrada en su día por la Confederación Hidrográfica del Norte de España con motivo de la visita de la Comisión a las zonas afectadas de la provincia de Burgos. Se señalaron como prácticamente ultimadas las obras de restitución del cauce y defensas en las cuencas de los ríos Orduña, Hijuela y Cadagua, por valor de más de 80 millones de pesetas. Quedan por terminar la Reposición de Saneamiento y abastecimiento de agua en el término municipal de Valle de Mena (pendiente de la realización por los afectados de un estudio sobre la viabilidad de un servicio mancomunado para la zona) y por realizar la reposición de dos estaciones de aforo en los ríos Hijuela y Cadagua, por valor global de unos 20 millones de pesetas.

Al final de la reunión el presidente de la Comisión recogió la satisfacción de los miembros de la misma por el cumplimiento por el Gobierno de recomendaciones incluidas en el dictamen de la Comisión con motivo de las inundaciones de la zona Mediterránea.

## AÑO SANTO DE LA REDENCION

*Esta tarde, a las 7,45, jubileo en la S. I. Catedral*

Aceptando agradecidos la prórroga —para España— de los privilegios jubilares, el orden de la celebración de esta tarde será el siguiente:

A las 7,45, plegaria mariana del Santo Rosario.

En este mes de Mayo le ofrecemos a María las flores de nuestra plegaria por el Mundo y las de nuestro bien obrar, mientras comentamos, para vivirlos, los Misterios de nuestra Redención.

A las 8, Santa Misa, memorial, siempre nuevo, de nuestra salvación, y dádiva del mismo Cristo como aliento, luz y fortaleza, y al mismo tiempo como compañero inseparable que quiere hacer con nosotros la misma trayectoria biográfica hacia el Padre. La homilía nos recordará de nuevo la dimensión única y la repercusión actual de nuestra Pascua, de Cristo Resucitado, que busca una resurrección de todo el Mundo. Profesar nuestra fe para vivirla mejor y orar por el Papa —siempre y ahora especialmente misionero—, nos ha de llenar de alegría, lo mismo que despedirnos con un canto oracional de nuestra Madre la Virgen María. La Iglesia nos invita a aprovechar esta oportunidad —yo nos quedan muy pocas— para desde el perdón total comenzar una vida nueva de mayor santidad.

## LA PRIMERA EXPOSICION DE AMBIENTES INTERNACIONALES EN BURGOS

**LO MAS NUEVO EN MUEBLE MODERNO DE HOGAR, OFICINA Y COCINA. NACIONAL Y DE IMPORTACION**

Una exposición totalmente renovada. 3.500 metros cuadrados y más de 100 ambientes, para que Vd. vea al natural lo más nuevo en muebles de hogar, oficina y cocina.

Le invitamos a visitarla.



**SUPERMERCADO DEL MUEBLE**

Calle Madrid, N.º 41 ☎ 947-209157-BURGOS

## COLEGIO "LA MERCED Y SAN FRANCISCO JAVIER"

JESUITAS

APERTURA DE MATRICULA

A PARTIR DEL PROXIMO CURSO 1984-85

EN REGIMEN DE

**COEDUCACION**

(niños - niñas)

En PREESCOLAR y 1.º E.G.B.



PLENO MUNICIPAL DE 30 MINUTOS

# CREADAS LAS OFICINAS DE INFORMACION AL CONSUMIDOR

## Burgos levantará un monumento al Descubrimiento de América, que realizará el artista Andreu Alfaro

Se concede a don Jaime Santamaría el título de «Burgalés Esclarecido»

Importantes mejoras en el alumbrado público.- Quedó sobre la mesa la propuesta de jubilaciones anticipadas

Ayer tarde, a las siete y diez celebró sesión plenaria de carácter ordinario el Ayuntamiento de la ciudad aprobando la erección de un monumento conmemorativo del 500 aniversario del Descubrimiento de América, trabajo que realizará el notable artista valenciano Andreu Alfaro, la creación de la Oficina Municipal de Información al Consumidor, importantes mejoras en el alumbrado de varias calles y otorgar el título de Burgalés Esclarecido a nuestro ilustre paisano don Jaime Santamaría.

La sesión duró treinta minutos (fue una de las más cortas de la actual Corporación) y asistió poco público.

Presidió el alcalde de la ciudad, señor Peña San Martín, asistiendo la totalidad de los capitulares a excepción de los señores Codón Herrera, Granada Martínez, Cañada Garmendia y Citores Hierro; estando presentes el secretario general señor Corral García; Interventor de Fondos, señor Vilda García y el oficial mayor letrado señor Casado Senovilla.

Se propuso la adopción de los siguientes acuerdos, una vez aprobados los borradores de las actas de las sesiones ordinarias de 5 de Abril y extraordinaria del 16 del mismo mes:

### ESCULTURA CONMEMORATIVA DEL DESCUBRIMIENTO DE AMERICA

Aprobar la propuesta del presidente de la Comisión de Cultura y de la Ejecutiva del Mil Cien Aniversario de la ciudad en el sentido de encargar al escultor Andreu Alfaro la confección de una escultura de las características contenidas en su memoria de 12 del pasado mes y maqueta presentada al efecto. Esta escultura tiene por objeto plasmar en su representación artística, y mediante su emplazamiento en el paseo de El Empeinado, el espíritu de la efemérides conmemorativa de la fundación de Burgos y como culminación de los actos, en la proyección hispánica del 500 aniversario del Descubrimiento de América, considerando la universalidad de ambas conmemoraciones, según se hace constar en el dictamen.

(En este mismo dictamen se recoge el acuerdo que adoptó, al respecto, la Ejecutiva del Mil Aniversario de la fundación de la Ciudad que propuso encargar al notable artista valenciano la escultura.

Se indica en la propuesta que la obra responde a las acreditadas calidades del prestigioso escultor, ampliamente representado en gran parte de España y del extranjero (Madrid, Valencia, Barcelona, Castellón, Alicante, Tenerife, Gerona, Vitoria, Nueva York, Nuremberg, San Juan de Puerto Rico, Colonia, Koblenz, Florida, Hamburgo Mülheim, etc.). Su respeto al espacio, el original desarrollo de los principios de la línea y el movimiento, así como el empleo de determinados materiales, ofrecen como resultado una nueva y distinta concepción del arte que darán a Burgos ocasión de entrar en la vía de la modernidad plástica —precisa la propuesta—. Se añade que la entrega de la escultura tendrá lugar el 15 de Abril de 1985 o inmediatamente antes si fuera necesario para su montaje, teniendo en cuenta que su posible inauguración está prevista para el 1 de Mayo de 1985. El precio de la obra es de diez millones de pesetas y en él están comprendidos el importe de los materiales, su construcción, desmontaje, embalaje, transporte a Burgos y montaje definitivo. La forma de pago se realizará en cuatro entregas).

### TITULO HONORIFICO AL DR. JAIME SANTAMARIA

Conceder el Título de «Burgalés Esclarecido» al Doctor don Jaime Santamaría, de acuerdo con los méritos debidamente demostrados en el expediente incoado por la Comisión de Gobierno, constituida en especial de Reconocimientos y de conformidad con el Reglamento para el otorgamiento de Títulos, Condecoraciones y Distinciones Honoríficas de la ciudad.

El acuerdo corporativo reconoce los méritos del doctor Santamaría, miembro de la Academia norteamericana de la Lengua Española, en su aspecto de difusión de todo lo burgalés en América y concretamente referentes a la conmemoración del Mil Aniversario de la fundación de Burgos.

### ACUERDOS DE HACIENDA

Aprobar el expediente para contratar mediante concurso la prestación de los servicios de Limpieza de los Colegios Nacionales por un plazo de duración de dos años, prorrogables por otros dos, en el precio máximo anual de 38.340.000 pesetas, aprobar el pliego de condiciones y proseguir el trámite hasta la plena efectividad del acuerdo.

El señor Muñoz Guillén presidente de la Comisión de Hacienda tomó la palabra para pedir que en el pliego de

condiciones se añadiera una cláusula adicional en la que se indicara que la duración del contrato quedaría resuelta por sentencia de los tribunales o por disposición legal que libere a la Corporación Municipal de los servicios que actualmente presta para la conservación de los Colegios Nacionales. Recordó que está pendiente un recurso contencioso administrativo y que, en ese sentido, era una medida cautelar que estimaba procedente.

El señor Rubio Marcos le dijo que estaba de acuerdo con esa medida cautelar, aunque la sentencia de unos tribunales ya determinaba la caducidad de ese contrato. No obstante, dijo que en la partida correspondiente a la conservación de los Colegios Nacionales se había consignado únicamente 38 millones de pesetas y que sólo la limpieza ya importaba eso, por lo que se demostraba lo que el PSOE había manifestado que era insuficiente y que había que suplementarlo. El señor Muñoz respondió que la contratación se hará a partir del curso próximo y que en ese caso, la suma es menor a la estimada, pero que si al final del ejercicio hay que hacer suplementos de créditos, están previstos.

Se aprobó el dictamen por unanimidad.

Aprobar el expediente para contratar mediante concierto directo la ejecución de las obras contenidas en el proyecto adicional al de reforma de Albergue Municipal de Transeúntes para su adaptación a Centro Escolar y comedor del Colectivo Gitano, por un presupuesto total de ejecución en contrata de 21.087.616 pesetas, sancionándose, asimismo, el pliego de condiciones que regirá en la contratación. Acuérdase continuar el trámite reglamentario.

Aprobar la instalación de semáforos en la avenida General Yagüe en los cruces correspondientes a la Plaza de España y calles Morco y Alférez Provisional, así como en la Glorieta de Bilbao y, en su consecuencia, aprobar el proyecto de obras de instalación semafórica redactado a tal efecto por el Ingeniero de Caminos del Servicio de Urbanismo, contratar las obras con un presupuesto total de ejecución, por contrata, de 14.394.699 pesetas, ajustadas al pliego de condiciones que, igualmente, se aprueba, y proseguir el trámite.

Aprobar el proyecto técnico redactado por el Ingeniero Industrial municipal, de reforma y modificación del alumbrado público en varias calles de la ciudad, que comprende la sustitución del existente en estado de deterioro, en las calles del casco antiguo: San Lorenzo y Arco del Pilar, Huerto del Rey, Almirante Bonifaz y San Carlos, San Juan-La Puebla-Cordón, plaza de Calvo Sotelo, Moneda, plaza Alonso Martínez y avenida del Generalísimo; la dotación de nuevo alumbrado del Barrio del Crucero ya que el actual es totalmente insuficiente y, por último, una nueva instalación en la margen izquierda del paseo de los Cubos en consonancia con la nueva situación urbanística de la zona, por un presupuesto total de 29.563.900 pesetas.

Igualmente se acuerda contratar las obras mediante el sistema de concierto directo, constituyéndose, a efectos de licitación, tantos lotes como unidades de calles expresadas en el apartado anterior.

### URBANIZACION DE LA CALLE DE LERMA

Aprobar el proyecto de urbanización de la calle Lerma, redactado por el Ingeniero municipal de Caminos, con un presupuesto total de 1.819.655 pesetas; exponer el expediente a información pública y si no se presenta ninguna alegación o reclamación, el proyecto se entenderá aprobado definitivamente.

### FACILIDADES PARA JUBILACION ANTICIPADA

Quedó sobre la mesa la propuesta sobre la jubilación anticipada de los funcionarios al servicio de la Corporación.

El teniente de alcalde presidente de la Comisión de Personal, señor Martínez Abascal, pidió la palabra para decir que en atención a las circunstancias concurrentes en este asunto, a la vista del último acuerdo del Consejo de ministros sobre la Ley de la Función Pública que prevé jubilaciones anticipadas incluso con el ciento cincuenta por ciento de los salarios de los funcionarios, estimaba era conveniente dejar este expediente sobre la mesa para esperar los dos meses que el Gobierno ha mencionado que puede tardarse en aprobar, con el fin de no aprobar ahora algo que pueda estar en contra de ese Cuerpo legal o que perjudique a los directamente interesados que son los funcionarios.

El teniente de alcalde, señor Olivares Ramírez mostró su satisfacción por esta decisión del Concejo ya que existe una expectativa referente a la anticipación de esas jubilaciones por las que su grupo se pronuncia a favor si bien en el caso de los funcionarios que legalmente pueden jubilarse a los 65 años entendía dijo, que podía aplicarse aprobando este dictamen, ya que

la Ley contempla sólo los casos de los que han de jubilarse a los 70.

El señor Martínez Abascal le dijo que prefería su grupo esperar dos meses pues con ello no se perjudica a nadie y, porque además si se hiciera así se rompía la unidad del conjunto del expediente, ratificando el deseo corporativo de estar a favor de todo beneficio que pueda reportar a los funcionarios.

El alcalde, señor Peña, también estimó conveniente esperar a la aprobación de esa Ley para hacer la propuesta que proceda conforme a lo que sea resuelto por el Parlamento. Se aprobó por unanimidad.

### OFICINA DE INFORMACION AL CONSUMIDOR Y ORDENANZA SOBRE ALIMENTOS Y ESTABLECIMIENTOS ALIMENTARIOS

Crear la Oficina Municipal de Información al Consumidor, conforme al organigrama que se adjunta al expediente, y a la propuesta que formula el presidente de la Comisión de Sanidad y Acción Social.

El concejal señor Cardero Azofra, intervino para destacar la satisfacción de su grupo por la aprobación de este expediente, del que los socialistas, dijo, son impulsores desde la presentación de una moción hace ya algún tiempo. No obstante, indicó que la sede central de la Oficina en el Laboratorio Municipal le parecía que no estaba muy cerca del consumidor.

El presidente de la Comisión de Sanidad y Asistencia Social, señor Arribas Moral, contestó diciendo que si bien la sede central ha de estar en el Laboratorio porque es la instalación que está adecuadamente dotada, habrá otras en los Mercados de Abastos de las Zonas Norte y Sur y se proyecta una tercera en el Mercado del Polígono «G-9», con lo que se estima el tendrá una relación directa con los consumidores y añadió que el funcionamiento demostrará si es necesario o no ampliar estos importantes servicios.

Comentó que con la creación y puesta en marcha el día 8 próximo de la Oficina del Consumidor y la aprobación en este plano de forma definitiva de la ordenanza municipal sobre Alimentos y Establecimientos Alimentarios, se completaba la infraestructura higiénico-sanitaria necesaria para ofrecer a los burgaleses unos servicios de importancia en favor de la sanidad, inspección y consumo y la normativa legal que lo regula.

Primero. — Aprobar con carácter definitivo el texto de la Ordenanza Municipal sobre Alimentos y establecimientos alimentarios, según acuerdo del Ayuntamiento Pleno de 8 de Marzo ppdo., y con las modificaciones y en los términos expresados en los apartados siguientes de esta resolución.

Segundo. — Estimar la reclamación presentada por la Cámara Oficial de Comercio e Industria con fecha 28 de Marzo ppdo. en el sentido de incluir en el artículo séptimo un segundo apartado con la siguiente redacción: «asimismo se prohíbe la venta ambulante de pan y panes especiales en la forma establecido legalmente».

Tercero. — Desestimar la reclamación presentada por la Asociación Provincial de Fabricantes de Pan con fecha 30 de Marzo ppdo., al no contener impugnación alguna del texto de la Ordenanza y sin perjuicio de dar traslado de su escrito a la Sección de Servicios.

Cuarto. — Desestimar la reclamación presentada con fecha 6 de Abril pasado por la Cámara oficial de Comercio e Industria en solicitud de la modificación de los artículos 3, 97 y 115 pues las alegaciones formuladas en ninguna forma desvirtúan los criterios de las normas municipales aprobadas.

Quinto. — Estimar parcialmente la reclamación presentada con fecha 7 de Abril pasado por la Federación de Empresarios de Comercio, en el sentido de sustituir la superficie de 20 metros cuadrados que figura en el artículo 19 por la superficie de 15 metros cuadrados, de conformidad a lo dispuesto en las Ordenanzas Municipales de Plan General, y desestimando las demás alegaciones por las que se solicitaba la modificación de los artículos 3, 8, 18, 22, 24, 34, 35, 45, 48, 76 y 115 pues las alegaciones formuladas no desvirtúan las condiciones sanitarias exigidas en la Ordenanza Municipal.

Sexto. — Desestimar la reclamación presentada con fecha 7 de Abril pasado por la Asociación provincial de Detallistas de Alimentación, por la que se solicitaba la modificación de los artículos 3, 97 y 115, en consideración a los motivos alegados en el apartado cuarto de esta resolución.

Septimo. — Estimar la reclamación presentada con fecha 23 de Marzo ppdo., por la Asociación Provincial de Fabricantes de Pan, que reproduce la formulada por la Cámara Oficial de Comercio e Industria con

(Pasa a la página siguiente)



**NOTAS Y AVISOS**

**PROGRAMAS DE FORMACION DE MEDICOS, FARMACEUTICOS Y QUIMICOS ESPECIALISTAS AÑO 1984.— PRUEBAS SELECTIVAS DE RESIDENTES**

Se pone en conocimiento de los médicos, farmacéuticos y químicos que han tomado parte en la convocatoria de plazas para iniciar estudios de especialización en el año 1984, que

las relaciones definitivas de resultados de las pruebas selectivas, se encuentran expuestas al público en la Sección de Asuntos Generales de la Dirección provincial del Ministerio de Sanidad y Consumo, sita en esta capital Avda. del Conde Vallesano número 4, teléfono 21.14.63, a partir de hoy día 4 del presente mes de Mayo. Contra los extremos conteni-

dos en las listas se podrá interponer Recurso de Alzada ante el ministro de Sanidad y Consumo en el plazo de 15 días contados a partir del siguiente al de la fecha de exposición.

**II CURSO DE ORDENADORES Y PROGRAMACION BASIC**

Dará comienzo el próximo sábado en el Club Montauca

El próximo día 5 se iniciará un nuevo curso de informática, dirigido a enseñar a programar un ordenador personal en el lenguaje BASIC, aprender lógica de programación y familiarizarse con la informática.

El curso se desarrollará durante cinco semanas y constará de:

- Una clase teórica. Dos horas a la semana.
- Prácticas con el ordenador en grupos reducidos.
- Realización de programas didácticos, juegos y diseños de gráficos.

Este curso va dirigido a estudiantes de octavo de EGB y de BUP. Tanto las clases teóricas como los ejercicios prácticos serán distintos y adecuados a la edad de los chicos.

La información e inscripción, cuyo plazo se prorrogará hasta el mismo día 5, se podrá realizar en la sede del Club Montauca, Avda. del Cid, número 32, primero, B, teléfono 22 94 79.

**El capitán general, «blusa» de honor de la Peña «San Juan del Monte»**

*En un acto muy cordial, ayer le fueron impuestos los distintivos*

El capitán general de nuestra región militar, Excmo. señor don Juan Antonio Vicente Izquierdo, es desde ayer «blusa» de honor de la popular Peña «San Juan del Monte».

La citada «Peña» le cursó la invitación para hacerse uno de sus miembros y el capitán general aceptó, con la cordialidad y burgalesismo que tiene sobradamente probados. Así las cosas, ayer, en la sede de «San Juan del Monte», poco después de las ocho de la tarde, se recibió a don Juan Antonio Vicente Izquierdo por parte de don Evelio Gómez de Cadiñanos, presidente de honor; don Roberto Balbás, presidente, con la «reina», señorita María del Carmen Sánchez y sus dos damas de honor, así como directivos y socios.

En un ambiente distendido, el capitán general, que llegó acompañado de su esposa, tomó asiento en la presidencia de la mesa donde había de ofrecérsele un vino de honor, para escuchar las palabras del Sr. Gómez de Cadiñanos, quien, entre otras cosas, glosó el honor de la visita, así como la condición del visitante de burgalés de pro. Le significó el honor que todos los burgaleses habían sentido al acceder a tan alto cargo, para extenderse luego en lo que la «Peña» quiere hacer por Burgos, diciendo que ya lo había conseguido en parte al haberse



Este es el momento en que la «reina» de la Peña «San Juan del Monte» impone la blusa al capitán general. (Foto FEDE)

estatuído un sentido de las fiestas acorde con la entraña popular de todas las «Peñas». «Esta es tu casa», dijo, para seguir con el ofrecimiento de la misma.

Seguidamente, el presidente, señor Balbás, pronunció unas palabras en las que, entre otras cosas, dio las gracias por la visita, ofreciéndole la casa y explicando también lo que la visitara con frecuencia y se enterañara con sus labores. Luego, la «reina» procedió a entregar blusa y el pañuelo al capitán general, que hizo vistiéndose ambas prendas, entre los aplausos de los concurrentes.

Tomó la palabra el capitán general para hablar en tono cordial de los sentimientos que tenía en esos momentos, en los que «me siento más joven que nunca», dijo, para glosar el acto al que acudía con

todo el cariño. «Nadie es profeta en su tierra», afirmó, para glosar que eso había que matizarlo ya que, aseguró, esta condición me ha ayudado mucho en este cargo porque se me recibió como un burgalés más, que «es lo que soy». «He sentido en todo momento el apoyo del pueblo, como siento ahora el de vosotros». Se refirió a sus amigos de Burgos que desde su llegada con la condición de capitán general le habían saludado y animado, para agradecer a los presentes su aliento y que le permitieran ser miembro de la «Peña». Terminó expresando su gratitud de burgalés y de soldado.

Luego, don Juan Antonio Vicente Izquierdo brindó por la «Peña», cuyas instalaciones había recorrido detenidamente nada más llegar. Mientras duró el acto, vistió las prendas que le habían sido impuestas.

**PLENO MUNICIPAL DEL AYUNTAMIENTO**

(Viene de la página anterior)

fecha 28 de Marzo y en los términos expresados en el apartado segundo de este dictamen.

Octavo. — Estimar parcialmente la reclamación presentada por la Federación provincial de Empresarios de Hostelería, en el sentido de suprimir el concepto de «mesones» en los artículos 118 y demás artículos, conceptos y capítulos donde se haga mención del mismo; modificar el artículo 125 con la siguiente redacción: «Queda prohibido la exposición y venta de tapas o banderillas procedentes del día anterior, cuando hayan sido elaboradas con ingredientes perecederos»; modificar el artículo 126 en el sentido siguiente: «Todos los establecimientos que elaboren comidas...», manteniendo el resto de la redacción en la forma inicialmente aprobada. Y desestimar las reclamaciones formuladas en los artículos 128, 131, 137 y 142 pues las alegaciones expuestas no desvirtúan las condiciones sanitarias exigidas por dicha normativa municipal.

Noveno. — Dar traslado de los presentes acuerdos a la Junta de Castilla y León a los efectos legalmente procedentes.

**OTRO ACUERDO**

Quedar enterados de la comunicación del presidente de la Comisión de Sanidad y Acción Social que da cuenta de la aprobación definitiva del texto del Reglamento del Servicio de Asistencia Médico-Farmacéutica Municipal según los acuerdos del Ayuntamiento Pleno de 1 de Diciembre de 1983, por haber finalizado el período de exposición al público, sin presentación de reclamación alguna, debiéndose dar traslado a la Junta de Castilla y León a los efectos legales procedentes.

**RATIFICACION DE ACUERDOS Y RUEGOS Y PREGUNTAS**

Publicados varios acuerdos y ratificados todos ellos adoptados por unanimidad.

Ya dentro del capítulo de ruegos y preguntas el concejal señor Echevarrieta Arnáiz preguntó a la Corporación como estaba la moción presentada en su momento sobre la creación de licencias de taxis y su reglamento. Respondió el presidente de la Comisión de Tráfico, señor Moneo Rodríguez, que no entendía por qué se hacía esa pregunta ya que en la Comisión se había acordado que el martes próximo, día 8, se planteará, ese tema. El señor Cardero mostró su satisfacción por así sea.

A las siete y treinta y seis minutos de la tarde, se levantaba la sesión.

Al final de la sesión, un numeroso grupo de taxistas asalariados hizo acto de presencia en los pasillos de la Casa Consistorial, justo cuando el capitular señor Echevarrieta planteaba el tema de la propuesta de incremento de licencias y confección de un nuevo reglamento.

*Lea siempre*

**Diario de Burgos**

**BURGOS**

es

**cosa**

**nuestra**

**"NOCHES ESTELARES"**

DEL

**GRAN TEATRO**

¡¡HOY VIERNES!!

11 NOCHE

SU CITA CON...

**CARLOS SAURA**

En su más sensacional e inédita realización,

*Antonieta*

**Antonieta**

**Antonieta**

CARLOS SAURA

**"ANTONIETA"**

Un personaje enigmático que apasionó a una época.

En Panavisión Eastmancolor.

Doblada al español

(No recomendada a menores 14 años)

PRECIO UNICO ESPECIALISIMO:

BUTACA: 100 PTAS.

**Visitas a DIARIO DE BURGOS**



Ayer recibimos en DIARIO DE BURGOS la agradable visita de 38 alumnas del Colegio del Círculo Católico, donde cursan octavo de E.G.B. Venían con dos de sus profesoras. Aquí, según la costumbre, personal de la Casa les dio las explicaciones pertinentes sobre el proceso de cada edición, mientras recorrían las diferentes secciones. Según lo ya establecido, terminaron fotografiándose ante la rotativa. — (Foto FEDE).

**CONSTITUIDA LA COORDINADORA DEL GRUPO POPULAR EN BURGOS**

La preside don Vicente Mateos

Ha quedado constituida la Coordinadora del Grupo Popular en Burgos, formada por la coalición de Alianza Popular, el Partido Demócrata Popular y la Unión Liberal.

Esta coordinadora estará formada así:

teos Otero; vicepresidente, don José María Cañada; secretario, don Juan Carlos Elorza y vocales, don César Huidobro, don César de Miguel, don José María Arribas. Jon Jaime Esparza, don José Luis Santamaría y don Tomás Cortés Hernández.

*Lea siempre*

**Diario de Burgos**

**BURGOS es cosa nuestra**



BURGOS POR SU UNIVERSIDAD

## OTRA VEZ EL HOSPITAL DEL REY

Decíamos en nuestro trabajo anterior que ya habíamos recibido el primer chisno.

Este vino de la mano de un escrito recibido del Patrimonio Nacional, en el que su consejero gerente, el excelentísimo señor don Ramón Andrada Pfeiffer, nos daba cuenta del resultado de sus gestiones telefónicas con el ilmo. Sr. D. Francisco Arance Sánchez, director general de Programación e Inversiones del Ministerio de Educación y Ciencia en el sentido de que según sus manifestaciones no se podía estudiar el tema del Hospital del Rey en profundidad porque para los próximos años el Ministerio tenía ya comprometidos sus créditos de inversión y que además, los futuros estudios universitarios de Burgos, iban a ser ubicados en el edificio que se está terminando para ubicarse en él los actuales tres cursos de la carrera de Ciencias Empresariales.

Hemos creído conveniente dirigirnos al Sr. Arance Sánchez, para que tuviese conocimiento pleno del problema universitario de Burgos haciéndole ver sobre todo de la imposibilidad de que los estudios de Derecho sean ubicados en el nuevo edificio universitario que se está construyendo para la ubicación de los actuales estudios empresariales.

Y esta es la carta remitida al ilmo. Sr. D. Francisco Arance Sánchez, director general de Programación e Inversiones del Ministerio de Educación y Ciencia:

Ilmo. Sr.!

El Excmo. Sr. D. José María Maravall Herrero, ministro de Educación y Ciencia, en su momento, puso en conocimiento de nuestra Asociación, que el escrito de petición de un edificio para la ubicación de la futura Facultad de Derecho a ubicar precisamente en el recinto histórico del Hospital del Rey, le había hecho seguir a V. I. para su estudio y resolución.

De otro lado, nos llegan noticias a través del Excmo. Sr. D. Ramón Andrada Pfeiffer, consejero gerente del Patrimonio Nacional, de que

los estudios universitarios de Burgos, se van a ubicar en un edificio de nueva planta que se está terminando en Burgos y que en cuanto al tema del Hospital del Rey, no podría ser estudiado en profundidad para los próximos años, al tener el Ministerio ya comprometidos los créditos de inversión.

Nos va a permitir V. I. que entremos en estos temas, pues juzgamos como muy conveniente y necesario el que sean del conocimiento de V. I., como asesor del propio ministro, quien en breve nos ha prometido a los burgaleses, concesiones universitarias superiores, que por ser tema este largo de explicar, no entramos en él.

El edificio universitario que se está terminando en Burgos, es fruto de la visita del entonces ministro de Universidades, Sr. González Seara, quien a la vista de la penuria de edificios universitarios en Burgos, nos hizo la promesa firme de construirlos en un plazo máximo de dos años. Uno de ellos iría destinado —el que se está terminando— a la instalación en él de los estudios de Ciencias Empresariales, con cierta holgura, para que pudiesen convertirse en un próximo futuro en carrera completa de cinco cursos, ya que los tres actuales, que vinieron a sustituir a los de Profesorado Mercantil, no completan ningún ciclo, sino que son parte de la Licenciatura de Ciencias Empresariales.

De otro lado, el pensar aprovechar este edificio para la ubicación en él de los estudios de Derecho, es vano intento, ya que éstos cuentan con más de mil alumnos, lo que significa que por sí solos desbordarían la capacidad total del mismo. Es claro, pues, que los estudios de Derecho de Burgos de inminente transformación en Facultad, según promesa del Sr. Maravall, precisan de un edificio propio, que tarde o temprano hay que afrontar.

Y hoy no hay un entorno más adecuado que el Hospital del Rey ya que:

—Se encuentra situado a 200 metros de nuestro Colegio Universitario.

—Es la única posibilidad

que existe para salvar lo que aún queda de un recinto histórico, fundado por Alfonso VIII el de las Navas de Tolosa, que fue el más celebre hospital de Europa, en el camino de Santiago, que forma parte del Monasterio de las Huelgas, hoy considerado como el Escorial de los Reyes de Castilla, que forma parte del Patrimonio Nacional, con unas fachadas platerescas dignas de mejor suerte y que en pureza y arte son consideradas como de lo mejor de su época y con salas que pueden recuperarse para instalaciones universitarias, tales como, oficinas, paraninfo, laboratorio, biblioteca, etc.

Pero, además, hay que salvarle sea como sea, o en los próximos dos años se lo llevará la ruina y todos seremos responsables.

No pretendemos —y así se lo hemos hecho saber al señor ministro—, que en ello se invierta una cantidad superior a la que sería necesaria para la construcción de un edificio en cualquier otro emplazamiento, pero con la ventaja de que nos encontraríamos con un terreno que nos cubriría las más amplias posibilidades de futuro, en el mejor entorno de la ciudad, con unas fechadas platerescas impresionantes como V. I. puede contemplar en las fotografías adjuntas y con unas edificaciones adaptables a otros usos que podrían recuperarse con un costo infinitamente menor al de su construcción y de unos materiales muy nobles y además que habríamos salvado al Hospital del Rey.

Así se lo hemos dado a conocer a S. M. el Rey, con quien hemos tenido contactos sobre el tema a través del Excmo. Sr. Marqués de Mondéjar, jefe de la Casa de S. M. el Rey, quien ha comprendido perfectamente estos razonamientos y fruto de ellos, fue el acuerdo del Consejo de Administración del Patrimonio Nacional de ceder al Ministerio de Educación y Ciencia este recinto histórico para la ubicación en él de edificios universitarios.

Acompañamos con este escrito fotocopia del recibido del Patrimonio Nacional en el que se nos notifica dicho acuerdo.

Se hace pues necesario ilmo. Sr., el estudio en profundidad de este tema y para ello y para facilitar cuantos datos fuesen precisos, nos ponemos incondicionalmente a la disposición de V. I.

Dios guarde a V. I. muchos años.  
Por Amigos de la Universidad de Burgos,  
Su Junta Rectora,  
Illegible

## LOS TOROS

### Primera conferencia del ciclo organizado por la Peña Taurina, en su XXXVI Aniversario

#### Emilio Muñoz y «Espartaco» cortaron una oreja en Sevilla

Ayer tarde, a las ocho y media y en los locales de la cafetería «Paje», se inició el ciclo de conferencias y charlas que la Peña Taurina ha programado para los meses de este mes, como preparación a los actos conmemorativos del XXXVI Aniversario de la fundación de la entidad.

Asistieron al acto, el senador burgalés, don Vicente Mateos; destacados miembros del Cuerpo Veterinario, directivos de la Peña, socios y aficionados.

El presidente de la Peña, don Gervasio Peña, abrió el acto con unas breves palabras, explicativas del por qué de este segundo ciclo de conferencias y charlas, que tratan de fomentar la afición en los medios taurinos locales. Agradeció la participación del ilustre conferenciante y dio las gracias a los asistentes, por su presencia en el acto.

La presentación de don Amancio Fisac Mardomingo, presidente del Colegio de Veterinarios, estuvo a cargo del socio de la Peña y prestigioso doctor en Veterinaria, don Pablo Gredilla, director del Laboratorio Regional del Duero, quien destacó las facetas profesionales y como aficionado a la fiesta del señor Fisac, subrayando su labor investigadora y estudiosa.

A continuación, el señor Fisac Mardomingo, desarrolló el tema de su docta y documentadísima disertación, sobre el toro de lidia, que dividió en tres partes: «Orígenes del toro de lidia»; «Identificación animal» y «Por qué se caen los toros de lidia».

Con abundantes aportaciones y citas, estudió el origen de los bovinos, hasta llegar hasta el actual toro de lidia. Expuso luego ampliamente la identificación del toro, por sus capas, astás, señales en

las orejas y hierros, extendiéndose en una serie de datos curiosísimos, muchos de ellos desconocidos para los buenos aficionados. En la tercera parte se ocupó de las causas de la caída de los toros y después de exponer los factores anímicos y fisiológicos que condicionan en parte el comportamiento de las reses en el ruedo, señaló que, a su criterio, debería existir un departamento, dentro del Instituto de Investigaciones Agrarias, para estudiar estos factores determinantes de la caída del toro de lidia. Terminó haciendo una exaltación de la fiesta y con una bella comparación de la piel del toro (España), y la arena amarilla con el rojo de la sangre (colores de nuestra Bandera), concluyó felicitando a la Peña Taurina por esta actividad cultural, que tanto favorece al conocimiento de la fiesta.

Después se desarrolló un animado coloquio, con intervención de destacados aficionados y finalmente fue servida una copa de vino castellano.

#### HOY, CORRIDA TELEVISADA EN DIRECTO

Televisión Española, ha anunciado que hoy viernes, a partir de las seis y media de la tarde y desde la plaza de la Real Maestranza de Sevilla, será transmitida en directo la octava corrida de la feria, con el siguiente cartel: Toros de Salvador Domecq para «Antoñete», «Paquirri» y Emilio Muñoz.

Un bonito cartel y una oportunidad para que los aficionados no se pierdan este festejo, a través de la pequeña pantalla.

#### TRIUNFO DE «ESPARTACO» Y MUÑOZ

Sevilla (Efe). — Séptima corrida de feria. Lleno. Toros de Alvaro Domecq, muy bien presentados, bravos y nobles en general, a excepción de

quinto y sexto. Emilio Muñoz, toreó sin reposo en el primero y mató de una estocada, escuchando palmas. En el cuarto estuvo más decidido y después de una faena muy torera acabó de una estocada a volapié. Ovación, oreja y vuelta. Paco Ojeda se mostró descentrado y sin sitio en sus dos toros, mostrándose inseguro, dubitativo y sin ideas. Mató mal al segundo de la tarde y de una estocada al quinto, entre la decepción general. Al final de ambas actuaciones escuchó pitos. Juan Antonio Ruiz «Espartaco» estuvo valentísimo toreando con el capote al tercero de la tarde y con la muleta cuajó una faena variada, que remató de una estocada arriba. Ovación, una oreja y vuelta. En el último se mostró también valiente y porfión, sin poder cuajar faena ante un toro muy quedado. Acabó de dos pinchazos y estocada y fue despedido con palmas. Con las banderillas destacó el peón valenciano Manolo Bonichón, que tuvo que saludar ante los aplausos del público.

#### EVOLUCIONA CON NORMALIDAD EL ESTADO DE «MANOLIN»

Sevilla (Efe). — El estado de Antonio Gómez Romero «Manolín», cabestrero de la Real Maestranza, que ayer fue cogido por el cuarto de la sexta de feria, evoluciona con normalidad dentro de la gravedad, dijo hoy a «Efe» el doctor Vila Giménez, jefe de servicios quirúrgicos de la Maestranza.

El doctor Vila informó de que «Manolín» ha pasado la noche bien, que mantiene las constantes vitales y que no presenta complicaciones que hagan temer un cambio en su estado.

Antonio Gómez Romero recibió una cornada en el quinto espacio intercostal que le fracturó la cuarta y quinta costillas y le afectó al pulmón izquierdo.

### Recordatorios PRIMERA COMUNION

AMPLIO Y SELECTISIMO SURTIDO EN ESTAMPAS, ROSARIOS, LIBROS Y ARTICULOS DE REGALO PARA ESTAS FECHAS



Paperería TAGRA

VITORIA, 13

### OPTICA UNSAIN

JOYERIA-REGALOS

\*\*\*

GRADUACION GAFAS-ADAPTACION DE LENTILLAS BLANDAS Y RIGIDAS Y AHORA TAMBIEN DE USO PROLONGADO

-OPTICO OPTOMETRISTA-

ADAPTACION DE AUDIFONOS PARA SORDOS



EL SEÑOR

### D. RAMIRO UBIERNA GONZALEZ

Falleció en el día de ayer, a los 67 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su apenada esposa, doña Ricarda Peña Rilova; hijas, María Angeles, María del Carmen, Francisca (Hermana Carmelita) y Agustina; madre política, Carmen Rilova; hijos políticos, Teófilo Pérez, Felipe Pinillos y Miguel Angel Urién; hermana, Teresa Ubierna; nietos, hermanos políticos, tíos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, VIERNES, a las SIETE, en la iglesia parroquial de SASAMON; acto seguido la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Vivía: Sasamón.

Burgos, 4 de Mayo de 1984

### EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS

MAÑANA, SABADO, A LAS 8 DE LA TARDE EN LA

CAPILLA DE MUSICA DE LAS BERNARDAS

HOMENAJE A

FEDERICO MOMPOU

EN SU NOVENTA ANIVERSARIO

PRESENTACION DE ENRIQUE FRANCO

- Y -

CONCIERTO

DE

PEDRO ESPINOSA

INTERPRETANDO CUATRO CUADERNOS DE LA «MUSICA CALLADA» y «PAISAJES» DE FEDERICO MOMPOU.

— ENTRADA LIBRE —



## CRONICA POLITICA

## EL G.A.L. QUE APARECE Y LA LEY QUE SE AVECINA

Madrid (Colpisa). — Dos noticias han destacado en las últimas horas. Una, la presunta reaparición del GAL en el Sur de Francia, donde dos vasos españoles han sufrido atentado, uno de ellos mortal. Otra, la significativa proposición de ley presentada en el Congreso por el grupo socialista para suprimir el recurso previo de inconstitucionalidad contra proyectos de leyes orgánicas. Los hechos del Sur de Francia representan la continuidad del terror entre los refugiados. Aunque el GAL ha venido observando aparentemente una larga tregua, esta calma se interpreta en círculos políticos como mera consecuencia del sistema de autoprotección que los vascos residentes vienen adoptando, al descartar el efecto de entorpecimiento que los llamados Grupos Antiterroristas de Liberación han sufrido por parte de la Policía francesa. De cualquier modo, se considera que los nuevos sucesos de sangre coinciden con una importante fase de atonía de ETA, cuya última actividad viene dependiendo de algún comando de liberados. Los etarras, afortunadamente, se distinguen por su sentido práctico de la lucha, y esta circunstancia, según los expertos, se advierte mejor en tiempo de dificultades.

La proposición de ley socialista contra el recurso previo de inconstitucionalidad ha causado sorpresa en algunos ambientes, donde se destaca que es la primera que el grupo parlamentario del Gobierno presenta. Esta parquedad no debe extrañar, de todos modos, porque lo lógico es que la iniciativa legislativa del Gobierno se imponga siempre a la de su grupo.

En realidad lo que empieza a estimular la curiosidad de los observadores es la última intención del poder socialista al inspirar la proposición que intenta reformar la ley orgánica del Tribunal Constitucional, suprimiendo su artículo 79. El diputado catalanista Roca Junyent, tan de actualidad ahora por los aparentes velleos que toma la opción de partido reformista que encabeza, ha protestado contra esa iniciativa legislativa del PSOE, que según su punto de vista intenta reducir el poder de las minorías. Tales apreciaciones de Roca tienden a abonar la sospecha de que estamos ante alguna futura ley socialista que al Gobierno conviene aplicar con inmediatez, librándola para ello del veto suspensivo que entraña un recurso previo de inconstitucionalidad manejado por la oposición ya sea ésta la fraguista o la que integran los grupos minoritarios.

No cabe descartar que esa ley futura, cuya aplicación sin grandes obstáculos querría garantizar el PSOE, sea a la postre nada menos que la nueva ley electoral. Imagine el lector que sus normas estableciesen un techo mínimo de votos electorales difícil de alcanzar para obtener representación parlamentaria. Eso significaría eliminar de antemano las posibilidades de algunas minorías y reforzar de paso el actual bipartidismo. De ahí que suprimir paralelamente la posibilidad de recurso previo de inconstitucionalidad pueda llegar a ser el arma complementaria que los socialistas necesitan para alcanzar sus objetivos.

LORENZO CONTRERAS

## EL MINISTRO ARGENTINO DE EXTERIORES, EN MADRID

Hoy será recibido por S. M. el Rey

Madrid (Efe). — El ministro de Exteriores argentino, Dante Caputo, que llegó hoy a Madrid, expresó su esperanza de que España brinde fraternidad democrática a Argentina en la nueva era que pretenden abrir ambas naciones en sus relaciones.

Dante Caputo dedicó su primer día de estancia en Madrid a descansar y a actividades privadas, entre ellas un encuentro fuera de protocolo con su homólogo español Fernando Morán, antes de que mañana le reciba en audiencia el Rey Juan Carlos.

El canciller argentino, que tiene como misión preparar

una visita oficial que realizará a España el presidente Raúl Alfonsín, del 11 al 15 de junio próximo, llegó junto a una amplia delegación encargada de estudiar las posibilidades de cooperación entre ambos países.

Caputo debe iniciar también las gestiones preparatorias de un viaje de Estado de los Reyes de España a su país.

Sendas delegaciones de España y Argentina se reunieron durante toda la jornada para discutir proyectos políticos, económicos y culturales informaron fuentes diplomáticas.

En el plano económico, las reuniones permitieron prepa-

rar una próxima sesión de la Comisión mixta económica hispano-argentina prevista este mismo mes en Buenos Aires.

Asimismo, se analizó la cuestión de la deuda externa argentina, aunque, según las fuentes consultadas, el tema no se considera urgente, por estar aún sometido a estudio y discusiones en Argentina.

La deuda externa admitió Caputo a su llegada, será objeto de comentario con el Gobierno español y se expondrán algunas tesis de su país sobre la renegociación de los 43.000 millones de dólares que totaliza, de los que unos 1.300 (un 3 por 100 del total) corresponden a España.

## A V I S O

La Asociación de Floristería y Jardinería de Burgos (FLOJABUR), pone en conocimiento del público en general que, con motivo del Día de la Madre, mañana, sábado, día 5, las Floristerías permanecerán abiertas toda la tarde.

FLORISTERIAS:

CASTILLA, LAS CAMELIAS, AZALEA, EUROPA, PALMERO, ESCOLAR, CAROL FLOR.



LA SEÑORA

# DOÑA M.<sup>a</sup> PURIFICACION SANZ BILBAO

Falleció hoy, a los 61 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su apenado esposo, don Herminio Bilbao Sáez; hijos, Luis y María del Carmen; padre político, don Sixto Bilbao; hijos políticos, Margarita Ribas y Eduardo Colina; nietos; hermanos, Esther, Concepción, Paulina, Manuel y Casilda; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán MAÑANA, SABADO, a las ONCE Y MEDIA, en la iglesia parroquial de LA SAGRADA FAMILIA; acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Calle Sagrada Familia número 23.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria «San José».

Burgos, 4 de Mayo de 1984



# DE NUEVO, SANGRE VERTIDA POR EL TERRORISMO

(Viene de primera página)

era padre de tres hijos de 14, 12 y 9 años.

El juez señaló que por el estado de rigidez que presentaba el cuerpo, le muerte podía haber tenido lugar entre las 2 y las 3 de la tarde.

## MAS DETALLES DEL ASESINATO

Fuentes del Gabinete de Prensa del Gobierno Civil de Guipúzcoa han informado a «Efe» que, en la zona donde se produjo el atentado, se han recogido dos casquillos marca «Gecco», aunque sin especificar el calibre.

Se desconoce cualquier detalle sobre lo sucedido desde las diez de la mañana, hora en que la víctima abandonó su domicilio para realizar un servicio con la grúa, tras haber avisado a su esposa de que había sido requerido para un trabajo.

La esposa del fallecido se trasladó, después de conocer el hecho, al lugar del suceso acompañada de otros familiares.

Al descender del vehículo

que la trasladó hasta allí, se mostró profundamente impresionada y expresó en reiteradas ocasiones su deseo de ver el cadáver de su marido, al mismo tiempo que exclamaba «¿por qué? ¿por qué?».

También hizo acto de presencia el alcalde de Irún, el socialista Alberto Buen Lacambra.

En el domicilio de Angel Rodríguez se encontraba un cuñado de éste, quien informó a «Efe» que la víctima llevaba «muchos años» viviendo en Irún.

Preguntado sobre las costumbres de Angel Rodríguez, señaló que «únicamente trabajar, trabajar y trabajar».

## UN ETARRA ASESINATO Y OTRO HERIDO GRAVE

Bayona (Francia) (Efe). — Tras varias semanas de relativa tranquilidad, se reanuda la violencia en el País Vasco francés con el atentado perpetrado hoy, sobre las cinco de la tarde, en las proximidades de Bayona contra Rafael Goicoechea y Jesús Zugarramurdi Huici.

Goicoechea, de 30 años, resultó muerto en el acto al ser alcanzado por varios proyectiles y Zugarramurdi Huici, de 36, herido de consideración.

Este último, según indicó la Policía española en su día, era el responsable del comando que en Noviembre de 1973, asesinó al entonces presidente del Gobierno español almirante Luis Carrero Blanco.

Fuentes bien informadas precisaron que ambos trabajaban en la región donde tuvo lugar el atentado y eran miembros de ETA (M).

Las víctimas circulaban en un automóvil «Citroen Dyane-6» y fueron tiroteadas por dos hombres que iban en una motocicleta de alta cilindrada.

Al llegar a la altura del automóvil, un pasajero de la «moto» abrió fuego contra el automóvil.

La Policía informó que había encontrado cuatro impactos de gran calibre en la carrocería del vehículo.

Con este asesinato son ya ocho los vascos residentes en el Sur de Francia que han resultado muertos desde que el GAL comenzó sus activida-

des a primeros de Diciembre pasado.

## OTROS DATOS DEL ATENTADO DEL «GAL»

Según «Logos», Rafael Goicoechea y Jesús Zugarramurdi son considerados miembros de ETA. Al primero de ellos se le acusa de ser responsable del paso de la muga (frontera) entre Guipúzcoa y Francia por parte de etarras. Asimismo está acusado de un atentado frustrado contra el alcalde de Andoain (Guipúzcoa) en 1976.

En cuanto a Jesús Zugarramurdi, herido en el atentado, la Policía española estima que es presunto miembro del comando de ETA que asesinó al almirante Luis Carrero Blanco.

Zugarramurdi compró el automóvil marca «Austin» que se colocó con el objetivo de que estallase al paso del coche oficial de Carrero. Igualmente alquiló un piso en Madrid, que fue utilizado por los miembros del comando en la preparación del atentado.

Jesús Zugarramurdi ha sido conducido tras sufrir el atentado a un centro sanitario de Bayona. «Logos» ha podido saber de fuentes médicas que Zugarramurdi se halla fuera de peligro y por tanto su estado no inspira preocupación.

## EL «GAL», REIVINDICA EL ATENTADO

San Sebastián (Efe). — Los «Grupos antiterroristas de liberación (GAL) se han hecho responsables del atentado que ha costado la vida, en la localidad francesa de Saint Etienne de Baigorri, a Rafael Goicoechea y heridas graves a Jesús Zugarramurdi.

En llamada telefónica a diversos medios informativos del País Vasco, una voz anónima, que dijo hablar en nombre del GAL, afirmó que se recibirían noticias de su organización.

El comunicante confundió el nombre de Rafael Goicoechea, al que llamó «Pedro», al igual que ocurrió en la llamada en la que el GAL asumió la muerte de Javier Pérez de Arenaza, ocurrida en Marzo, en la que también equivocó el nombre.

Anteriormente, el GAL también asumió la paternidad del atentado en una llamada realizada al periódico «Sud Ouest», de Burdeos.

El automóvil en que viajaban Rafael Goicoechea y Jesús Zugarramurdi, era propiedad de otro miembro de ETA, Pedro Marticorena, ha sabido «Efe» en fuentes solventes.

Las mismas fuentes especulan con la posibilidad de que el atentado fuese dirigido contra Pedro Marticorena y quizá por ello el anónimo comunicante que reivindicó la autoría del atentado confundió el nombre de Goicoechea y le llamó Pedro en lugar de Rafael.

## INTENTO DE ATRACO

San Sebastián (Europa Press). Un supuesto intento de secuestro o atraco se perpetró esta mañana en San Sebastián cuando cinco individuos armados se presentaron en las oficinas de la empresa «Conservas Orlando» con la intención de entrevistarse con los dos hermanos propietarios, lo que no consiguieron, según informaron esta tarde fuentes oficiales.

Según las mismas fuentes, los hechos tuvieron lugar sobre las 10,20 horas de esta mañana cuando cinco individuos, de los cuales cuatro iban vestidos con monos obreros, irrumpieron en el inmueble de las oficinas de «Conservas

Orlando», ubicadas en la calle Miracruz, núm. 6, de San Sebastián, y conminaron con pistolas al portero del inmueble a que les llevase a la planta de las oficinas.

Al llamar a la puerta, el recepcionista sospechó de la presencia de estas personas y se negó a abrir la puerta blindada que da acceso al interior de las oficinas.

A la vista de esta actitud, los cinco individuos decidieron darse a la fuga.

## DECISION DEL CONSEJO DE ESTADO FRANCÉS A FAVOR DE TRECE ETARRAS

París (Efe). — El Consejo de Estado francés ha anulado una decisión de la Comisión de Refugiados que retiraba el estatuto de refugiado político a trece presuntos miembros de ETA (m.), José María Paogaga Galaztegui, alias «Peixoto», uno de los principales dirigentes de la organización, es uno de los trece etarras.

Los otros son: Francisco Javier Bereciartúa, Francisco Arriu Bastarrica, José María Azpiain Maya, José María Arrinbarrica, Ignacio Martínez Gascó, José María Martínez de la Fuente, Juan Otelegui Oliztegui, José María Seguro-la, Leguina Aurré, Calarraga Mendizábal, Arregui Erestarpe y Alberdi Py.

## DETENCIONES

Pamplona (Efe). — José Sanz, José Domenech Goldaraz y Carlos Rodríguez han sido detenidos en Pamplona y permanecen incomunicados en la Jefatura Superior de Policía en aplicación de la legislación antiterrorista.

La Policía ha detenido, posteriormente, en Madrid, a Luis Miguel Domenech, hermano de José Domenech, que cumplía el servicio militar en la capital de España y a quien también se le ha aplicado la legislación antiterrorista.

## COCTEL MOLOTOV CONTRA ESCUELAS FRANCESAS EN SAN SEBASTIAN

San Sebastián — (Europa Press). — Varios individuos lanzaron a primeras horas de esta madrugada un cóctel Molotov contra las escuelas francesas situadas en el paseo de Francia, junto a la estación de RENFE, en San Sebastián. Provocaron un incendio de escasa magnitud, que pudo ser sofocado minutos después, según informaron fuentes de la Policía Municipal.

Según las fuentes policiales consultadas por «Europa Press» el hecho parece guardar relación con el atentado perpetrado por el GAL esta tarde en Saint Etienne, de Baigorri.



LA JOVEN

**M.<sup>a</sup> ROSARIO RAQUEL MARTIN DIEZ**

(BIOLOGO-PROFESORA DEL I. B. «FELIX RODRIGUEZ DE LA FUENTE»)

Falleció ayer, a los 28 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Sus padres, don Fidel Martín y doña María Rosario Díez; hermana, María Inmaculada; tíos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, VIERNES, a las CINCO Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SAN LESMES, ABAD; acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Calle Las Calzadas número 9.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria «San José».

Burgos, 4 de Mayo de 1984



LA JOVEN

**M.<sup>a</sup> ROSARIO RAQUEL MARTIN DIEZ**

(BIOLOGO-PROFESORA DEL I. B. «FELIX RODRIGUEZ DE LA FUENTE»)

Falleció ayer, a los 28 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

SUS COMPANEROS DEL INSTITUTO DE BACHILLERATO «FELIX RODRIGUEZ DE LA FUENTE»

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, VIERNES, a las CINCO Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SAN LESMES, ABAD; acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Calle Las Calzadas número 9.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria «San José».

Burgos, 4 de Mayo de 1984

PROXIMO DOMINGO...

**Día de la Madre**

En atención a su importancia mañana sábado

**JAVIER**

ABRIRA TAMBIEN POR LA TARDE

Recuerde:

**JAVIER**

PRIMERA GRAN BOUTIQUE DEL REGALO

Hágase suscriptor de

**Diario de Burgos**

Fundado en 1921

rellenando este boletín

D. ....  
Población .....  
Calle ..... N.º .....  
Piso ..... Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día (1) ..... del mes de ..... de 1984, por un período de .....

(mes, trimestre, semestre o año).

(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

PRECIOS DE SUSCRIPCION: Capital: 1.080 ptas. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 3.240 ptas.; Semestral, 6.480 ptas.; Anual, 12.960 ptas.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo.

Remitir a: Diario de Burgos, Apartado 46.



# SE BUSCA REJUVENECER EL CAMPO ESPAÑA Y LA COMISION EUROPEA

**Carlos Romero: «El Ministerio de Agricultura estudia un plan de jubilación de agricultores»**

La reconversión del viñedo se está haciendo con normalidad en la región de Castilla y León

Madrid («Europa Press»). — El ministro de Agricultura, Carlos Romero, manifestó hoy en una rueda de Prensa en la que se presentaron los resultados del Iryda, que su Departamento estudia un plan de jubilación de agricultores que permitirá un importante rejuvenecimiento de la población que trabaja en el campo español.

Carlos Romero indicó que en los últimos 4 meses se gastaron 1.600 millones de pesetas en favorecer el relevo generacional y agregó que próximamente se pondrán en vigor, en algunas zonas, programas pilotos que sirvan para estudiar los resultados y poner en marcha la jubilación de los trabajadores que lo deseen.

Calificó el sistema de jubilación como complejo y complicado y comentó que su costo dependerá de la edad que se determine, de la zona en la que se desarrolle el trabajo y del tipo de agricultura.

## TRANSFERENCIAS

El ministro dijo que en la actualidad no hay ningún problema con las transferencias a las Comunidades Autónomas y desmintió que se hubieran producido divergencias en el caso de la Diputación general de Aragón. «Lo que hay —agregó— es un proceso normal de discusión para establecer el ritmo de transferencias».

Sobre la Ley de Aguas comentó que es un proyecto complejo que tiene que ser negociado por el MOPU y que debe de estar acorde con los tiempos actuales.

En relación con la reconversión del viñedo manifestó que es preciso mejorar la calidad de nuestros vinos y que actualmente se produce el proceso con toda normalidad en zona de Castellón, Cataluña y Castilla - León.

## RESULTADOS DEL IRYDA

Francisco Botella, presidente del Iryda, manifestó que el organismo invertirá en el presente año 40.000 millones de pesetas y que una de las ideas básicas que desarrollarán es la racionalización de los recursos y el ahorro de agua. Se continuará con el estudio de sistemas de ahorro, racionalización y mejoras de los regadíos, así como la reutilización de las aguas residuales y la impermeabilización y acondicionamiento de canales y acequias.

Para los próximos meses, y con el objetivo de ir adecuando nuestras estructuras a la CEE, se apoyará la explotación familiar y se continuará con la labor emprendida el pasado año, que supuso la inversión de 7.000 millones de pesetas y la creación de unas 900 explotaciones familiares.

Asimismo se reanizará la concentración parcelaria, se impulsará la movilización de recursos ociosos y se preparará un nuevo plan de modernización de explotaciones.

Francisco Botella indicó que

durante el año pasado el organismo realizó inversiones en las zonas afectadas por las inundaciones, por un valor de 7.000 millones de pesetas. El presidente del Iryda dijo que se contrataron 18.000 trabajadores para diversas labores y se acondicionaron acequias que dieron trabajo a 3.000 personas.

Afirmó que el Iryda ha sido uno de los organismos que mejor ha gestionado sus recursos y añadió que se dispuso del 99,6 por ciento de su presupuesto. Los recursos propios se incrementaron en un 10 por ciento sobre 1982 y la productividad por funcionario aumentó en un 30 por ciento.



Madrid. — El secretario de Estado para las Relaciones con la CEE, Manuel Marín, advirtió hoy a la Comunidad Económica Europea en el Congreso de los diputados y ante la presencia de Lorenzo Natali, vicepresidente de la CEE, sobre los intentos de forzar las negociaciones de adhesión, y aseguró que el Gobierno español preferirá un retraso, antes que un mal acuerdo. En la foto Marín y Natali, durante la reunión. — (Foto Efe).

## EDICTO

**DON HIPOLITO HERMIDA CEBREIRO, MAGISTRADO-JUEZ DEL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA NUMERO ONCE DE MADRID.**

**HAGO SABER:** Que en los autos sobre secuestro número 302/80-P seguidos a instancia del BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA contra don Gonzalo Sáinz Maté y doña Inés Ochoa Allende, se ha acordado la venta en primera y pública subasta de los bienes siguientes:

En Villagonzalo Pedernales: Hostal Km. 232 de la carretera de Madrid a Irún denominado Hostal «La Varga».

EDIFICIO en la carretera general Madrid-Irún destinado a Hostal y situado en el Monte de la Abadessa o «DEHESA DEL ARQUIJO». Ocupa una superficie construida de trescientos sesenta metros cuadrados y consta de planta parcial de semisótano, planta baja con amplias terrazas de acceso en su fachada principal y lateral derecha y planta de piso primero, ambas formadas por dos cuerpos perpendiculares entre sí, unidas en forma de L, invertidos y lindando todo su perímetro con terreno de la misma propiedad. La fachada principal está formada por tres líneas iguales perpendiculares entre sí, la primera de diez metros por donde tiene la entrada a la cafetería, la segunda perpendicular a la anterior de nueve metros con ochenta centímetros y la tercera paralela a la primera de diecisiete metros por donde tiene el acceso principal al Hostal. La lateral derecha mide nueve metros con cincuenta centímetros, la lateral izquierda, por donde tiene la entrada de servicio, tiene una línea de fachada de veinte metros con veinte centímetros, más un saliente de un metro correspondiente al macizo de la chimenea y la de fondo en línea quebrada de tres lados de veinte metros con treinta centímetros, noventa centímetros y seis metros con setenta centímetros. En fachada principal y en la fracción correspondiente al cuerpo saliente situado a la izquierda de la misma, así como en la actualidad de la fachada lateral derecha, se han construido en planta primera, sendas terrazas de análogas características protegidas de muretes laterales, y en parte central de la fachada posterior tres voladizos en diente de sierra para ampliación de las respectivas habitaciones. La fachada principal contiene en planta baja un total de trece huecos de los cuales dos corresponden a los accesos ya citados de calefacción y Hostal. En primero contiene ocho huecos de los cuales dos tienen salida a las ya mencionadas terrazas, la fachada lateral derecha, contiene un total de cinco huecos de los cuales tres corresponden a la planta baja y dos de salida a terraza en piso primero, la fachada lateral izquierda contiene cinco huecos en planta de semisótano, seis en planta baja, de los cuales uno corresponde al acceso de servicio ya citado y cuatro en el piso primero, además de un amplio ventanal correspondiente a la escalera, y en la fachada posterior un hueco en planta de semisótano, ocho en planta baja y seis en piso primero, la planta de semisótano tiene forma rectangular con un ligero saliente en su parte posterior y se halla situado en la fracción correspondiente al cuerpo lateral izquierdo ya mencionado con una longitud de diez metros con veinte centímetros y un fondo medio de veinte metros, comprendiendo una superficie construida de doscientos cuatro metros cuadrados.

Esta planta se compone de cuatro dormitorios de servicio, bodega, frigorífico, despensa, una dependencia para lavadero y planta, local para caldera de calefacción y agua caliente y dos aseos. La planta baja tiene como ya se ha indicado forma de L, invertida, comprendiendo una superficie construida de trescientos sesenta metros cuadrados y se compone de hall, recepción con cabina telefónica, contigua, comedor, salón social, salón de té, guardarropa, cocina, cámara frigorífica, oficina, fregaderos, aseos de servicios y público y cafetería, habiéndose decorado ésta, salones y otras dependencias de esta planta con apliques de madera fina. La planta del piso primero es de forma análoga a la de la planta baja con la ampliación de las terrazas ya mencionadas de fachada principal y lateral derecha así como las partes voladas de fachada posterior, comprendiendo una superficie total construida de trescientos setenta y un metros cuadrados. Esta planta se compone de escalera y hall de desembarco de la misma, dependencia para lencería y un total de doce habitaciones de dos camas cada una, con sendos armarios empotrados disponiendo todos ellos de cuarto de baño independiente y teléfono. Cuatro de los dormitorios tienen salida a las dos terrazas citadas. Todo como una sola finca de tres mil setecientos noventa y seis metros cuadrados. Linda: al Norte, con finca de la Sociedad Domínguez y Rodríguez, S. L. y finca de D. Fredesvindo Díez; al Sur y al Oeste, con finca de D. Fredesvindo Díez Sánchez; y al Este, en línea de cincuenta y dos metros con la carretera nacional Madrid-Irún.

Se ha señalado para el remate el DIA SEIS DE JUNIO PROXIMO A LAS ONCE HORAS, doble y simultáneamente en la Sala Audiencia de este Juzgado y en el de igual clase de Burgos, sirviendo de tipo la cantidad de CUATRO MILLO- NES DE PESETAS, y no admitiéndose posturas que no cubran las dos terceras partes del mismo, pudiéndose hacer el remate a calidad de ceder a tercero.

Para tomar parte en la subasta, los licitadores deberán consignar previamente en este Juzgado o establecimiento destinado al efecto, el diez por ciento en metálico del tipo de subasta, sin cuyo requisito no serán admitidos a licitación.

Si hubiere dos posturas iguales se abrirá nueva licitación entre los dos rematantes. La consignación del precio se verificará a los ocho días siguientes al de la aprobación del remate.

Los títulos suplidos por certificación registral se hayan de manifiesto en la Secretaría de este Juzgado, debiendo los licitadores conformarse con ellos, no teniendo derecho a exigir ningún otro.

Las cargas y gravámenes anteriores y las preferentes si las hubiere al crédito del actor continuarán subsistentes, entendiéndose que el rematante las acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos sin destinarse a su extinción el precio del remate.

Y para su publicación en el «BOLETIN OFICIAL DE LA PROVINCIA» de BURGOS, con quince días al menos de antelación al señalado para la subasta, expldo el presente en Madrid, a veintitrés de Febrero de mil novecientos ochenta y cuatro. — E/. (ilegible). — El Secretario (ilegible).

ADICION. — Para hacer constar que por providencia de esta fecha se ha acordado dirigir la demanda también contra don Antonio Luengas Núñez y doña María Luisa Gómez Díez, como nuevos dueños de una mitad indivisa de la finca hipotecada, a los que se notificará la subasta señalada para el día seis de Junio próximo a las once de su mañana.

Dado en Madrid a nueve de Abril de mil novecientos ochenta y cuatro. — E/. (ilegible). — El Secretario (ilegible).

(Viene de primera página) que ser nosotros mismos quienes definamos esa cuota de responsabilidad».

el rechazo del Gobierno español a una adhesión comunitaria precipitada, que contravenga los intereses nacionales

El presidente del Gobierno ratificó, en el Congreso de los diputados, las afirmaciones del secretario de Estado para las Relaciones con la CEE, Manuel Marín, según las cuales el Gobierno español prefiere un retraso en el proceso negociador antes que un mal acuerdo.

El jefe del Gobierno se mostró favorable a una negociación «profunda, rigurosa y sin cosas sueltas».

En cuanto a la relación causa-efecto entre la OTAN y la CEE, Felipe González reiteró «lo que llevo diciendo en todos mis viajes por Europa: ha sido relativamente fácil la admisión de España en la Alianza y es más difícil la entrada en la CEE».

El jefe del Ejecutivo admitió la posibilidad de «una relación psicológica» en este binomio y afirmó que España acepta su cuota de responsabilidad en la defensa de Occidente; «pero tenemos

## DEMANDAS ESPAÑOLAS

Madrid (Logos). — Manuel Marín mostró su preocupación de que tenga que entrar en discusiones maratónicas en los meses de Julio y Agosto sin aprovechar antes la oportunidad de llegar a acuerdos en los meses de Mayo y Junio. A este respecto señaló que «España no aceptará una negociación contra el tiempo, es decir una negociación de prisa y mala». «Esto no sería de recibo ni para el Gobierno ni para las Cortes Españolas». «No aceptaremos —añadió— que se nos fuerce a realizar en la última fase negociadora lo que antes no hemos sabido hacer».

Tres son los principios que tiene que cumplir forzosamente la negociación de adhesión, según Manuel Marín: el equilibrio en los períodos transitorios, la progresividad para que la integración sea gradual y nunca de marcha atrás y la reciprocidad en las concesiones, de manera que las que haga España tengan reflejo en las que lleve a cabo la CEE.

## El Rey presidió la presentación de la Campaña de Protección de Plantas

Madrid (Efe). — S. M. el Rey don Juan Carlos ha presido esta tarde en el Jardín Botánico de Madrid la presentación de la Campaña Internacional de Protección de Plantas.

Esta campaña, organizada por el Fondo Mundial para la Vida Silvestre (WWF), lanzada por «ADENA» en España, tiene por objetivo crear conciencia del papel que juegan las plantas en la supervivencia del hombre y los peligros que se ciernen sobre ellas.

Se calcula que a mediados del siglo XXI el Mundo habrá perdido más de 40.000 especies de plantas, lo que supone la destrucción de dos especies diarias durante los próximos 50 años.

El Rey destacó cómo las plantas constituyen uno de los pilares fundamentales de la vida y la necesidad de colaborar para que se extienda cuanto sea posible el

conocimiento de esta realidad. El presidente de «ADENA», Carlos de Borbón Dos Sicilias Duque de Calabria, abogó por un futuro mejor entre la sociedad y el hombre y la naturaleza. El director general del «WWF», Charles de Haers, destacó el ritmo acelerado de destrucción del espacio natural y la extinción de numerosas especies animales y vegetales. Destacó que el «WWF» había dedicado a 4.000 proyectos de conservación, desde su fundación en 1961, más de 12.000 millones de pesetas. Una de sus primeras acciones —dijo— fue la participación en la protección de Doñana. Acompañaba al Rey en la presidencia el ministro de Obras Públicas y Urbanismo, Julián Campo, y entre los asistentes figuraban personalidades de la cultura, la política, las finanzas, la empresa y la cultura.



# APROBADA POR EL CONGRESO LA LEY DE LOS CONSUMIDORES

## Garrigues y Roca se reunieron ayer en Madrid para tratar de su proyecto de «reformismo»

Empieza a discutirse la de objeción de conciencia

El grupo socialista pide la derogación del recurso previo de inconstitucionalidad que está vigente

Madrid (Europa Press). — El pleno del Congreso aprobó esta mañana los últimos artículos del proyecto de Ley de Consumidores y Usuarios. El texto resultó aceptable para todos los grupos. En explicación de voto, el diputado del Grupo Popular José García Amigó indicó que «del rodillo parlamentario socialista, en esta Ley se ha pasado a la práctica de la protección al enmendante, puesto que nos han sido admitidas enmiendas de fondo y de forma».

El socialista Ciriaco de Vicente se felicitó porque por fin había en España una Ley de Protección del Consumidor, bien diferenciada de una Ley de defensa del ciudadano en general. Esta Ley es además un paso importante en nuestra incorporación a Europa»

### SE DISCUTE LA LEY DE OBJETORES DE CONCIENCIA

Madrid (Efe). — El diputado del Grupo Popular Gabriel Elorriaga afirmó en el Congreso que los objetores de conciencia son «personas de bajo nivel de bravura para defender a España y a su ordenamiento jurídico».

Esta afirmación la hizo el diputado popular en el debate del proyecto de Ley Orgánica reguladora de la objeción de conciencia y de la prestación social sustitutoria, cuyo título primero fue aprobado hoy por el Pleno del Congreso.

El Pleno de la Cámara Baja rechazó todas las enmiendas presentadas a este título por los diversos grupos parlamentarios, a excepción de una del vasco, según la cual el procedimiento a seguir por los objetores ante el Consejo nacional de objeción de conciencia será gratuito.

Todos los grupos de la oposición, que emplearon sus respectivos turnos de réplica, se quejaron al presidente de la Cámara del procedimiento seguido en el debate que apenas dejaba tiempo para defender sus enmiendas con una amplitud mínima.

Tras rechazar la Cámara las enmiendas al capítulo I del proyecto de ley reguladora de la objeción de conciencia, se entró en la defensa de las enmiendas presentadas al capítulo II, que se refiere a la prestación social sustitutoria.

Tras la defensa de varias enmiendas de los grupos mixto, centrista y minoría catalana, que seguirán siendo debatidos mañana, se levantó la sesión plenaria hasta mañana a las diez y media en que se producirá la votación de totalidad del proyecto de ley orgánica reguladora de la objeción de conciencia.

### RETIRAN A OBJETORES DE CONCIENCIA

Madrid (Europa Press). — Efectivos de la Policía Nacional se llevaron a un grupo de jóvenes que se manifestaron ante el Congreso de los diputados, contra el proyecto de ley de objeción de conciencia que se discutía esta tarde en la Cámara.

Como ya hicieran en ocasiones anteriores, los manifestantes se sentaron en el suelo, cubiertos materialmente con carteles en los que podían leerse eslogans contrarios al proyecto de ley que regula el derecho a la objeción de conciencia y la prestación social sustitutoria. La afluencia de manifestantes era inferior que durante las semanas pasadas. Entre ellos había algunas muchachas.

### EL GRUPO SOCIALISTA PIDE DEROGAR RECURSO PREVIO DE INCONSTITUCIONALIDAD

Madrid (Efe). — El grupo socialista ha presentado ante la Mesa del Congreso una proposición de Ley orgánica en la que solicita la derogación del recurso previo de inconstitucionalidad contra proyectos de Estatutos de autonomía y Leyes orgánicas.

La proposición socialista, de aceptarse, supondría la modificación de la Ley orgánica reguladora del Tribunal Constitucional.

Suprimiría, asimismo, la posibilidad de que la interposición de recurso previo suspenda automáticamente la entrada en vigor de una ley en tanto se produce el fallo del Tribunal Constitucional.

Entre las leyes aprobadas pero que no han entrado en vigor por haberse presentado recurso previo de inconstitucionalidad se encuentran la del aborto, la LODE y la de incompatibilidades de parlamentarios y altos cargos.

La proposición de ley orgánica socialista señala que los recursos previos de inconstitucionalidad que se encuentran interpuestos actualmente continuarán su tramitación hasta producir el pronunciamiento del Tribunal Constitucional.

Los máximos dirigentes del grupo del PSOE, Javier Sáenz de Cosculluela y Eduardo Martín Toval, justificaron hoy en el Congreso los motivos de esta proposición de ley que evita, según dijeron, la «politización» del Tribunal Constitucional.

Rechazaron, además, que el recurso previo sea una exigencia de la carta magna y se mostraron contrarios a la facultad de las minorías parlamentarias «para dejar en suspenso una ley aprobada mayoritariamente por ambas Cámaras».

El Grupo Parlamentario Popular ha anunciado que presentará recurso previo de inconstitucionalidad contra la derogación de este tipo de recurso ante el Tribunal Constitucional, lo que hará a la postre que los miembros de este alto tribunal sean los que decidan si se suprime o no esta modalidad de veto a Leyes orgánicas y Estatutos de autonomía.

El portavoz del Grupo Popular José María Ruiz Gallardón manifestó que la proposición socialista era «un abuso inolegante de la mayoría con el criterio regresivo de limitar el papel de la oposición. Esta opinión fue com-

partida también por el representante de la Minoría Catalana, Miguel Roca.

Fernando Suárez, del Grupo Popular, calificó de «barbaridad» proponer la reforma de una Ley Orgánica tan importante como es la del Tribunal Constitucional, sin que antes se desarrollen conversaciones. Agregó que «no se puede imponer por la fuerza una reforma de tal calibre».

Juan Gangoiti, del PNV, dijo que si se suprime la posibilidad del recurso de inconstitucionalidad, se quita un arma clara a la Oposición.

Miguel Roca también se mostró contrario a la supresión de este recurso, afirmando que «no se puede admitir que los socialistas reformen, con la fuerza de sólo sus votos, aquellas Leyes que no les gustan».

# Garrigues y Roca se reunieron ayer en Madrid para tratar de su proyecto de «reformismo»

## Ha muerto el destacado falangista Agustín Aznar

Madrid (Europa Press). — Antonio Garrigues, presidente del «Partido demócrata liberal» y de la «Comisión gestora federal del partido reformista», y Miguel Roca, secretario general de Convergencia Democrática de Cataluña y promotor de la «operación reformista», se reunieron esta mañana para intercambiar impresiones sobre el resultado de las elecciones catalanas y el desarrollo de la citada operación.

Los dos dirigentes se reunirán de nuevo a mediados de Mayo para establecer el programa de actuaciones a lo largo del presente año después de conocer la opinión de los promotores de la operación reformista en las distintas comunidades autónomas.

«En la reunión de esta mañana —según una nota hecha pública por el PDL— no se ha estudiado la posibilidad de

ningún contacto con otros grupos políticos. Todos los esfuerzos —añade el escrito— irán encaminados a la preparación del Congreso del nuevo partido antes de iniciar conversaciones con personas o grupos ajenos a la operación».

### HA MUERTO AGUSTIN AZNAR

Madrid (Europa Press). — Hoy fue enterrado en Madrid, en el cementerio de San Isidro, Agustín Aznar Gerner, uno de los falangistas históricos, falleció ayer en el Hospital Provincial, pocas horas después de agravarse la enfermedad gástrica que padecía.

Agustín Aznar nació en Madrid en 1911 y era médico de profesión, fundador del SEU, falangista de los primeros tiempos, jefe de centuria, miembro de la Junta Política de Falange, primo político de José Antonio Primo de Rivera.

Al estallar la guerra española preparó una operación de liberación de José Antonio, que se encontraba preso en Alicante.

La operación, financiada por Franco con un millón de pesetas, se concibió mediante un

desembarco en la costa allicantina, desde un barco fletado expresamente para ello. Sin embargo, la operación fracasó y poco después, José Antonio fue fusilado.

Al producirse la unificación, como consecuencia del decreto firmado por Franco, por el que se creó Falange Española Tradicionalista y de las JONS Aznar participó en los incidentes de Salamanca (Marzo-Abril de 1937), en los que se registró un muerto tras un tiroteo entre falangistas ocurrido en una pensión.

A raíz de estos hechos, el jefe nacional de Falange, Manuel Hedilla, fue juzgado en Consejo de guerra y condenado a dos penas de muerte, aunque luego fueron conmutadas por la de cadena perpetua. Agustín Aznar fue también procesado y encarcelado, pero luego se le indultó. Participó como voluntario en la campaña de Rusia, con la División Azul.

Posteriormente abandonó en gran medida la actividad política, si bien en los últimos años fue designado consejero nacional del Movimiento por Franco, y procurador en las Cortes inorgánicas.

## AQUI TIENE...

### ...UN ESTRENO:

¡¡TODO FUERZA!!

¡¡CON LA ACCION COMO BASE DE SU TEMATICA!!

CINE  
**Cordon**



5,30

7,45

10,30



CB  
LANNON

# JOVENES GUERREROS

Con los populares: ERNEST BORGNINE, LYNDAY DAY GEORGE, RICHARD ROUNDTREE, y los jóvenes promesas: JAMES VAN PATTEN, ANNE LOCKHART, TOM REILLY y MIKE NORRIS.

POR EL DIA... «ALUMNOS» APLICADOS.  
POR LA NOCHE: «MAESTROS» DE LA VIOLENCIA.

(MAYORES 18 AÑOS)

## El día 13 termina el espacio de TVE «A la caza del tesoro»

Madrid (Europa Press). — El próximo día 13 de Mayo, se emitirá el último programa de «A la caza del tesoro» que presenta Isabel Tenaille según manifestó a «Europa Press» el productor del programa, Carlos Rapallo.

Carlos Rapallo señaló que el fin del programa ha sido una decisión de la dirección de TVE y coincide con el

contrato firmado con «Tele-Unión» de Francia, que preveía 18 programas.

Los dos últimos programas estarán dedicados a Zaire (6 de Mayo) y Pirineos franceses (13 de Mayo) que concluirá la serie con una intervención pequeña de Isabel Tenaille para despedirse, que se grabó, junto con el espacio, el pasado 27 de Abril.

PRIMER DOMINGO DE MAYO

**día de la madre**

el mejor regalo

# JAVIER

Primera gran boutique del regalo  
VALLADOLID · PALENCIA · BURGOS



## INTENTARON ROBAR EN EL «OPEL SENATOR» DEL MINISTRO DE LA PRESIDENCIA

Madrid (Europa Press). — El nuevo coche del ministro de la Presidencia, Javier Moscoso, fue objeto esta tarde de un intento de robo, durante el cual sufrió desperfectos en el cristal lateral del lado del conductor.

Mientras el ministro almorzaba con un grupo de informadores, uno o varios desconocidos procedieron a romper de un golpe el cristal lateral de la parte del conductor y, posteriormente, intentaron robar la radio del automóvil sin lograr su propósito, ya que únicamente pudieron extraer el panel de mandos de la misma.

El vehículo, estacionado en la calle Pinar, frente al Club Internacional de Prensa, es un «Opel Senator» color verde metalizado, que había sido estrenado hoy mismo por el ministro. Al parecer la citada marca, que va a proveer a los miembros

del Gobierno de vehículos de ese mismo modelo, blindados, había cedido dicho vehículo de serie para que los conductores se fuesen acostumbrando al mismo.

### ENCIERRO DE TRES MEDICAS

Málaga (Europa Press). — María Gracia Navarro, María Eugenia Domínguez y Adelarda Aguilera, doctoras en Medicina, continuaban a mediodía de hoy encerradas en el Hospital Provincial de Málaga, dependiente de la Diputación, en protesta por lo que consideran contratación improcedente de dos doctores, realizada por la Diputación.

Las tres doctoras se encerraron el lunes, por considerar «contratación ilegal» por parte de la Diputación la realizada con dos médicos de puerta, funciones que hasta la fecha nosotras desempeñábamos.

Las encerradas alegan que los médicos contratados no pasaron ni por la Junta de selección del Hospital, ni por el comité de personal del Centro sanitario, ya que han tenido prioridad en sus contratos sobre ellas, que llevan realizando tareas médicas desde hace tiempo.

### CORONA MASONICA

Santander (Europa Press). En las últimas horas de la tarde de ayer fue colocada una corona triangular, símbolo de la masonería, en el monumento dedicado al capitán Pedro Velarde, héroe de la guerra de la Independencia.

La corona no fue vista en el acto oficial que presidió horas antes el alcalde de Santander, Juan Hormaechea, ni durante el discurso que pronunció éste en el que glosó las virtudes del militar.

## OTRA CLASE DE SECUESTROS

Por Víctor ALBA

(Historiador)

Los periódicos los han publicado —si lo han hecho— en una página interior y con poco espacio. La mayoría de los lectores no se han enterado de los pequeños acontecimientos que voy a señalar.

Son pequeños porque afectan a una o dos personas en vez de miles o millones. Pero revelan estados de ánimo y sistemas que deciden, de hecho, de la vida de millones.

Son, pues, pequeños sólo en apariencia. Sysoiev es el nombre de un caricaturista soviético. Hace por lo menos cuarenta años que en la URSS no se ha publicado una caricatura de un dirigente. Solamente retratos, a menudo adobados. Pero se permite caricaturizar a tipos: el burócrata, el saboteador, el obrero ebrio, la mujer afanosa de comprar, el médico negligente. Y, naturalmente, se permite y hasta se ordena caricaturizar a los dirigentes de los países «no amigos».

Sysoiev debía atenerse a estas reglas. Pero sus caricaturas de los tipos sociales tenían tanta intención que la gente veía entre líneas. Hasta que el sucesor de Andropov se cansó de verse caricaturizado, no con sus rasgos, sino con los del burócrata corrupto —cosa que es—, y ordenó a la KGB que lo detuviera, a los jueces que lo condenaran y ahora Sysoiev está en un campo de trabajos forzados (que, como es sabido, cuando son soviéticos se llaman oficialmente de rehabilitación).

Hasta aquí, la cosa no tendría mayor sensacionalismo, porque ya estamos acostumbrados a que los mejores rusos vayan a los campos.

Donde el asunto se vuelve revelador no es en Moscú, sino en París. En la capital francesa, un grupo de caricaturistas se reunió delante de la Embajada soviética para protestar en favor de su colega. La protesta debía consistir en trazar caricaturas sobre la acera, delante de la Embajada. Pero la policía francesa lo impidió. Trataron de hacerlo algo más lejos y la policía municipal no lo permitió. La Policía francesa depende, ahora, de un ministro socialista, y la policía municipal parisina, de un alcalde de derechas. Los dos coincidieron en negar que se trataba de evitar una protesta contra la URSS y en afirmar que lo que no querían era que se ensuciaran las aceras de París. Emocionante interés por la limpieza. Emocionante y súbito.

Un periodista francés escribió sobre esto: «Que no nos digan que hay que ser cortés con el embajador de la URSS, y que las negociaciones discretas son más eficaces que las manifestaciones para obtener la liberación de Sysoiev. ¿Desde cuándo hay que ser cortés con gentes que encierran en campos de concentración a quienes no tienen el mismo sentido del humor que ellas?»

Esto se llama, en buen castellano, encubrimiento de un secuestro puesto que los juicios soviéticos, son secuestros disfrazados y llevados a cabo por las autoridades. Son éstas también las que secuestran a súbditos suyos en Alemania Oriental, con el fin de hacerse pagar rescate por Alemania Occidental.

Se sabía que Bonn pagaba buenas sumas de dólares a Berlín. Este a cambio de dejar en libertad a los disidentes encarcelados. Pero ahora se ha visto a la luz del día.

Una sobrina del primer ministro comunista alemán se refugió en la Embajada occidental de Praga. Para que las autoridades de Alemania Oriental no se molestaran, en vez de llevarla de la Embajada al aeropuerto y de allí a Bonn, la devolvieron a Berlín Oriental y pagaron el rescate. La chica está sana y salva en Bonn y se han cumplido los requisitos propios de todo rescate de un secuestrado.

Al lado de esta sumisión de las autoridades occidentales está la de los personajillos —ciertos personajillos, mejor dicho—. Uno de ellos, la cantante francesa Catherine Ribeiro, ha actuado en Moscú y a su regreso a orillas del Sena ha declarado, tan tranquila: «En Moscú he visto menos policías que en París». Se olvidó de decir que para entrar en Moscú se necesita un pasaporte interior y que los policías de uniforme están en las entradas de la ciudad porque con eso de los pasaportes, no necesitan estar por las calles. En las calles están los policías de paisano, como la guía a costurera, la camarera y el chófer de la cantante. Pero ésta no quiso enterarse, porque desea tener más contratos para cantar en la URSS.

Tres formas de secuestro distintas de las habituales. Todas ellas a cargo de las autoridades. Y tres formas de encubrimiento de esos secuestros, también a cargo de las autoridades en dos casos y de un personajillo en el otro.

De esto, el lector de periódicos apenas si se entera...

## Para determinar la incomparecencia ante el juez, se investiga a cinco guardias civiles

### Periodista absuelto de injurias al Rey

San Sebastián — (Europa Press). — El juez del Juzgado de Instrucción número 1 de San Sebastián, José Luis Barragán, manifestó a «Europa Press» que ha ordenado la apertura de una investigación para determinar por qué no comparecieron hoy ante el Juzgado los ocho miembros de la Guardia Civil citados para un careo y «rueda de identificación», en un sumario por presuntas torturas.

El Juzgado recibió ayer un telegrama del director general de la Guardia Civil, teniente general Sáenz de Santamaría, notificando que los ocho agentes, entre ellos un teniente, un sargento y varios cabos, no podían presentarse, por necesidades de servicio, ya que se encuentran destinados en otras ciudades. Por este motivo, el careo previsto para hoy en el Juzgado no se celebró.

Los ocho miembros de la Guardia Civil acudirán ante el Juzgado el día 17, según fuentes oficiales consultadas por «Europa Press».

Preguntado si se ha abierto un sumario al director general de la Guardia Civil, por denegación de auxilio a la justicia, el juez José Luis Barragán contestó que no podía confirmar nada más, por tratarse de secreto de sumario. No obstante, precisó que no había ningún auto de procesamiento contra el teniente general Sáenz de Santamaría.

El juez se mostró muy molesto porque se había producido la filtración de la noticia, que apareció publicada esta mañana en el diario «La Voz de Euskadi», de San Sebastián.

### ABSUELTO PERIODISTA POR INJURIAS AL REY

Madrid (Efe). — La Audiencia Nacional ha absuelto del delito de injurias al Jefe del Estado al periodista José Faustino Fernández y Pérez, procesado por un artículo que escribió en la revista «Punto y Hora de Euzkalerria».

José Faustino, para quien el fiscal pedía siete años de cárcel, publicó un artículo en junio de 1982 titulado

«Junio de los Mundiales, Agosto de las multinacionales».

Un párrafo del escrito decía, entre otras cosas, que la Monarquía fue restaurada por Franco y que el Mundial iba a servir para hacer propaganda del Rey español.

La sentencia de la sección primera de la Audiencia Nacional señala, en uno de sus considerandos, que en el escrito no se destacan vocablos ni frases que objetivamente puedan considerarse injuriosas, tal como la doctrina lo interpreta.

Añade que del escrito no se desprende un ánimo de injuriar al Rey, sino sólo los sentimientos políticos de su autor que no son precisamente monárquicos.

La sentencia dice también que esas ideas están amparadas en los principios constitucionales de libertad ideológica, de pensamiento e información.

### QUERRELLA CONTRA UN EX-ALCALDE COMUNISTA

Huelva (Europa Press). — El fiscal de la Audiencia de Huelva presentó una querrela criminal ante el Juzgado de Instrucción de Paterna del Campo, contra el ex-alcalde de la localidad, José Jiménez (Movimiento Comunista) y José Fernández, antiguo responsable de la distribución del Fondo de Empleo Comunitario, por presuntas irregularidades, en el reparto del dinero destinado a este fin, según informaron hoy fuentes del Ayuntamiento de Paterna del Campo.

### LA AUDIENCIA TERRITORIAL DE BARCELONA SE DECLARA NO COMPETENTE

Barcelona (Europa Press). — El Pleno de la Audiencia Territorial de Barcelona acordó a primera hora de esta tarde declararse no competente para examinar la querrela pre-

sentada por el candidato socialista al Parlamento de Cataluña, Josep María Bricall, contra el presidente de la Generalitat, Jordi Pujol. La votación de la magistrados que componen la Audiencia ha sido mayoritaria, pero no unánime.

El candidato Josep M. Bricall —que mañana será electo— presentó una querrela ante la Audiencia de Barcelona contra el presidente de la Generalitat, en el curso de la campaña electoral, por injurias y calumnias contra su persona, al atribuirle Jordi Pujol haber recibido dinero de la Generalitat por unos estudios realizados.

## GASTON THORN Y SU ESPOSA VISITAN RONDA



Ronda (Málaga). — Gaston Thorn, presidente de la Comunidad Económica Europea, acompañado de su esposa, recorrió la localidad malagueña de Ronda durante su visita privada a nuestro país, invitado por la ex-ministra de Cultura, Soledad Becerril, de idéntica ideología liberal que el que fue primer ministro de Luxemburgo. En la foto, Gaston Thorn y su esposa (derecha), acompañados de Soledad Becerril (centro) y del ex-ministro de Asuntos Exteriores, Pérez Llorca y la esposa de éste, recorriendo la plaza de toros de la Real Maestranza de Caballería de Ronda. — (Foto Efe)



# CARTELERA



Lux e Ivy, componentes de Cramps.

Hoy es el segundo y último día que actúan Radio Futura en la sala Rockcola, presentando su reciente LP. Se trata de una magnífica fiesta de sonido con canciones clásicas del grupo, conocidas de cuantos actuaron aquí, y otras totalmente nuevas, pero sólo podrás verlos si te das prisa porque para mañana cambia el cartel.

También hoy, en la sala Marasol, otra presentación de disco: se trata del segundo LP de La Mode, ahora sin el Zurdo.

El sábado en la sala Rockcola, estarán los vigueses Si-niestro Total, con su regreso a los escenarios tras haber cambiado a su cantante. Punk divertido para todos.

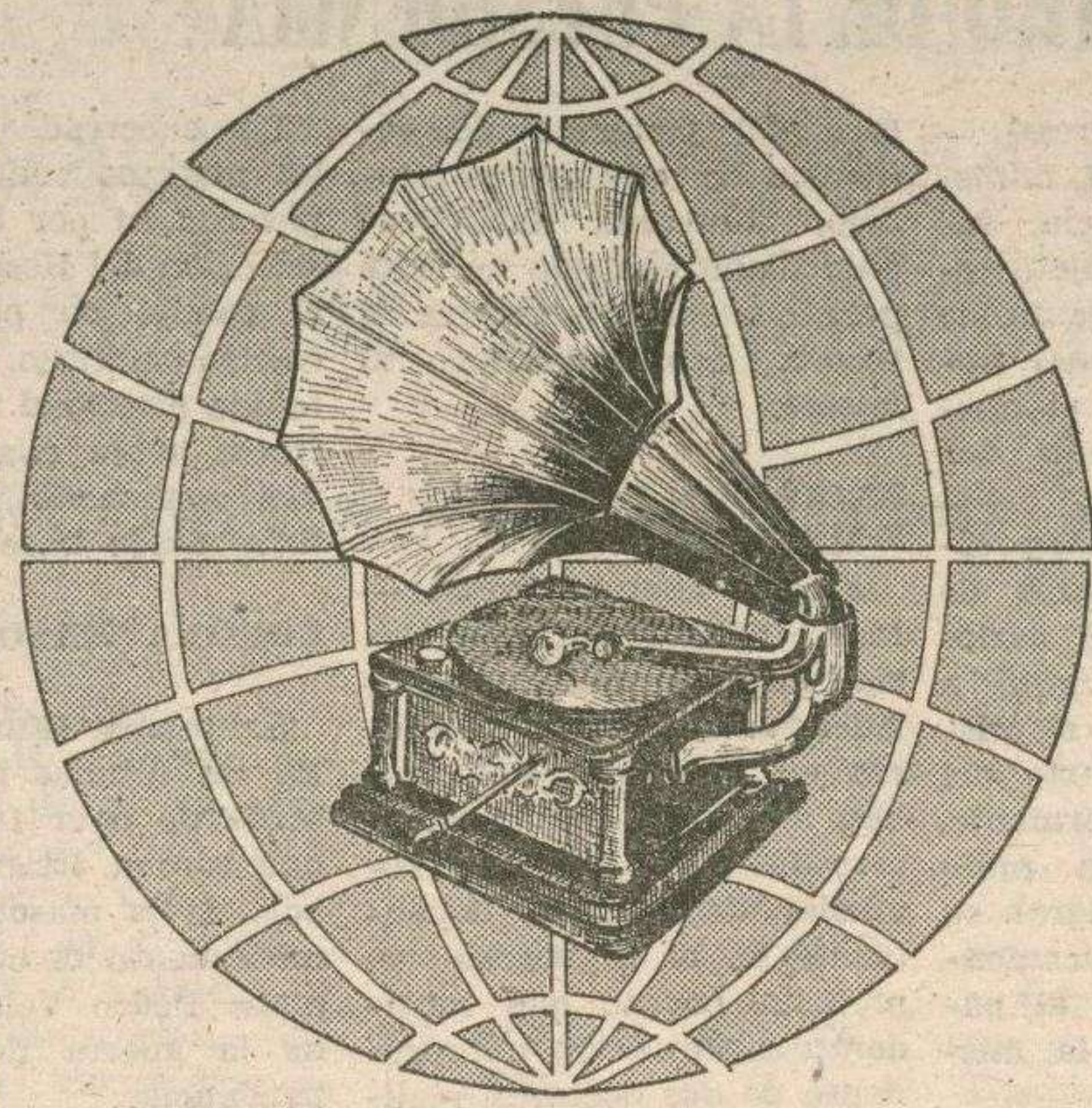
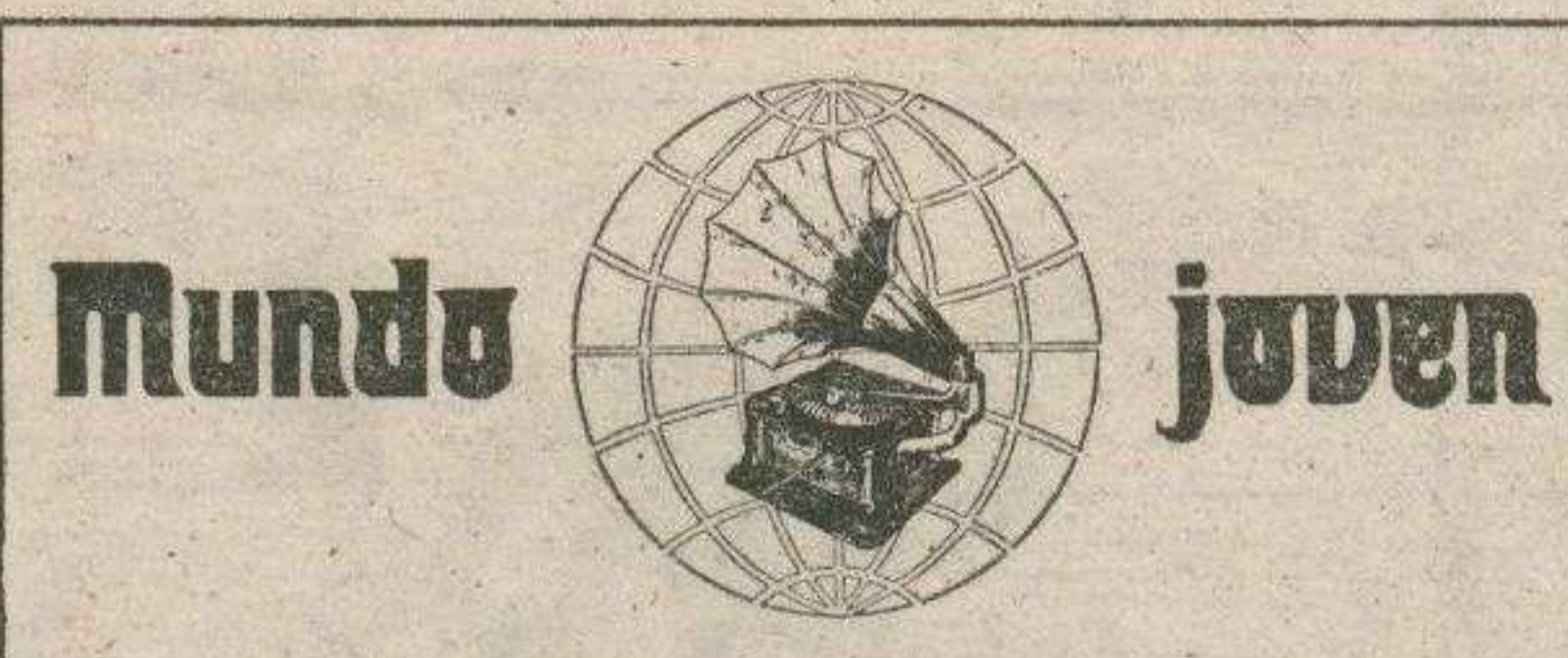
El lunes, día 7, también en Rockcola, el grupo de teatro Gad interpretará una particular versión de Hemlet, en la que participan Poch y Rubí, entre otros.

El martes, en la misma sala estarán Ana Curra y sus Se-res Vacíos. Y el miércoles, Exocel, grupo poppy del Norte de la Península.

El próximo viernes y sábado, esto es, el 11 y el 12, estará la banda de garaje Mil Shakes, muche beat y ritmos primitivos, también en Rockcola, y dos sábados más, otra actuación imprescindible para conseguir ser un buen roquero, los Meteors, pero no acaba aquí la cosa, porque los días 31 de Mayo y 1.º de Junio, estarán nada menos que los Cramps, una de las visitas más esperadas. Estos dos últimos tocarán a sí-mo en Rockcola.

Con motivo de las fiestas de San Isidro estarán el día 12 en el Pabellón de Deportes del Real Madrid: Rairport Convention, Alan Estivel y La Banda. Dos días más tarde, también en el Pabellón, B. B. King.

Para más adelante están previstas las visitas de Ian Dury, Pop Dylan, Santana, U.2, O.M.D. y U.B. 40.

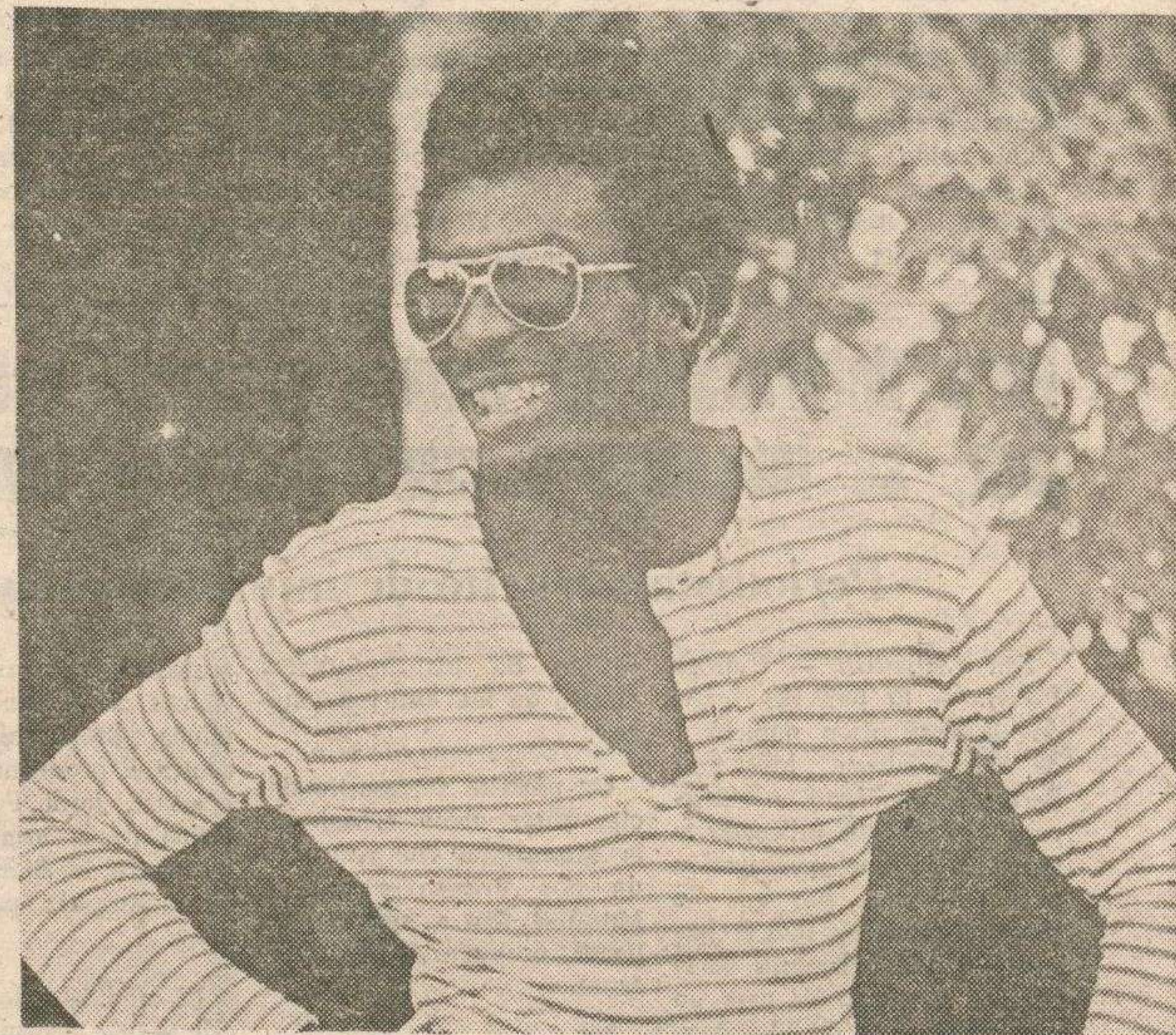


# Mundo joven

## MANIOBRAS ORQUESTALES

### NOCHE DE REGGAE

Texto: MONCHO PRADA



Su verdadero nombre es James Chambers, y nació en St. Catherine (Jamaica), donde creció huérfano de madre. En un paralelismo con el protagonista de la película «The Harder They Come», Jimmy Cliff bajó a Kingstor en busca de fama. En 1962 graba su primer sencillo «Daisy Got Me Crazy». Contaba con sólo 14 años cuando consigue su primer gran éxito con «Hurricane Hattie», tema que cuenta cómo un huracán había asolado una parte de Sudamérica. En 1964, Jimmy Cliff actúa por primera vez en Estados Unidos, en una gira para promocionar internacionalmente la música reggae, y posteriormente se traslada a Inglaterra.

El es el protagonista de la película más popular de música reggae, una película que enseña cómo es la vida en Jamaica y cómo se mueve el mundo de la música por allí, la película lleva como título «The Harder They Come». Lo cierto es que Cliff sufrió una gran decepción al comprobar que la película no se convertía en el gran éxito que todo el mundo esperaba. Jimmy fue escogido para esta película cuando Perry Henzell, el director del film, le descubrió en la foto de la contraportada de un disco. Le hicieron unas pruebas y resultó perfecto para el papel de Iván, un jamaicano que triunfa rápidamente en la música reggae y en el mundo del crimen.

Su vida y su música han cambiado con sus creencias religiosas, si ha sido Rasta, después Musulmán. Luego Rasta de nuevo... y por ello le han tiznado de impuro, acusado de alejarse del verdadero camino del reggae, pero la auténtica realidad está en el hombre y en su música y nunca...

pero es decididamente directo, es a partir de aquí cuando comienza el éxito de la banda.

Iniciaron su carrera fuertemente influenciados por Kraftwerk y Tangerine Dream, con un LP de mismo nombre que el grupo, esta primera entrega presenta a un grupo en la línea tecno, con un sonido tan fuerte como el de los otros tantos tríos, desde luego no tiene nada que ver con los nuevos románticos con quienes les asocian.

A partir de aquí, su música cambia, se hace más íntima, sus ritmos más relajados, sus atmósferas más densas y sus canciones se impregnan de dramatismo en una perfecta obra como es «Organización».

Con arquitectura y moralidad continúa la evolución, ahora el sonido tiene un aire catedralicio, incluso místico y religioso, mucho más simétrico que el anterior.

Su cuarto LP abre la puerta de la comercialidad, los ritmos se hacen cada vez más bailables, «Ingeniería Genética» es un tema que se escucha en todas las discotecas y que deja paso ahora, a su actual «Locomotion» totalmente liberado de sensaciones agobiantes, ni siquiera melancólicas.

Maniobras Orquestales en la Oscuridad estarán de gira por España a mediados del mes de Junio, y podremos apreciar sus nuevas ideas de la cultura de los cacharros.

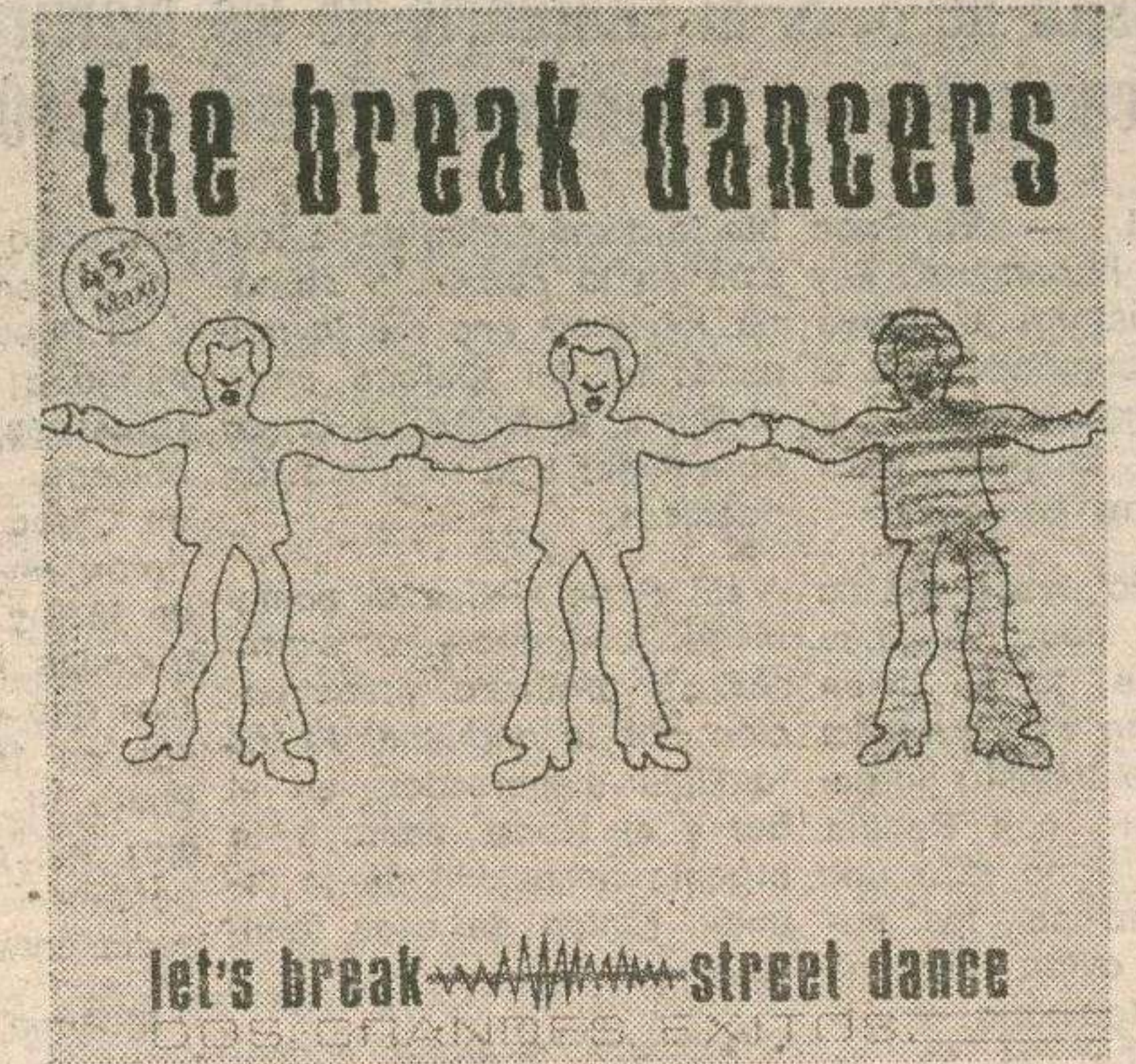
El disco comienza a venderse y el grupo se prepara para su primera gira por toda la isla. No defraudan en vivo gracias a la suerte, según reconocen Paul y Andy meses más tarde, y a un montón de cintas pregrabadas que utilizan, junto con su sonido de



Maniobras Orquestales.

# RODANDO A 45

THE BREAK DANCERS  
LET'S BREAK (MEDLEY)  
STREET DANCE  
Victoria



El Break es una rotura de ritmo de moda por los disyoceros neoyorkinos. Este estilo se ha popularizado mucho últimamente y todos quieren parte del pastel.

En el plástico encontramos un medley de canciones de música disco, relativamente populares, realizando al estilo Break por unos ingleses, una especie de «50 Non-Stop Disco Dancing Hits» en Break sin gracia y sin valor, con un sonido regular y no demasado ballable en nuestras discotecas.

En la cara B, una nada brillante versión de «Street Dance» de Break Machine. Últimamente tan popularizada (no sé por qué).

le ve muy trabajado, fruto sado y temática conflictiva de una cuidada producción, magníficamente tratados. Sonido rotundo, ritmo pe- pero bastante vulgar.

## ¿QUE, COMO, CUANDO?

«DESTINATION  
ZULULAND»

ARIOLA



No hace mucho pudimos ver sus cráneos rapados en España con motivo de su primera gira. Ellos están en la onda del punk-rock divertido, en la línea de lo que hacían los desaparecidos Temple Tudor a los que se parecen no sólo en el estilo si no también en el sonido.

El sencillo es un tema punk-rock totalmente convencional, cor toques de rockabilly está magníficamente producido por Dave Edmund.

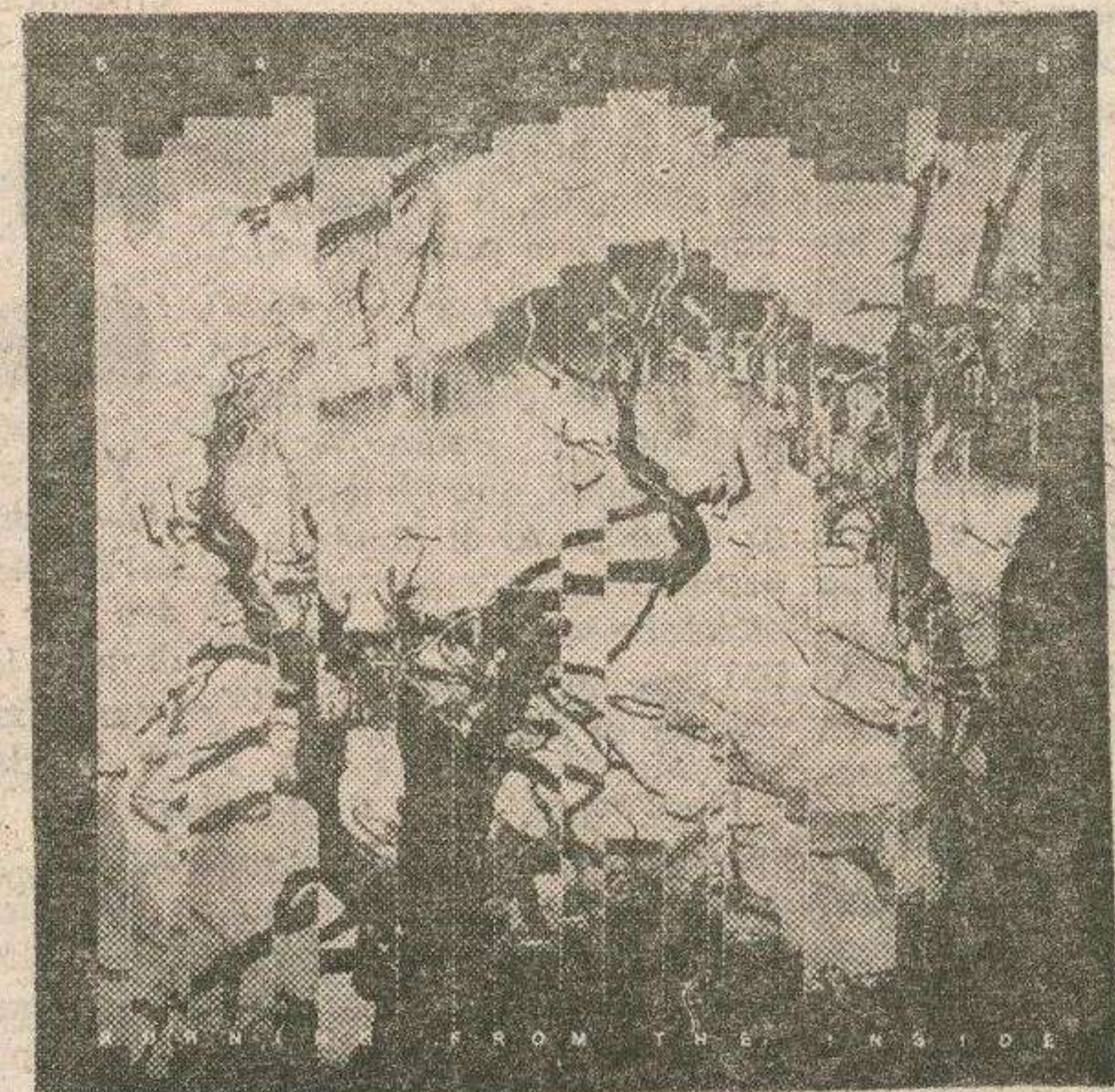
Un tema perfecto para bailar, divertirse y tirarse arina y trozos de fiambre, como hacen King Kurt en el escenario.

FRANKIE GOES TO  
HOLLYWOOD  
RELAX  
ZTT Ariola



Han protagonizado una fulgurante escapada hacia los primeros puestos de las listas inglesas con este single que narra experiencias sexuales, claro que contaban con el apoyo que les presta la reina de U.K., al solicitar que fuese censurada (como siempre esto constituye una magnífica publicidad).

Con «Relax», se abre un nuevo sello del que es cabeza visible Trevor Horn, que también nos produce. El tema está a caballo entre el disco y el pop y se



Días pasados Jesús Pérez Rebollo solicitaba de esta sección la discografía de Los Bauhaus, la cual salió incompleta, faltaba su LP póstumo:

«Burning From The Inside» distribuido por Ariola el pasado año aquí en España. También ha salido un nuevo plástico de Los Bauhaus, en Inglaterra, se trata de: «Baubaus The Singles» 1981-1983 con los singles más destacados de los chicos de Peter Murphy.

Por otra parte Andrés Lozano quiere conocer la discografía de los «999», que además de ser el teléfono de la Policía londinense, es el nombre de un conocido grupo.

- «999» (1978, Uniter Artists).
- «Separates» (1978, Uniter Artists).
- «Biggest Prize In Sports» (1980, Polydor).
- «Concrete» (1981, Albion).
- «Singles Album» (1980 Albion).
- «High Energy Plan» (1981, PVC).

Seguimos esperando vuestras cartas para esta sección ¿quién, dónde, cuánto?, dedicada a aclarar, dentro de lo posible, vuestras dudas en este mundo de la música. Ya sabéis, mandar vuestras cartas a «Mundo Joven», DIARIO DE BURGOS, calle San Pedro de Cardena, 34, Burgos.

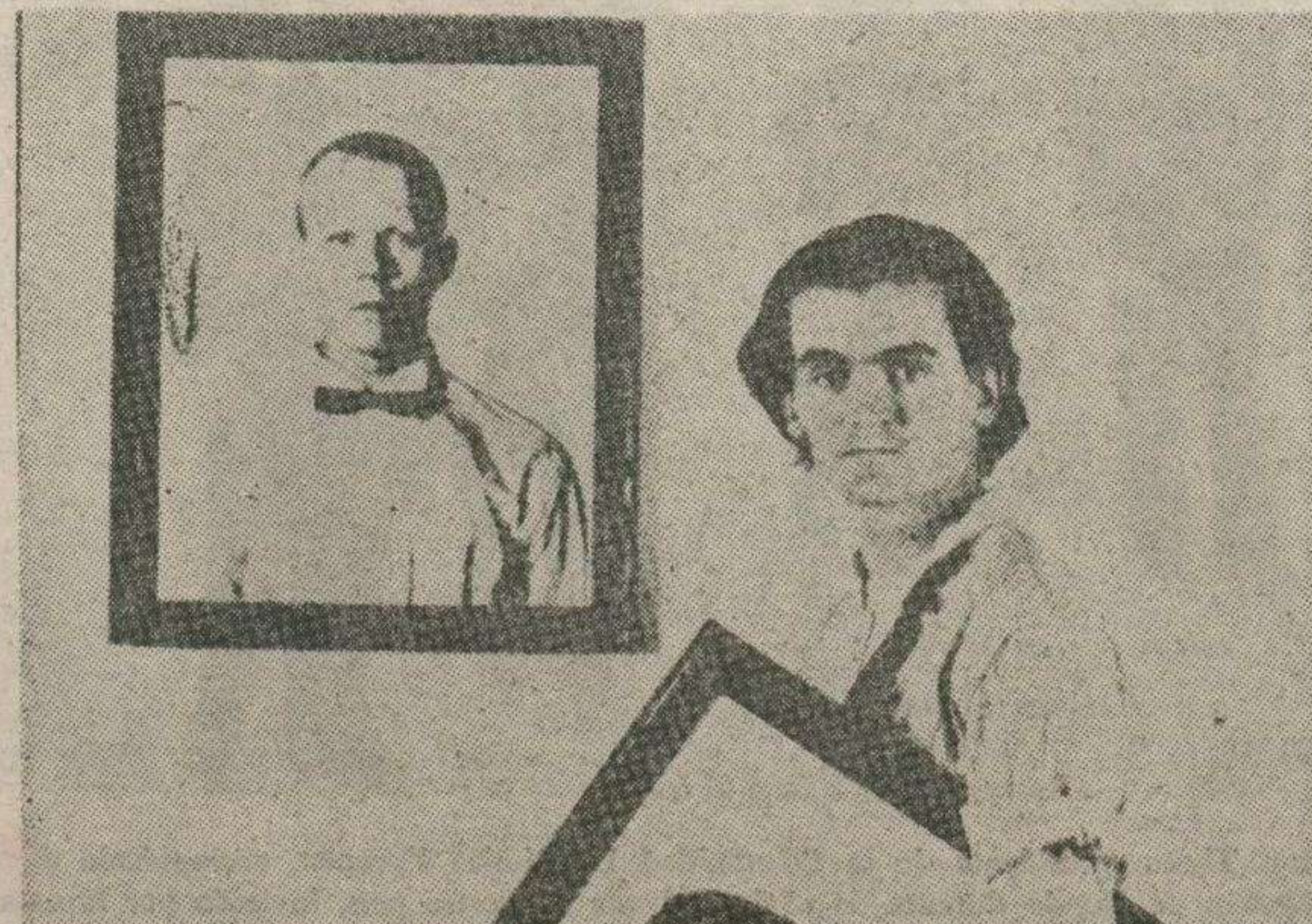


# LA ASAMBLEA

Desde que Yazoo se separaran, Vince Clarke se ha dedicado a lo que le gusta hacer, por una parte las producciones, entre las que está la de Robert Marlow, y por otra ha creado junto con Eric Radcliffe el grupo The Assembly. Eric era el ingeniero de sonido de un pequeño estudio londinense antes de colaborar en los discos de Depeche Mode y con el catálogo de Mute, también ha trabajado como coproductor en los dos álbumes de Yazoo: «Upstairs at Eric's» y «You and me Both». Entre Vince y Alf las ideas, simplemente divergían, ahora cada uno hace lo que le place. Mientras, Genevieve Moyet comienza su carrera en solitario, el tintín de la música pop ha asentado The Assembly, unidad bi-nuclear móvil, que intenta utilizar cada vez un vocalista diferente.

El primero de la lista no ha sido otro que Feargal Sharkey, vocalista en paro de los Undertones. Asociación cuyas circunstancias merecen ser relatadas: en la separación, un rumor en «Smash Hits» afirma que Vince Clarke va a grabar con Feargal Sharkey Encantado de saberlo Vince opina que sería una buena idea y contacta con el cantante. Resultado, el single «Never Never» una maravilla de limpieza sintético melódica. El pequeño hechicero lo ha vuelto a hacer, el disco está en los mejores puestos de las listas de éxitos Bonito golpe Mr. Clarke, ya sólo queda devolver a su envoltorio la idea, porque esta fórmula, voz «soul», sobre fondo sintético, te está dando un magnífico resultado.

The Assmby trabaja en una iglesia transformada en estudio, decididamente, esto se está convirtiendo en una manía.





# Juan Pablo II, en Seúl, alienta la causa de reunificación de Corea

## Visita de S. S. al santuario de los mártires cristianos y encuentro con el Episcopado y más de 600 seminaristas

Seúl (Efe). — El Papa Juan Pablo II comenzó hoy su visita pastoral a Corea del Sur, presentándose a sí mismo como «amigo» y «apóstol de la paz» para «toda la tierra coreana».

En el vuelo desde Alaska hasta Seúl, poco después del despegue de su avión del aeropuerto de Fairbanks —donde se entrevistó durante media hora con Ronald Reagan— el Papa rezó una breve plegaria por los pasajeros del avión coreano abatido en territorio soviético la noche del 31 de Agosto de 1983.

«Mientras viajamos desde Alaska hacia Corea —dijo el Papa hablando ante un micrófono— recordamos el triste acontecimiento en el que, en esta misma ruta, todos los pasajeros del avión perdieron la vida. Encomiendo sus almas al Dios misericordioso».

Al bajar del avión, a las 14.20 horas locales (07.20 GMT), tras besar el suelo coreano y recibir la bienvenida del presidente de la República, Chun Doo Hwan, en el aeropuerto de Seúl, el Papa comenzó su primer discurso en coreano, citando una frase de Confucio sobre la amistad, si bien siguió en inglés, para concluir también en coreano.

El Papa se refirió a la «venerable Historia» de Corea, a su identidad nacional preservada, a pesar de numerosas ocupaciones extranjeras, a su cultura y sus valores religiosos, especialmente en el marco de «mundos espirituales tan importantes como el confucianismo y el budismo».

Tras apoyar el «deseo y esperanza» de reunificación de Corea, Juan Pablo II subrayó la necesidad de que la «rápida industrialización» y el «crecimiento económico» en Corea del Sur lleven «ante todo a una sociedad más humana de verdadera justicia y paz».

Después de recordar el testimonio de los mártires católicos del siglo pasado, que serán canonizados el domingo próximo, el Pontífice expresó un saludo especial para la «venerable comunidad budista» del país y se refirió a las comunidades protestantes de Corea, señalando que celebran este año el primer «Centenario de su servicio y su testimonio de generosidad en esta tierra».

Posteriormente, el Papa realizó una peregrinación al santuario de los mártires coreanos, donde le esperaban descendientes de los 103 mártires, que fueron casi todos laicos.

Luego hizo una visita de cortesía al presidente de la República en la residencia oficial de éste, la «Casa Azul», acompañado por el Cardenal Stephen Sou Hwan Kim, arzobispo de esta capital y presidente de la Conferencia episcopal del país.

Tras el encuentro de la «Casa Azul», se publicó un comunicado conjunto en el que se afirma que el Papa y el presidente surcoreano expresaron su esperanza so-

bre la disminución de la tensión en la península coreana, mediante una rápida reanudación del diálogo entre el Sur y el Norte de Corea para llegar a la reunificación pacífica.

«El Papa —dice el comunicado conjunto—, al expresar su profunda preocupación por la angustia de las familias dispersadas en el Sur y el Norte, subrayó la urgente necesidad de la reunión rápida de esas familias».

Después, el Papa concelebró una misa en latín en la capilla del seminario mayor regional de Seúl, que cuenta con 631 alumnos. Al comienzo de la misa, el Cardenal Kim señaló que la llegada del Papa polaco a Corea coincidía con la fiesta de Nuestra Señora de Czeszochowa.

En la homilía, pronunciada en inglés, el Pontífice recordó que el primer seminario fue creado en Corea en 1855, diez años después del martirio del primer sacerdote coreano, el Padre Andrés Kim Taegon, que también será canonizado el domingo, y expresó su satisfacción ante el hecho de que ahora son 900 los seminaristas católicos en el país.

Finalmente, Juan Pablo II se reunió con los miembros de la Conferencia episcopal, a quienes dirigió un discurso en el que invitó a los obispos a seguir siendo «testigos de la santidad de la Iglesia» y «doctores de la verdad», y les felicitó por el «dinamismo espiritual» de su actividad pastoral.

### UNA NACION DIVIDIDA

Ciudad del Vaticano (Europa Press). — En su discurso de bienvenida al Papa hoy jueves, el presidente de Corea del Sur recordó que esta nación sufrió el año pasado una dura prueba con el ataque al avión de la «Kal» y el atentado de Rangún, donde murieron diversas autoridades coreanas. «Además —prosiguió Chun Doo Hwan— diez millones de familias divididas a consecuencia de la guerra de Corea, viven angustiadas porque no pueden reunirse con sus personas queridas».

El Papa, por su parte, lamentó la «trágica división impuesta desde fuera a un pueblo que antes vivía pacíficamente» y las profundas heridas producidas por la guerra así como las tragedias recientes.

Todos estos hechos —dijo Juan Pablo II— «no pueden debilitar o romper vuestra voluntad de superar los obstáculos y reunirnos de nuevo».

«Rezo —añadió el Papa— para que vuestra querida patria trágicamente dividida desde hace más de una generación, se reúna como una familia, no a través de la lucha y la hostilidad, sino con el diálogo, la confianza recíproca y el amor fraterno, dando un ejemplo a un mundo cada vez más corrompido por la desconfianza, el odio y la violencia de las armas».

Inmediatamente después, Juan Pablo II se dirigió al

santuario de los mártires coreanos en Yanghwajin.

El Papa canonizará el domingo a 93 coreanos y 10 franceses, entre ellos tres obispos, mártires de la fe en Corea. De ellos, 79 murieron en las persecuciones de 1839 y 1846 y fueron beatificados por Pío XI, mientras que otros 24, martirizados en 1866, lo fueron por Pablo VI. En total, más de diez mil católicos coreanos perdieron la vida en las persecuciones del siglo pasado.

Mañana, el Papa visitará la zona más pobre de Corea, y bautizará a setenta catecúmenos en el estadio municipal de Kwangju, en el Sur de la península. Por la tarde, visitará la leprosería de la Isla de Sorok, donde se encuentran más de 2.300 enfermos de lepra.

## Casi 700 detenidos en Polonia, durante el primero de Mayo

Varsovia (Efe). — El pasado primero de Mayo, día del trabajador, fueron detenidas 686 personas en Polonia durante los intentos de «contramanifestación» convocadas en la clandestinidad por el disuelto sindicato «Solidaridad».

Así informó hoy el portavoz del Gobierno, Jerzy Urban, al tiempo que insistió en que las alteraciones del orden público fueron insignificantes y que la masiva participación de la gente en los desfiles oficiales significa el apoyo popular al Gobierno y al socialismo.

La Policía antidisturbios intervino hoy con palos para disolver manifestaciones pro «Solidaridad» en Varsovia y Gdansk, donde utilizó también camiones con cañones de agua, en el aniversario de la primera constitución progresista de Polonia, de 1791.

Un gran despliegue de fuerzas de seguridad rodeó esta tarde el casco viejo de Varsovia y las cercanías de la ige-



Fairbanks (Alaska, EE. UU.). — El Papa Juan Pablo II y el presidente de Estados Unidos, Ronald Reagan, se entrevistaron por primera vez desde que ambos Estados establecieron relaciones diplomáticas en Enero. El presidente estadounidense y su esposa, Nancy, recibieron al Sumo Pontífice al pie de la escalera del avión, mientras unas 10.000 personas se agolpaban en los alrededores del aeropuerto. En la foto, el Papa Juan Pablo II es saludado por Ronald Reagan a su llegada al aeropuerto internacional de Fairbanks. — (Telefoto Efe-Upi)

## Israel está dispuesto a canjear 300 soldados sirios por seis israelíes prisioneros de Damasco

Beirut (Efe). — El recién nacido Gobierno libanés de unidad nacional continúa mermando por la ausencia del líder chiíta Nabih Berri y con una crisis interna por la captura de tres ciudadanos israelíes por las tropas sirias en territorio libanés.

Los fuertes enfrentamientos producidos a última hora de ayer en Beirut, que causaron un muerto y seis heridos, indican la precariedad de la situación.

Las mayores informaciones se centran aún en la captura de los tres israelíes. Las últimas noticias procedentes de Damasco y Occidente indican que los israelíes se resistieron a la captura. La Prensa libanesa no duda en calificar este hecho como el incidente más grave con Israel desde la invasión de 1982.

Al parecer, los tres hombres, que habían disfrutado de un «estatus» diplomático no oficial, de acuerdo con el tratado de 17 de Mayo de 1983, firmado entre Líbano e Israel, se adentraron por la carretera de la costa al Norte de Beirut unos

40 kilómetros. Según diversos testimonios, se encontraron entre dos controles, uno libanés y otro del Ejército sirio. Se produjo un tiroteo, ya que los israelíes iban armados y fueron capturados por los soldados libaneses, a quienes los sirios obligaron que les entregaran. Poco después fueron evacuados a Damasco en helicóptero, donde serán tratados como prisioneros de guerra.

Una noticia fechada en Jerusalén indica que el Gobierno de Shamir está dispuesto a canjear cerca de 300 soldados sirios que tiene prisioneros por seis israelíes en poder de Damasco (tres soldados y los tres funcionarios). Las precisiones del Gobierno sirio de que serían tratados como prisioneros de guerra han calmado los ánimos en Israel, donde se temían que fueran enjuiciados como terroristas. El Gobierno Shamir ha añadido que no tiene intención de cerrar su oficina de relaciones en Dabbe, y que tampoco el Gobierno libanés solicitó oficialmente su cierre.

## 2.388 PLAZAS

1.800 plazas (AMPLIABLES) para el CUERPO AUXILIAR ADMINISTRATIVO (en oficinas) de la SEGURIDAD SOCIAL. Título Graduado Escolar o similar. Retribución 1.143.842 pesetas (véase GUIA). Ejercicios sencillos (ninguno oral): 20 temas, mecanografía y prueba optativa.

250 plazas para el CUERPO NACIONAL DE SECRETARIOS 3.ª CATEGORÍA (Ayuntamientos hasta 5.000 habitantes) Desde 18 años, ambos sexos. Título Bachiller superior o equivalente. Magníficas condiciones (cargo de JEFATURA) y retribución (sobre 1.000.000 - 1.500.000 pesetas o más; véase GUIA).

388 plazas CUERPO OFICIALES DE LA ADMINISTRACION DE JUSTICIA (en oficinas de Juzgados, Audiencias, etc.) Título Bachiller superior o equivalente. Retribución 1.360.732 pesetas anuales véase GUIA).

Abierto el plazo para presentación de instancias. ¡¡EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD!! Pidamos HOY MISMO por correo la GUIA GENERAL DE INFORMACION, con programa, instancia, etc., de la convocatoria que le interesa.

**CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS**

SAGASTA, 23. — MADRID - 4

## EN LISBOA HA COMENZADO UNA CONFERENCIA SOBRE NICARAGUA Y CENTROAMERICA

Redacción de Efe. — Cuando el presidente Reagan prepara un importante discurso sobre Centroamérica, el subcomité de Construcciones militares de la Cámara de Representantes ha rechazado tres proyectos para efectuar construcciones militares en Honduras, con un importe de ocho millones de dólares, que habían sido fuertemente defendidos por la Administración. Al mismo tiempo, el comité de Asignaciones de la Cámara ha sacado del capítulo general de ayuda exterior, la cuantía dedicada a El Salvador, y va a llevarlo al Pleno de la Cámara donde se prevé un encendido debate.

Finalmente, en Lisboa ha dado comienzo hoy una «Conferencia internacional sobre Nicaragua y por la paz en Centroamérica», cuyos trabajos preside el premio Nobel de la Paz, El Salvador, y va a llevarlo al Pleno de la Cámara donde se prevé un encendido debate.

Mientras desde Managua se informa que la explosión de minas a afectado, hasta ahora, a seis pesqueros estatales, en El Salvador ha terminado la campaña de las elecciones presidenciales, en las que se enfrentan los candidatos José Napoleón Duarte y Roberto D'Abuisson. Por ahora, parece que la campaña está siendo al menos original.

a medio centenar de organizaciones no gubernamentales y entidades internacionales.



## NACIONAL

# MATA A TIROS A UN DELINCUENTE, CUANDO INTENTABA ATRACARLE

## Una joven muerta por un desconocido

Valencia (Logos). — Esta tarde ha tenido lugar el entierro de Juan José Amo Romero, de 28 años de edad, alias «Kunfú», muerto en la madrugada de ayer de un disparo de escopeta de un hornero, Pascual Senaguach, en la localidad de Aldaya próxima a Valencia.

Según el relato realizado por la Policía Municipal de esa localidad, los hechos se produjeron más o menos como sigue, sobre la una y cuarto de la madrugada del miércoles, cuando estaban trabajando en una pastelería de su propiedad de Aldaya, José Luis y Pascual Sena ascendieron a la misma «Kunfú» y dos amigos de éste, ambos sin profesión conocida. Una vez dentro del local exigieron 60.000 pesetas a los dos hermanos, dueños de la pastelería, que en ese momento se encontraban trabajando en ella. La respuesta fue que no tenían dinero pero que comiesen cuanto quisiesen, ante tal actitud «Kunfú» tomó un cuchillo de grandes dimensiones y amenazó de muerte a José Luis. Pascual pudo escabullirse y subir al cuarto piso de la misma finca, que es su domicilio. José Luis, sin embargo, salió corriendo por la calle seguido de «Kunfú», que portaba el cuchillo. Pascual cogió una escopeta que tenía en su casa y desde el balcón realizó un disparo que al parecer rebotó en el suelo y alcanzó en el cuello de quien portaba el cuchillo. La Policía Municipal de Aldaya llegó entonces al lugar de los hechos, avisó a una ambulancia para el traslado de «Kunfú» y detuvo al que disparó y a los compañeros de aquél. Este último fue trasladado al Hospital Provincial de Valencia, pero falleció al poco de ingresar.

Según han relatado los familiares del que disparó, poco antes de los hechos narrados «Kunfú» y sus amigos se habían personado en un bar propiedad de familiares de Pascual Sena, donde realizaron consumiciones que luego no pagaron. Estos familiares se enteraron poco después de lo sucedido. Según el jefe de Policía Municipal de Aldaya «Kunfú» era delincuente habitual.

### MATAN A UNA JOVEN CUANDO SE DIRIGIA AL TRABAJO

Madrid (Colpisa, por Marta Michel). — Una joven de 21 años, María Jesús Martínez Manzano, falleció esta mañana en la clínica «Puerta de Hierro» de Madrid a consecuencia de un disparo efectuado por un desconocido, cuando se dirigía al trabajo en el coche de un compañero.

María Jesús Martínez salió ayer a la hora habitual de su domicilio en el barrio de Peña Grande, para dirigirse al trabajo en el coche de un compañero, que habitualmente la recogía cerca de su casa. Cuando a las 7.07 minutos de la mañana el coche en el que se trasladaban, un «Ford Taunus», circulaba por la calle Otero y Delage fue interceptado por un vehículo de color oscuro. En el momento en que el conductor del «Taunus» intentó esquivar el coche que se avalanzaba sobre ellos, un hombre se acercó por el lado en que estaba sentada la joven e intentó abrir la puerta del vehículo. El conductor del «Taunus», al ver esto, intentó recuperar la marcha, pero en ese momento se oyó un disparo, que atravesó el cristal trasero del coche y alcanzó a María Jesús Martínez.

Tanto el vehículo oscuro como la persona que había intentado abrir la puerta del «Taunus» se dieron a la fuga y el apoderado de joyería trasladó urgentemente a la joven herida a la clínica «Puerta de Hierro», donde falleció pasada hora y media.

La Policía no tiene ninguna pista sobre los autores del crimen y se presume que el móvil del mismo pudiera ser el robo.

### ROBO CON INTIMIDACION Y SECUESTRO

Madrid (Europa Press). — La Policía de Madrid ha detenido a F.G.C. de 28 años y a A.M.G. de 22, como presuntos autores de un robo con intimidación y secuestro perpetrado en la agencia del Banco Central, sito en la calle María de Molina, de Madrid, donde se apoderaron de 4.678.100 pesetas, según informaron en fuentes de la Jefatura superior de Policía de Madrid.

Las mismas fuentes informaron que los detenidos pretendían cometer otros 3 atracos y son presuntos autores de tenencia ilícita de armas. En el momento de su detención, les fueron ocupados municion, útiles de disfraz, vehículo y armas.

### MUERTO A CONSECUENCIA DE UNA AGRESION

Madrid (Europa Press). — J. V. C., de 27 años, falleció a las diez y media de la noche del martes a consecuencia de las lesiones sufridas horas antes, en circunstancias desconocidas y con motivo posiblemente de una agresión, según informó la Jefatura Superior.

Según la misma fuente, sobre las tres de la madrugada del día 1 de Mayo se recibió una llamada anónima en el 091, en la que el comunicante informaba que en la calle Gregorio Donas había encontrado a un hombre tendido en el suelo.

La Policía envió al lugar a la dotación de un coche patrulla que encontró al joven y lo trasladó a la Casa de Socorro de Ventas.

En el Centro Médico fue asistido de las lesiones que presentaba en la cara, principalmente en la cavidad bucal, y fue dado de alta, ya que alegó no sufrir otras heridas. J. V. manifestó a los policías que se había caído en la calle y se negó a dar otra explicación, por lo que, una vez practicadas las curas, en el mismo vehículo policial fue trasladado hasta la que dijo ser su vivienda, ubicada en la calle Santurce.

Durante todo el día permaneció en la cama, atendido por su madre, la cual se percató del fallecimiento a la hora inicialmente indicada. Según el dictamen del forense que practicó la autopsia a J. V., presentaba varias fracturas en la región torácica, que le produjeron la muerte.

J. V. estaba conceptuado por la Policía como delincuente habitual, con antecedentes por hurtos, homicidio y lesiones.

### ROBAN WHISKY POR VALOR DE MAS DE CUATRO MILLONES

Barcelona (Europa Press). — Unas 300 cajas de whisky y 70 de ron, valoradas en unos 4.500.000 pesetas, fueron robadas de un almacén de bebidas de Badalona (Barcelona), sito en la calle Antonio de Bori.

El robo se produjo por la noche y se desconoce quiénes fueron sus autores.

## INTERNACIONAL

# Derrumbamiento de un edificio en El Cairo

## Han perecido veinte personas

El Cairo (Efe). — Al menos 20 personas resultaron muertas y otras 30 heridas al derrumbarse hoy un edificio en un barrio residencial cairota, según anunció la Policía.

En el edificio, de cuatro plantas, tenían su vivienda unas 70 personas.

De acuerdo con la Policía, las autoridades municipales habían ordenado al propietario del edificio su demolición hace ya tiempo, ante la evidencia de su ruina.

### UN MEDICO PRACTICO EUTANASIA CON 700 PACIENTES

Bonn (Efe). — El médico alemán Wilhelm Rasche, de 67 años de edad, reconoce haber practicado la eutanasia a 700 pacientes enfermos de muerte, según unas declaraciones hechas al diario sensacionalista de este país «Bild».

El doctor señala que «todos los pacientes a los que ayudé a morir padecían enfermedades incurables y sufrían de forma monstruosa bajo los dolores, por lo que les permití fallecer de una forma dulce».

Rasche añade que «cada año son unos 20 los pacientes que acuden a mí en Wuerburgo (RFA) de forma directa o a través de sus familiares para que les ayude a morir de una forma digna».

Asimismo, reconoce que practica la eutanasia desde hace más de 35 años con pacientes desahuciados por los hospitales y a los que proporciona un vaso con veneno rápido.

«Durante la guerra comencé a pensar en la muerte después de ver a numerosos soldados, a los que no se podía ayudar de ninguna manera, sufrir terriblemente».

A los enfermos de muerte que se lo solicitan les receta un fuerte somnífero y les indica cuál es la sobredosis exacta para morir dulcemente.

# PARRICIDIO EN CALAMOCHA

Teruel (Europa Press). — Un hombre de raza gitana, Jesús Jiménez Remón, de 36 años, resultó muerto anoche en Calamocha (Teruel), a consecuencia de los disparos realizados con una escopeta por su mujer, María del Pilar Jiménez Díaz, según informó esta mañana a Europa Press la Guardia Civil.

Los hijos de la pareja son cuatro: Raquel, de 7 años, Fernando, de 6 y dos gemelos de dos años de edad. Todos ellos son familiares de las cuatro personas de raza gitana que murieron el 11 de Diciembre del año pasado, en la misma provincia, en el curso de una reyerta.

Según fuentes solventes, el presunto homicidio fue premeditado, toda vez que la mujer salió a las 7 de la tarde, compró cartuchos para la escopeta —a la que al parecer el marido se los había retirado previamente—, cargó el arma y disparó tres tiros —primero disparó los dos cartuchos de la escopeta, volvió a cargar y disparó una vez más—. Ello ocurrió en la casa del matrimonio en Calamocha.

### MUERE UNA SUBDITA BRITANICA QUE PILOTABA UN KART

Benidorm (Logos). — La súbdita británica Shiela Foley, de 29 años encontró la muerte pilotando un Kart en la pista de Go-Kart existente en el pueblo La Inuncia a pocos kilómetros de Benidorm, adonde fue trasladada urgentemente por el propietario de las instalaciones deportivas aludidas.

La desafortunada piloto se salió de una curva y cayó por un terraplén sufriendo fuerte conmoción cerebral y rotura de vísceras abdominales, por lo que pese al esfuerzo de los doctores que la atendieron en la Clínica «Virgen de Fátima» falleció a la media hora de su llegada.

# Presunto ladrón a punto de ser linchado

Cáceres (Logos). — Más de un centenar de vecinos de Villanueva de la Vera intentaron linchar a un delincuente que fue sorprendido en el interior de un coche por su dueño cuando intentaba desvalijarlo. A la llamada de auxilio del propietario del vehículo, estacionado en una de las calles de la citada localidad del Norte de Cáceres acudieron numerosos vecinos que salieron en persecución de Juan Antonio Panlagua Gutiérrez, de 24 años, vecino de Ventas de San Julián (Toledo), con ánimos de agredirle.

### MORTAL ACCIDENTE LABORAL

Barcelona (Europa Press). Un obrero, Emilio Montes Ruiz, de 40 años de edad, resultó muerto, y su compañero, Antonio Romero Torres, también de 40 años, herido de gravedad, cuando se desprendió el andamio donde se hallaban efectuando trabajos de albañilería.

El accidente ocurrió en el patio interior del edificio número 21 de la calle Tuset de Barcelona, cuando trabajaban en un andamio situado a la altura de la 5.ª planta. Antonio Romero consiguió amortiguar algo su caída al agarrarse, no consiguiendo frenarla del todo, y resultando con heridas muy graves. Fue trasladado al Hospital Clínico.

## Local y provincial

# DENUNCIAS POR ROBOS

Un robo se registró en las boleras municipales, sitas en la calle Villafranca, sin número. Se llevaron tabaco y bebidas, por importe de 47.000 pesetas, según denuncia presentada en la Comisaría del Cuerpo Superior de Policía.

Otro robo se produjo en el Bar García, sito en la Barriada Zurbarán. Se apoderaron de tabaco, bebidas y recaudación de una máquina tragaperras por valor de 77.000 pesetas.

## A DISPOSICION JUDICIAL

Ha pasado a disposición judicial J.A.B., de 21 años, detenido por la Policía Municipal como sospechoso. Según informa la Policía se le ocuparon varios útiles para el robo.

# Ahora, el interés está en los Bonos.

Suscribalos del 16 de Abril  
al 5 de Mayo.

# 15'50%

## DE INTERES

 TESORO PUBLICO  
Ministerio de Economía y Hacienda

# BONOS del ESTADO

## AL 15,50 POR CIENTO ANUAL

Real Decreto 352/1984 de 22 de febrero y Orden ministerial de 5 de marzo de 1984.



Con el patrocinio del Ayuntamiento

## El domingo comienza la Campaña "Empieza corriendo"

Los domingos 6 y 20 de Mayo y 3 de Junio —y dentro de la campaña «Empieza corriendo»— se celebrarán en la calle de La Estación distintas pruebas que no tendrán carácter competitivo. Se invita a todos los mirandeses a participar en estas carreras, que se iniciarán a las 10 de la mañana.

### PRUEBA CICLISTA

Mañana, sábado, día 5 de Mayo, se celebrará en la calle de La Estación la primera prueba de promoción ciclista, invitándose a participar en la

misma a todos los aficionados mirandeses.

### PEÑA «LOS CHACHIS»

La Peña de blusas y Sociedad Recreativo-cultural «Los Chachis», rueda a todos los componentes que deseen asistir a la presentación de la Reina y bombista mayor del año 1984, que tendrá lugar el día 5 de los corrientes, sábado, a las 12 de la noche, en la sala Orosco Club, pasen a recoger las invitaciones con antelación suficiente, en nuestro domicilio social. — La Junta directiva.

### CONCIERTO DE EZIO MARIANI DE AMICIS

Con el patrocinio de la Junta de Castilla-León, pasado mañana, domingo ofrecerá un concierto el pianista Ezio Mariani de Amicis, acontecimiento que tendrá por marco el Centro de Animación Socio-Cultural a las doce y media del mediodía.

El programa de este concierto es el siguiente:

Primera parte: Ezio Mariani de Amicis a) Elegía, b) Sonata, c) Appassionato e) Danza, d) Polichinelle y f) Capriccio e Tango.

Segunda parte: a) La Blasquetilla y b) Stravaganza.

### PARROQUIA DE SANTA MARIA DE ALTAMIRA

Pasado mañana, domingo, celebrará su fiesta la parroquia de Nuestra Señora de Altamira. Con tal motivo ha editado un folleto con los actos a celebrar en ese día, así como con los actos que, en un buen número de actividades, celebra diaria y periódicamente. Igualmente ha publicado el estado de cuentas de las aportaciones de los fieles, así como su empleo.

## COOPERATIVA DE VIVIENDAS «SAN NICOLAS» DE BURGOS

Se convoca a los Sres. Cooperativistas a la Junta General que tendrá lugar el día 18 de Mayo de 1984, a las 7,30 de la tarde, en la Sala de Juntas de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, Plaza de España, 3, BURGOS, con el fin de aprobar, si procede, las adjudicaciones del haber social, operaciones liquidatorias y el balance final.

EL SECRETARIO



## EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE BURGOS

### MUESTRA PROVINCIAL DE TEATRO 1984

#### INFANTILES

##### SABADO, 5 DE MAYO:

— En el Salón de la Caja de A. Municipal de Gamonal, a las seis de la tarde. Grupo «CARDENAL CISNEROS», de Roa de Duero, con la obra «TRAS SUS HUELLAS», de Heliodoro Salazar.

##### DOMINGO, 6 DE MAYO:

— En el Centro Francisco Salinas, a las doce de la mañana. Grupo «SAN PEDRO Y SAN FELICES», de Burgos, con la obra «SANCHO PANZA EN LA INSULA DE BARATARIA», de Casanova.

##### SABADO, 12 DE MAYO:

— En el Centro Francisco Salinas, a las doce de la mañana. Grupo «LOS BAUTOS», de Quintanilla del Agua, con la obra «EL NIÑO DE PAPEL» y «SERAPIO Y YERBABUENA», de Jesús Escoto y Jorge Díaz.

##### DOMINGO, 13 DE MAYO:

— En el Centro Francisco Salinas, a las doce de la mañana. Grupo «TELON», con la obra «HISTORIAS TELON 5». Adaptación de Jesús Lasso.

#### ADULTOS

##### SABADO, 5 DE MAYO:

— En el Centro Francisco Salinas, a las ocho de la tarde. Grupo «FORJA», de Miranda de Ebro, con la obra «VIVA EL DUQUE NUESTRO DUEÑO», de J. L. Alonso de Santos.

##### DOMINGO, 6 DE MAYO:

— En el Centro Francisco Salinas, a las ocho de la tarde. Grupo «CAMBALACHE», de Burgos, con la obra «VADE RETRO», de Fermín Cabal.

##### LUNES, 7 DE MAYO:

— En la C. A. Municipal de Vigón, a las ocho de la tarde. Grupo «CUADRO ARTISTICO MIRANDES», de Miranda de Ebro, con la obra «LOS HUEVOS DEL AVESTRUZ», de André Roussin.

##### MARTES, 8 DE MAYO:

— En el Centro Francisco Salinas, a las ocho de la tarde. Grupo «G.A.T.O.», de Oña, con la obra «EL AVARO», de Molière.

##### MIERCOLES, 9 DE MAYO:

— En la C. A. Municipal de Vigón, a las ocho de la tarde. Grupo «TEATRACION», de Miranda de Ebro, con la tragicomedia «TITERES DE CACHIPORRA».

##### JUEVES, 10 DE MAYO:

— En el Centro Francisco Salinas, a las ocho de la tarde. Grupo «GAVIOTA», de Burgos, con la obra del Colectivo «QUE DIENTES TAN LARGOS TIENES».

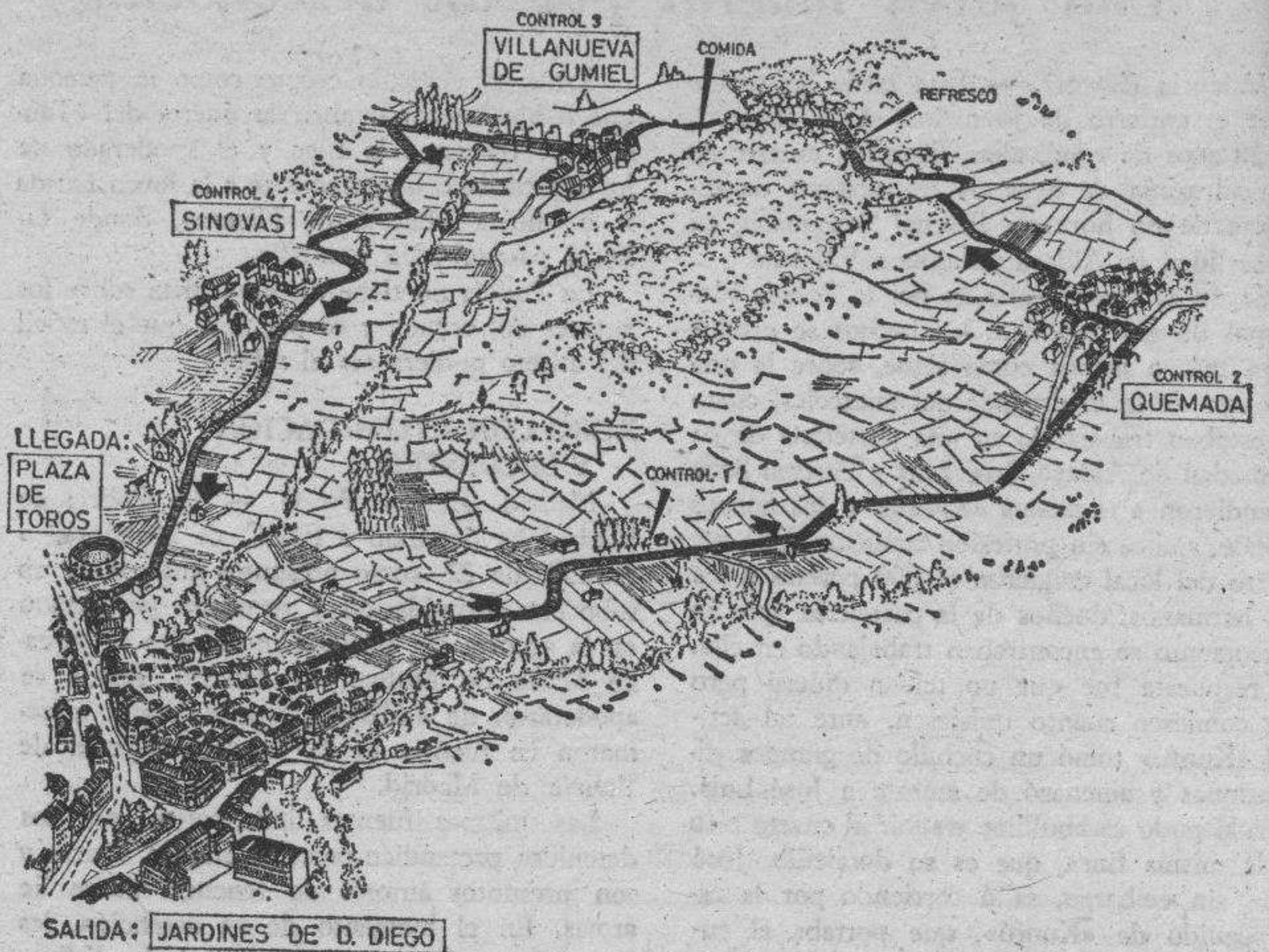
##### VIERNES, 11 DE MAYO:

— En la C. A. Municipal de Vigón, a las ocho de la tarde. Grupo «VERDEANCHO», de Belorado, con la obra «AGNUS DEI», de Honb Pielmeier.

## ARANDA DE DUERO

# Subvención del INEM al Ayuntamiento

## Visita del director general de Política Industrial de la Junta de Castilla y León



Dibujo del itinerario que habrán de seguir el próximo domingo, los participantes en la I Marcha de ASADEMA, bajo el título ¡Camina con nosotros!

Aranda de Duero. (De nuestra corresponsal, MERY VARRONA). — Según se hizo público ayer, el INEM ha concedido una subvención que puede cifrarse en algo más de tres millones de pesetas.

La visita tenía como objetivo conocer las instalaciones de la central lechera «Pasqual» y mantener un encuentro con representantes de la Corporación arandina para tratar temas relativos a la Oficina de Promoción Industrial y en general de la promoción Industrial de Aranda. Como es sabido, la Comisión de Promoción y Desarrollo solicitó en su día a la Consejería de Industria de la Junta de Castilla y León, una subvención cifrada en pesetas 3.000.000 para la puesta en marcha de la indicada oficina de Promoción, que fue acogida con buenas palabras pero que, hasta el momento, no se ha visto correspondida con un acuerdo efectivo, mientras se sigue considerando que dicha oficina podría suponer un eficaz medio de promoción, tanto para el Polígono Industrial como para las posibilidades de recuperación laboral de la población. A última hora de la tarde, con la ausencia del alcalde Sr. De las Heras, que se mostró contrario a tal encuentro, las centrales sindicales forzaron una reunión con los visitantes, en la que estuvieron presentes D. Porfirio Abad y D. Eliseo Cuadrado. En esta reunión, a la que asistió una representación de CC OO., UGT y USO, se acordó mantener un nuevo encuentro, fijado para el jueves, día 10, en el que estaría presente una representación municipal, junto con empresarios y centrales sindicales, a fin de ultimar los preparativos de la puesta en marcha de la oficina en cuestión, incluida su financiación. Con este paso se desbloquearía la situación actual del proyecto paralizado en los últimos meses.

La reunión informal prevista con algunos significados empresarios arandinos, fue igualmente desconocida por indicación del alcalde.

### EL DIRECTOR GENERAL DE POLITICA INDUSTRIAL EN ARANDA

Don Ramón Bocos Muñoz, director general de Política Industrial de la Junta de Castilla y León, visitó ayer nuestra villa, acompañado de don Javier Ahedo, delegado territorial de Industria y del legado del Gran Área de Expansión Industrial de Castilla y León, D. Juan José Aguilarré.

La visita tenía como objetivo conocer las instalaciones de la central lechera «Pasqual» y mantener un encuentro con representantes de la Corporación arandina para tratar temas relativos a la Oficina de Promoción Industrial y en general de la promoción Industrial de Aranda. Como es sabido, la Comisión de Promoción y Desarrollo solicitó en su día a la Consejería de Industria de la Junta de Castilla y León, una subvención cifrada en pesetas 3.000.000 para la puesta en marcha de la indicada oficina de Promoción, que fue acogida con buenas palabras pero que, hasta el momento, no se ha visto correspondida con un acuerdo efectivo, mientras se sigue considerando que dicha oficina podría suponer un eficaz medio de promoción, tanto para el Polígono Industrial como para las posibilidades de recuperación laboral de la población. A última hora de la tarde, con la ausencia del alcalde Sr. De las Heras, que se mostró contrario a tal encuentro, las centrales sindicales forzaron una reunión con los visitantes, en la que estuvieron presentes D. Porfirio Abad y D. Eliseo Cuadrado. En esta reunión, a la que asistió una representación de CC OO., UGT y USO, se acordó mantener un nuevo encuentro, fijado para el jueves, día 10, en el que estaría presente una representación municipal, junto con empresarios y centrales sindicales, a fin de ultimar los preparativos de la puesta en marcha de la oficina en cuestión, incluida su financiación. Con este paso se desbloquearía la situación actual del proyecto paralizado en los últimos meses.

### MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

**NACIMIENTOS.** — Javier Serrano Tamayo, Roberto Varela Rodríguez, Elena Pascual Antón, Jesús Antonio de la Cruz González, Jesús Hernández Díez, César Oriza París, Javier Tomero Pleri, Beatriz Barriuso Muñoz, Lara Rojo Hernando, Juan Carlos Camarero Carrasco, Jorge Villalho Calvo, Rubén de Diego Agüera y Moisés Pérez Bermejo.

**MATRIMONIOS.** — Román Revilla Herrero, con María Liduvina Alvarez Roses; José Alfredo Bolopo de los Mozos, con Mireya Dominica Hernando Delgado y Paulino Medrano Pérez, con Lucía Gutiez Sanz.

**DEFUNCIONES.** — Forentino Barbero Angulo, 80 años y Juan Ignacio Zanzas Barahona, 27.

**FARMACIA DE GUARDIA.** — La de D. Luis Mira, en Plaza Mayor, 28.



Con la baja de Valdés

# EL REAL BURGOS A CONFIRMAR SU LIDERATO ANTE EL COYANZA

En la jornada de ayer, en la localidad burgalesa de Renuncio, tuvo lugar el tradicional «partidillo» de la semana, bajo la atenta mirada de Luis Astorga. No habrá muchos cambios en el once titular, si miramos las evoluciones de los jugadores en el ensayo general y, sobre todo, las intenciones del «mister».

La única baja se centrará en el «todo terreno» Valdés, que como ya anunciamos ha sido sancionado por el Comité con un partido de suspensión. La tarjeta amarilla para Valdés fue mostrada en el último partido contra la Toresana. ¿Quién ocupará su puesto? Todo hace pensar que será Manolo. Este jugador ha venido evolucionando satisfactoriamente, después de sus problemas con los abductores, y estará en el equipo inicial.

Así, el cuadro que saltará al césped de «El Plantío» estará formado por: Salcedo; De la Viuda, Tamayo, Carmelo, Rodri; Monolo, Sicilia I, Emilia; Lorenzo, Ibáñez y Montero. Un equipo con las suficientes garantías para confirmar, de forma definitiva al Real Burgos, como primer clasificado del grupo octavo de la Tercera División Nacional de fútbol.

Este partido, por aquello de la fase de baloncesto, se ha retrasado en algunas horas. No se jugará a la hora habitual. Ya lo indicábamos a todos nuestros lectores en la edición del pasado martes. El Real Burgos-Coyanza se jugará a partir de las ocho menos cuarto de la tarde del próximo domingo. Los precios no han variado y se sitúan en la línea de los fi-

jados al comienzo de la temporada.

Por otro lado, el Real Burgos este domingo, con un triunfo, es lo lógico y lo natural, estará ya clasificado para la liguilla de ascenso a la Segunda División B que comenzará el primer domingo del próximo mes de Junio. Por lo tanto, espera una victoria y goles. Sería fabuloso estar ya clasificados con la suma de cien goles. Un record a tener en cuenta y que el pasado año los «cachorros» de «San Mamés» lo situaron en 99 goles. El Real Burgos, cada vez más cerca de ese record; incluso de superarlo. Que se consiga es el deseo de toda la afición burgalesa, que en estos momentos, debe de cerrar filas en torno al primer equipo de la Cabeza de Castilla.

# INUSITADA EXPECTACION ANTE LA FINAL DE LA COPA DEL REY

Setenta mil aficionados, entre bilbainos y barcelonistas se desplazarán a Madrid para presenciar el partido

Serán superados los cien millones de recaudación

Madrid (Colpisa). — Madrid se prepara para acoger a los más de setenta mil aficionados entre bilbainos y azulgranas —en mayor número los primeros que los segundos— que vendrán a la capital de España para presenciar en directo la final de la Copa del Rey, que disputarán mañana sábado, a partir de las ocho y cuarto, el Athletic de Bilbao y el Barcelona. Nunca una final de Copa ha despertado tanta expectación, a pesar de estar desprestigiada, en cierta medida, esta competición. Todo se ha desbordado. La recau-

dación será histórica, hay «tortas» por una entrada, no se pueden atender compromisos importantes, los alojamientos son insuficientes, las medidas de seguridad grandes... Todos estos factores relegan a un segundo plano el espectáculo deportivo, hasta que Franco Martínez dé el pitido inicial.

Todo ha sido propicio para que se cree este ambiente inusitado, caldeado, de extraordinaria expectación. La «culpa» de ello la tienen los dos finalistas, Athletic de Bilbao y Barcelona, los dos equipos que han demostrado estar en mejor forma en estos momentos, los dos clubs que desplazan mayor número de seguidores, de los más fieles a sus colores. Madrid estará vestido el sábado de rojiblanco y azulgrana. La final la van a disputar dos equipos que se tienen «ganans». Maradona, Clemente, algunos directivos y jugadores se han encargado de caldear el ambiente con enfrentamientos verbales. Todos ansían que llegue el partido para demostrar su razón.

La avalancha de aficionados sobre Madrid se espera con expectación. Aunque nadie puede dar cifras exactas, en Bilbao calculan que serán unos 40.000 los seguidores del Athletic los que vendrán a Madrid, mientras en Barcelona se habla de unos 30.000. Aunque sean cifras aproximadas, se esperan que sean más los bilbainos que los azulgranas. En Madrid hay auténticos problemas para alojar a tanto aficionado. Algunas agencias llevan a sus viajeros a alojamientos fuera de la ciudad, hasta en Navacerrada. Hay que tener en cuenta que la final de la Copa coincide con el final de la Vuelta a España y el Gran Premio de Madrid de motociclismo. Pero antes del alojamiento está el problema del desplazamiento de esta «masa» de aficionados. De Bilbao llegarán tres trenes especiales, cuatro «charter», cerca de 500 autocares y muchos coches particulares. Estos procedimientos de transporte utilizarán los azulgra-

nas, aunque en cantidades menores.

El problema de las entradas es aún más complicado. El Athletic y el Barcelona, el Real Madrid y la Federación, están agobiados ante la avalancha de peticiones de entradas que no pueden satisfacer. No aparece ni una entrada por ningún sitio. La reventa se puede colocar por las nubes. En la Federación están aconsejados porque no pueden atender a compromisos importantes. Claro que los agobios en esta ocasión tendrán luego su recompensa al repartirse la considerable e histórica recaudación de más de cien millones de pesetas, de los que unos 85 millones serán de la venta de entradas, quince de televisión y siete de publicidad estática. De este «pastel» el Real Madrid, por ceder el estadio, le corresponde el 18 por 100, y el resto en tres partes iguales, se lo repartirán los dos clubs finalistas y la Federación.

Mientras tanto, los dos contendientes siguen con su preparación normal para el partido del sábado. Ambos equipos llegarán mañana a Madrid. Los dos querían el mismo hotel, el Mindanao, pero se adelantó el Athletic y el Barcelona se irá al Alameda. El Barcelona se está entrenando a puerta cerrada. No es anormal esto en el equipo de Menotti. El Athletic lo hace a puerta abierta y con bastantes aficionados en las gradas. Aunque Menotti no ha dado la alineación, esta está prácticamente decidida. En el equipo azulgrana jugarán los dos extranjeros, Maradona y Schuster, que regresa después de la lesión que sufrió en Febrero.

Probablemente Maradona y Goicoechea se vuelvan a ver las caras, si es que el argentino juega de delantero centro con los que Goico será su marcador. Sin embargo, Menotti podría decidir que Maradona juegue en el centro del campo y Rojo adelante.

Por su parte Clemente que respira optimismo —«somos los favoritos»— cuenta con todos sus jugadores.

## Intersectores de los Juegos Escolares de la CECE

Hace casi un mes, dábamos a conocer a los medios informativos la fase de Sector de los Juegos Escolares de la CECE. Y vimos con alegría el éxito de los representantes de los equipos burgaleses, ya que a excepción del baloncesto femenino, los demás pasaron a la fase siguiente, para luchar por conseguir un puesto en las finales nacionales.

Han querido coincidir fechas con las fases de ascenso del baloncesto y balonmano burgales, el Intersector del deporte escolar, y así los días 4, 5 y 6, se reunirán en Valladolid y Burgos, representantes de Asturias, Galicia y Cas-

tilla y León. A Burgos le toca organizar los deportes de balonmano, fútbol y ajedrez. Equipos de Redondela, Vigo, Gijón, Oviedo, Puebla de Sanabria Toro y Valladolid. Por Burgos nos representarán Instituto Rodríguez de la Fuente y Sagrada Familia, er balonmano; San Pedro y San Felices, en fútbol y en ajedrez el Colegio de La Merced. También acudirán a Valladolid las Concepcionistas y San José, de Salas, para participar en voleibol y la Merced, en baloncesto. A todos les deseamos buena estancia, y en lo deportivo, que gane el mejor.

### FUTBOL BURGALÉS

# RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

Resultados y clasificaciones de los encuentros celebrados en esta capital y provincia los pasados días 26, 28 y 29 de Abril y 1.º Mayo, correspondientes a las competiciones organizadas por esta Delegación provincial de fútbol.

#### PRIMERA REGIONAL ORDINARIA

- Real Burgos C. F., 1; S. D. Pacharán Zoco, 1.
- C. D. Menés, 3; C. D. Belorado, 1.
- C. D. Villadiego, 4; C. D. Los Robles-Montija, 0.
- Oña C. F., 1; Alcázar C. D., 0.
- C. D. Quintanar, 1; Vadillos C. F., 2.
- Trueba C. F., 2; C. D. Tardajos, 2.
- A. D. Capiscol, 2; Villarcayo Nela, 1.
- C. D. Cerezo, 5; S. D. Melgar, 2.
- C. D. Belorado, 3; C. D. Menés, 4.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Villarcayo Nela	28	19	2	7	49	23	40+12
A. D. Capiscol	28	16	7	5	62	34	39+11
C. D. Villadiego	28	17	5	6	66	34	39+11
Real Burgos C. F.	28	14	7	7	48	26	35+7
Vadillos C. F.	28	14	7	7	53	36	35+7
Alcázar C. D.	28	14	5	9	49	32	33+5
C. D. Tardajos	28	13	6	9	47	46	32+4
C. D. Menés	28	11	8	9	56	50	30+2
S. D. Melgar	28	11	6	11	63	58	28
Oña C. F.	28	11	6	11	43	45	28
C. D. Cerezo	28	10	6	12	50	45	26-2
C. D. Belorado	28	8	4	16	52	69	20-8
C. D. Quintanar	28	6	7	15	33	57	19-9
C. D. Los Robles	28	7	5	16	37	65	19-9
S. D. Pacharán Zoco	28	5	8	15	36	55	18-10
Trueba C. F.	28	2	3	23	22	91	7-21

#### PRIMERA REGIONAL JUVENIL

- G. E. RENFE, 0; C. D. San Esteban, 3.
- A. D. C. Michelin, 1; At. Burgalés, 0.
- Peña Antonio José, 2; Real Burgos C. F., 4.
- Brivesca C. F., 2; U. D. Yllera, 0.
- Polideportivo Salas, 1; C. D. San José, 1.
- Vadillos C. F., 2; Deportiva C. F., 4.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
C. D. San Esteban	26	21	2	3	68	23	44+18
S. D. G. Arandina	26	20	2	4	71	22	42+18
C. D. San José	26	15	5	6	55	43	35+9
A. D. C. Michelin	26	15	4	7	45	22	34+8
At. Burgalés	26	15	2	9	43	33	32+6
Deportiva C. F.	26	11	6	9	59	46	28+2
Real Burgos C. F. (*)	26	10	8	8	44	36	26+2
G. E. RENFE	26	9	6	11	43	57	24-2
Brivesca C. F.	26	10	2	14	37	58	22-4
Peña Antonio José	26	7	5	14	36	48	19-7
Polideportivo Salas	26	7	5	14	29	51	19-7
U. D. Yllera	26	7	2	17	35	60	16-10
Vadillos C. F.	26	6	3	17	40	59	15-11

(\*) El Real Burgos C. F. figura con los puntos menos por sanción federativa.

Desciende a Segunda Regional Juvenil, el C. D. Belorado, que fue expulsado de la competición.

Campeón y clasificado para jugar la fase de ascenso a la Liga Nacional Juvenil, el C. D. San Esteban.

#### CAMPEONATO PROVINCIAL DE INFANTILES

- At. Burgalés, 3; Deportiva C. F., 4.
- Deportiva C. F., 3; C. D. San José, 2.
- Peña Antonio José, 2; Firestone, 0.
- Peña Los Miguellitos, 0; C. D. San Esteban, 4.
- Nuestra Señora Belén, 0; G. E. Renfe, 4.
- Arlanza O. J. E., 0; Real Burgos C. F., 13.

- C. D. San Julián, 2; Vadillos C. F., 4.
- U. D. G. Río Vena, 1; Real Burgos C. F. «B», 6.
- Peña Los Miguellitos, 1; U. D. G. Río Vena, 2.
- C. D. San Esteban, 0; Real Burgos C. F., 8.
- C. D. San José, 1; Nuestra Señora de Belén, 1.

	J.	G.	P.	E.	F.	V.	Ptos.
Real Burgos C. F.	24	21	2	1	184	9	44+20
C. D. San Esteban	25	17	4	4	98	26	38+14
G. E. RENFE	25	18	1	6	95	28	37+13
Deportiva C. F.	23	17	1	5	103	38	35+13
C. D. San José	25	16	3	6	76	34	35+11
Peña Antonio José	25	15	2	8	79	35	32+6
Vadillos C. F.	25	14	2	9	69	48	30+6
C. D. San Julián	26	11	4	11	58	44	26
Ntra. Sra. de Belén	26	12	2	12	48	71	26
Firestone	25	9	4	12	78	62	22-4
Real Burgos C. F. «B»	25	9	3	13	76	70	21-3
U. D. G. Río Vena	25	5	2	18	44	112	12-14
At. Burgalés	25	4	3	18	33	85	11-13
Peña Los Miguellitos	24	2	1	21	15	143	5-21
Arlanza O. J. E.	26	0	0	26	10	262	0-28

#### CAMPEONATO PROVINCIAL DE ALEVINES

- At. Burgalés, 2; U. D. G. Río Vena, 3.
- At. Burgalés, 0; C. D. San Esteban, 1.
- C. D. San Esteban «B», 4; U. D. G. Río Vena «B», 4.
- Real Burgos C. F. «B», 3; C. D. San Julián, 3.
- Real Burgos C. F., 2; G. E. RENFE, 0.
- C. D. San José, 0; U. D. Yllera, 5.
- U. D. G. Río Vena, 3; Vadillos C. F., 2.
- Firestone, 18; Crucero C. F., 1.
- Ublsa, 0; C. D. San Julián, 6.
- U. D. Yllera, 5; U. D. G. Río Vena «B», 1.
- Vadillos C. F., 0; C. D. San Esteban, 5.
- C. D. San José, 0; Real Burgos C. F. «B», 5.
- Peña Antonio José, 0; Real Burgos C. F., 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
C. D. San Esteban	28	25	1	2	201	7	51+23
Real Burgos C. F.	27	24	1	2	117	16	49+23
Firestone	28	22	0	6	117	40	44+16
Real Burgos C. F. «B»	27	20	3	4	135	24	43+17
C. D. San Julián	28	19	3	6	96	42	41+13
U. D. G. Río Vena	27	17	2	8	90	53	36+8
Peña Antonio José	25	14	3	8	86	40	31+7
Vadillos C. F.	28	13	3	12	74	75	29+1
G. E. RENFE	27	11	2	14	55	67	24-2
U. D. Yllera	28	9	4	15	46	92	22-6
C. D. San José	27	8	3	16	54	87	19-9
Ublsa	26	7	0	19	36	139	14-14
C. D. San Esteban «B»	28	4	3	21	40	114	11-17
At. Burgalés	26	3	3	20	26	118	9-17
U. D. G. Río Vena «B»	27	2	3	22	30	141	7-19
Crucero C. F.	27	1	2	24	13	226	4-24

## OPTICA IZAMIL

GRADUACION GAFAS - ADAPTACION LENTILLAS

CON ORDENADOR OPTICO

LAIN CALVO, 28

Registro Colegio de Opticos con el N.º 332.



FALTABAN DOS SEGUNDOS

# MONTGAT DE BARCELONA TERMINO CON LA IMBATIBILIDAD DEL TIZONA (70-69)

Resultado: Tizona, 69; Montgat de Barcelona, 70 (31-33).  
 Cancha: Polideportivo Municipal de «El Plantío». Alrededor de 1.800 aficionados. Probablemente el España-URSS, pasado por televisión influyó notablemente en asistencia de público. Sin embargo, el presupuesto puede cubrirse de un momento a otro. En el palco del Polideportivo, el gobernador civil, León David Blanco; presidentes de la Burgalesa y del Tizona, señores Borbujo y Aparicio, respectivamente; federativos y directivos del club local.

Tizona. — González (13), Salvador (11), Andrade (7), Roberto (24), Ausín (2) y Ramón (14). Eliminado por cinco faltas personales, González.

Montgat. — Sardá (15), Romero (16), Jorge (8), Casanovas (13), Tortoras (10), Daudert (8). No hubo eliminados.

Árbitros. — Salguero (Madrid) y Mitjana (catalán). Mal. En los momentos decisivos del encuentro, había que pitar, lo hicieron sin acierto. No se pusieron de acuerdo. Un espectador lanzó una punta de cigarro sobre el colegiado catalán, al fin del encuentro, provocándole una quemadura en la camiseta. Feo gesto.

Salvador pisó en campo de ataque cuando las defensas estaban en 1-3-1 (Tizona) e individual (Montgat). El «mister» catalán, con los tiempos muertos agotados, presionó al base, gran astucia la suya. Y, Tortoras, con suerte incluida, en un tiro a media distancia sentenció con 1 70-69, favorable a los de Barcelona que terminan con la imbatibilidad de los burgaleses cuando sólo, oiga lector, solamente restaban... ¡dos segundos! Ha sido el triunfo de la inteligencia sobre el manejo de nervios de los locales. Un final de infarto que Montgat supo buscar durante buena parte del encuentro.



Un momento del partido Tizona-Montgat que terminó con la imbatibilidad de los burgaleses. — (Foto FEDE)

Primera derrota del Tizona, no sólo en esta liguilla, sino también en toda la temporada. Una derrota que es justa porque Montgat fue más inteligente, supo frenar el contragolpe local y, sobre todo, jugar muchos minutos a su ritmo. Un ritmo pausado, pero tremendamente eficaz. Hechos, modos y maneras que desconcertaron a los burgaleses. Perdió el Tizona este partido porque sus nervios les traicionaron de principio a fin; a pesar de esa hinchada que les respalda. Esta derrota debe servir de reflexión, después de haber sufrido mucho frente a un cuadro catalán que sabía estar en pista y jugar su baza.

nían su noche en los lanzamientos. Entraba todo. En rebotes, tanto ofensivos como defensivos, Tizona no estuvo fino y se iría apagando de forma sorprendente.

La furia de Salva, esta vez más controlada, no fue suficiente para lanzar a sus compañeros. Una vez más, la igualdad en el marcador eran las pautas sin dejarse de un lado, los empates (47-47). Se empezaba a vislumbrar un final altamente interesante y de fortísima carga ambiental con alto voltaje. A cincuenta y ocho segundos del final estaba ganando el Tizona (69-64), cuando restaban dieciocho también (69-68) y aquí estuvo la clave, sin olvidar decisiones arbitrarias. A nuestro juicio, de forma objetivo, señores lectores,

Una derrota para aprender, pero sigamos apoyando, como hasta ahora al Tizona. Ayer perdió porque su rival tuvo más cabeza en la pista, pero como dice el refranero castellano, muy rico por cierto, «hasta que no pasa el último cura, no acaba la procesión». Queda mucha tela por cortar y ayer la mejor tela del paño se fue a Cataluña. Uno de los colegiados era catalán, ¿por qué? Con esto no queremos quitar méritos al Montgat, ganó porque estuvo más inteligente y se aprovechó de los fallos del rival, pero ¿por qué no se evitan suspicacias? Insistimos, a nuestro juicio, el resultado fue justo, pero el Tizona todavía tiene que seguir demostrando su coraje que ayer no tuvo.

ANGEL

## SALTO LA GRAN SORPRESA

# CAYO EL CLARET ANTE MARISTAS DE MALAGA

MARISTAS, 77; CLARET, 65

Salto la primera sorpresa con la derrota del Claret, que ahora depende de sí mismo, ganando al Caja Bilbao. Si pierde, logrará su clasificación, siempre y cuando Valencia conquiste los dos puntos ante Maristas Gran sorpresa por cualquier ángulo que se mire y, sobre todo, con el prisma de cada cual. La preparación física de Maristas y el porcentaje de los aciertos de Ferrer (primer tiempo), fueron claves principales de su victoria que, puso las cosas al rojo vivo. En este partido siempre fue por delante en el marcador Maristas para llegar a tener veinte puntos de ventaja.

Oviedo. — Alonso (23), Gutiérrez (23), Jiménez (0), Pardo (3), Salvador (12), Hermosa (2), Martínez (27), Ramón (17), y García (0). Eliminados por cinco faltas personales Ramón (minuto 31), Salvador (39), Alonso (20) y Hermosa (minuto 20).

En el descanso de este partido se llegó con empate a 55 puntos, después de haber ido siempre por delante el Valencia. C. de F. En la continuación, segufan los contraataques de ambos equipos. Los asturianos, en algunos momentos, llegaron a tener ventaja, muy ligera, en el luminoso, pero los valencianos no se dejaron sorprender en los últimos minutos de este partido con elevado por ciento de aciertos en los lanzamientos. El jugador Guillén, inspirado, resolvió a favor de los valencianos.

al primer resultado «centenario» del Torneo, por la tarde, hemos sido testigos quizás, del choque más disputado, emocionante y competido de todo el torneo. Tal vez porque ambos equipos, Unelco y Askatuak sabían lo que se iba en el envite, han puesto a contribución todo su saber y toda su garra. Al final, Unelco se ha alzado con el triunfo, pero pudo haber sido Askatuak el que a estas horas pudiera cantar la victoria.

A una primera parte en que a la superioridad de los asturianos en la cancha les hizo justicia el marcador con ese 31-26 de los 20 primeros minutos, en la segunda parte, los tinerfeños salieron decididos a darle la vuelta al marcador, y punto estuvieron de no conseguirlo, porque en el minuto 30 Camacho abandonaba la cancha con cinco personales, y partir de ahí Askatuak comenzó a recomponer su juego hasta conseguir en el último segundo del partido, el empate 75, que daba paso a la prórroga.

Comenzó ésta con ventaja donostiarra, que se puso tres puntos por encima de los canarios al minuto de juego. Azpiazu dejó en el banco a Galdona y prefirió la altura de Arana. Este le perdió porque en el último instante, y cuando el marcador reflejaba empate a 83, lanzó fuera de tiempo Rubén, encestó desde el Puerto de la Cruz, valga la hipérbole para señalar la distancia, pero Arana antes del lanzamiento y antes —todo hay que decirlo— de que sonara el pitido final, comenó personal que transformada por el propio Rubén, sirvió para que los canarios se alzarán con una victoria que les permite mantener aún una última esperanza de ir a conseguir el ascenso, pasando siempre por encima de cuantos enemigos le quedan en su camino, Tizona y Guadalajara. Percienden sólo de lo que ellos mismos sean capaces de hacer.

Dirigieron el encuentro Sancha y Gallo. Sencillamente, no nos han gustado. Lo único que cabe decir en su descargo es que acertaron en los momentos decisivos.

Unelco Tenerife: 26 + 49 + 10. — M. Pérez (2), I. Pérez (5), Camacho (13), Saud (4), Rubén (10), Merino (1), Redondo (24). Recuenco (13), Tudela y González (13). Eliminados por 5 p.: Camacho (minuto 30) y Recuenco (minuto 40).

Askatuak. — 31 + 44 + 8. Galdona (20), Seguro (4), Ubarrechena (15), Aldalur, Oroquieta (28), Arrieta, Arruti (14) y Arana (2).

## RESULTADOS, CLASIFICACIONES, MAXIMOS ANOTADORES Y PROXIMA JORNADA

### GRUPO «A»

Resultados:  
 Juventud de Córdoba, 81; C. P. Guadalajara, 89.  
 Unelco Tenerife, 85; Askatuak, 83.  
 Tizona, 69; Montgat, 70.

Clasificación:

1.— Tizona ... ..	3	2	1	234	203	5
2.— Unelco ... ..	3	2	1	241	234	5
3.— C. P. Guadalajara ... ..	3	2	1	233	230	5
4.— Montgat ... ..	3	2	1	207	208	5
5.— Askatuak ... ..	3	1	2	218	221	4
6.— Juventud de Córdoba ... ..	3	0	3	220	257	3

### GRUPO «B»

Resultados:  
 Pla Maristas de Málaga, 77; Claret M. G., 65.  
 Valencia C. F., 113; Toscaf de Oviedo, 107.  
 Descansó: C. A. M. Bilbao.

Clasificación:

1.— Claret M. G. ... ..	3	2	1	227	226	5
2.— C. A. M. Bilbao ... ..	2	2	0	154	142	4
3.— Valencia C. F. ... ..	3	1	2	259	268	4
4.— Pla Maristas Málaga ... ..	2	1	1	145	136	3
5.— Toscaf de Oviedo ... ..	2	2	0	184	197	2

MAXIMOS ANOTADORES

1.— Sánchez Burgués (3) (CP. Guadalajara) ...	69	Ptos.
2.— Jesús González (3) (Claret Las Palmas) ...	62	»
3.— Galdona (3) (Askatuak) ... ..	61	»
4.— Roberto (3) (Tizona) ... ..	58	»
5.— Oroquieta (3) (Askatuak) ... ..	57	»
Sancha (3) (CP. Guadalajara) ... ..	57	»

LA JORNADA DE HOY

11:00: Toscaf Oviedo-Pla Maristas de Málaga.
13:00: C. P. Guadalajara-U. E. Montgat.
16:00: Claret M. G. Las Palmas-C. A. M. Bilbao.
18:00: Juventud de Córdoba-Askatuak.
20:00: C. B. Tizona-Unelco de Tenerife.

A los siete, de la segunda parte, Claret con González inspirado consiguió reducir ventajas. El marcador se situó en un 51-46, pero se volvió a ir Maristas, con un juego práctico, rápidos contraataques, siendo Ferrer (ex-jugador del Caja Ronda) junto a su compañero Arjona, las claves de esta victoria. Una victoria realmente justo porque Maristas con fe e ilusión, pudo con un Claret. Equipo éste con unas excelentes condiciones, pero que ayer se vio sorprendido de principio a fin. Una vez más, se demostró: la preparación física, juega un alto porcentaje de posibilidades de cara al guarismo final del marcador.

Dirigieron el encuentro los colegiados Areñebia y Sancha. Su labor resultó buena, sin influir, en ningún momento, en la marcha del electrónico.

Claret. — Pozo (11), Herrera (16), González (24), González J. (2), Pinedo I (8), Martín (2), Beltrán (2). Eliminados por F. P. Beltrán, Pozo y González J.

Maristas. — Ferrer (20), Almazán (14), Portillo (16), García F. (12), Fernández (9), Díaz (2), Pérez (4).

VALENCIA, 113; OVIEDO 107

Sorprendentemente ambos equipos de salida se olvidaron de las defensas para montar demasiadas alegrías ofensivas con el tanteo final tan excesivo como abultado.

Árbitros. — Salguero y García Zumeta, mal. Señalaron falta técnica al banquillo de los valencianos y al jugador Leo.

Valencia. — Lluch (24), Bayarri (4), Guillén (30), Tomás García (16), Fernando García (6), Real (8), Sireta (4), Leo (21) y Pallardo. Eliminados con cinco faltas personales: Sireta (minuto 16), Tomás García (38) y Real (40).

JUVENTUD, 81; GUADAJAJARA, 89

El cuadro de Córdoba con esta derrota ha dicho de forma definitiva adiós al ascenso a Primera División «B» ajustándonos a la clasificación, para que no tengamos suspicacias. El Guadalajara, haciendo su partido, más relajado que ante Tizona, supo ganar justamente. Volvió a demostrar que tiene calidad en todos sus hombres. Los alcarreños siguen luchando con garantías para estar en la «B». Juventud estuvo a un punto (63-62), pero el acierto de Sancha en los lanzamientos sentenció el envite.

Árbitros. — Areñebia y Varela regular.

Juventud. — José (8), Santi (21), Simón (12), Molina (2), Curro (8), Juanjo (17), y Manolo (13). Eliminado Santiago, en el minuto cuarenta, por cinco faltas personales.

Guadalajara. — Peinado (2), Ortiz (4), Socio (21), Juanjo (2), Burgués (27), Pablo (26) y Edu (7). No hubo eliminados.

El Juventud comenzó con 2-3, que la rompió rápidamente Guadalajara y lo hizo pasar a hombre. Por su parte el Guadalajara saltó al hombre, los controló bien durante la primera parte (35-45). En la segunda, siguieron a hombre y en el minuto 29 se ponen los cordobeses a tan sólo un punto. Se olvidaron de Sancha y la soltura y facilidad de este hombre serlo la gran baza de Guadalajara, uno de los equipos mejor preparados de esta fase de ascenso a Primera División «B».

UNELCO, 85; ASKATUAK, 83

Si por la mañana asistíamos



VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

# AL BELGA ROSSEL LE PERMITIERON ESCAPAR Y GANO LA ETAPA

**La fuga no es la suerte de los españoles.- A los dos kilómetros saltó Juárez y salieron a por él sin compasión.- En el kilómetro 30 tiró el belga y su intento le colocó en Valladolid con más de 4 minutos de ventaja sobre el pelotón.- Saronni, abandonó**

Valladolid (Por Julián Redondo, enviado especial). Tras dos victorias españolas y con la reaparición de la llanura castellana, llegó el previsto triunfo extranjero que se produjo, sin embargo, de forma insospechada. Tras una escapada de 108 kilómetros en solitario del belga Daniel Rossel. Daniel cubrió los 138 kilómetros que separaban León de Valladolid en 2 horas, 57 minutos y 5 segundos, logrando una media horaria record en esta edición de la Vuelta a España, 46,757 kilómetros por hora. En cabeza de la clasificación general continúa el francés Caritoux y entre las bajas registradas ayer en el pelotón destaca la del ex campeón del mundo Giuseppe Saronni.

La prueba más evidente dura que parecía son los de que la Vuelta no es lo 109 corredores que todavía

se mantienen en liza. También es demostrativo de este aspecto que los extranjeros, sprinters, sobre todo, han logrado 15 victorias de las 17 disputadas. Las llegadas masivas han abundado y, en tales condiciones, los españoles, como de costumbre, capitulan. Para ayer preveíamos una de esas llegadas en masa, con todo el pelotón agrupado. Pero no fue así, no porque de antemano los directores de los equipos españoles no avisaran de una pronta y suculenta batalla. A los dos kilómetros de la salida, Isidro Juárez, del Hueso, protagonizó el primer ataque de la jornada. Antes del comienzo de la etapa le vimos calentar con ahínco. Miguel Moreno lo había previsto todo y, de acuerdo a lo proyectado, «Flequi», saltó. Su iniciativa le proporcionó clara ventaja sobre el pelotón, entonces de 110 corredores, puesto que Saronni todavía no se había retirado. Con fuerza y convicción Juárez ganó terreno, más no tardaron en salir tras su rueda, un grupo de 11 ciclistas, entre los que se encontraban Pedro Delgado y Chozas y de los que tiraban elementos del Zor y del Reynolds, rodaron al límite de sus fuerzas hasta conseguir neutralizar la distancia de Isidro. Doce hombres en cabeza, y por encima de todo, con Delgado en el grupillo, los de atrás no descuidaron detalle e, inmediatamente, fue organizada la captura.

En el minuto 28 finiquitaron los sueños de Isidro Juárez y, una vez más, surgieron las malas caras entre el pelotón español. Moreno se quejaba de la jugada y los demás, haciendo caso omiso de las razones de Miguel, fijaron la vista al frente y prosiguieron la jornada, no sin recibir lo que podríamos llamar el último susto.

**ADIOS ROSSEL**

Cumplido el kilómetro 30, un mocetón belga de buena planta, excelente rodador, especialista en aventuras solitarias, atacó a la cabeza del pelotón, que entonces era controlada por el Skil. La salida de Daniel, quien poco a poco puso tierra de por medio, no fue tan mal acogida como la de Juárez. Le dejaron hacer. Se perdió en las interminables rectas leonesas donde los trigales se han apoderado de toda la Meseta y con susurro de las espigas, meciéndose al com-

pás de una ligera brisa, Rossel desapareció. Asfalto y él se confundieron y un viento de costado, más tarde de espaldas o de favor, que se dice en el argot ciclista, le empujó con esmero. Con la inestimable ayuda de un incipiente vendaval, Rossel logró recorrer 53 kilómetros en una hora. Una vez más, las medias horarias previstas quedaban pulverizadas y el pelotón, guiado por la fuga de un belga solitario, voló.

Mientras que Rossel no hacía sino aumentar y aumentar su ventaja con respecto al paquete, cinco, seis, siete y hasta más de 11 minutos en el kilómetro 89 de carrera, una impertinente y suave granizada puso a temblar a más de un corredor. El pánico a un resfriado es ostensible entre los hombres mejor colocados, lo cual es lógico, pero que el horror prenda en Saronni, superdescolgado en la general, ya es más flagrante. «Beppe», al notar los primeros granos sobre su cabeza, miró al cielo y sin pensárselo dos veces, paró el coche del director y se metió. Dos o tres minutos después el granizo pasajero dejó de caer. Saronni, que al menos el año pasado se anotó un par de etapas, ha hecho un ridículo escalofriante en esta Vuelta. Cinco millones tirados para nada, un trazado blando que beneficia más a italianos que españoles y el «campeonísimo» que deserta una vez más. Ha pasado por la ronda, que desde luego él no se merece, con muchísima más pena que gloria. Mucho debe de aprender de su compatriota Moser, capaz de anunciar una victoria, cuando ha previsto para antes la retirada.

**VALLADOLID, QUASI PERFECTO**

Como Saronni no merece tanto comentario, vamos con el escapado, Rossel, situado en el lugar 107 de la clasificación general, a más de 2 horas del líder. Su ventaja en momento alguno se vio amenazada. La neutralización era imposible, porque en todo momento Daniel rodó perfectamente, sólo le rebajaron minutos cuando las cámaras de televisión aparecieron. A los modestos ya no les quedaba más consuelo que la publicidad que proporcionan los inútiles estirones, con unos segundos en la imagen de los receptores, el mal es menor. Cuando llegamos a la meta de Valladolid, la mejor organizada de cuantas hemos superado, Rossel levantó tranquilamente los brazos en señal de triunfo. A más de 4 minutos entró el pelotón, comandado por Vilamajo. Nosotros pudimos entrevistar a cuantos ciclistas precisamos, sin tener que soportar apreturas de tipo alguno. Pero, como todo está visto, no puede salir bien al 100 por 100 nos encontramos con una sala de Prensa multitudina-

ria, donde la concentración en el trabajo propio era cuestión imposible. Ya es mala suerte que algo siempre, repito, siempre, falle.

**LA ETAPA DE HOY**

Hoy se disputa la decimoséptima etapa, entre Valladolid y la destilería DYC, en Segovia, con 258 kilómetros por recorrer y 4 puertos por superar: 2 de primera categoría y 2 de segunda. Es una de las tres etapas reina de la Vuelta y, posiblemente, una de las que seguramente decidirá las posiciones de cabeza en la general. Con tanto puerto y tantos kilómetros (60 más que el año pasado), lo normal es que gane un español, aunque en esta Vuelta ya se sabe...

La jornada comenzará a las 9.30 de la mañana en Valladolid. En el kilómetro 47 está situada la primera meta volante: Cuéllar. En el kilómetro 145, la primera estribación: el alto de Navafria, de segunda. Después, en el 179, el de Canencia, también de segunda categoría. En el 196, el alto de la Morguera, de primera.

Inmediatamente, la meta volante de Rascafría, por donde está previsto el paso a eso de las 4 de la tarde. Media hora después, la última ascensión: el puerto de Cotos, de primera. Ya, para concluir, la meta en DYC a las cinco y media. Una etapa dura y maratónica, que pondrá a prueba al líder Caritoux, Alberto Fernández y, cómo no, a Delgado y a Gorospe.

## PINCHAZOS Y PEDALADAS

No todo fueron rosas en León. Ni bienvenidas a la Vuelta, ni parabienes similares. Un grupito nada representativo, pero sí un grupito de mozalbetes, protagonizó un altercado en el hotel del Gis y del Reynolds. Dieron un desagradable concierto de insultos y tuvieron a los mecánicos de ambos equipos atrincherados en el garaje. Uno de los gamberros recibió afortunadamente una sonora bofetada de Enzo Moser, hermano del recordman mundial de la hora, y que dirige el equipo italiano. Al rato, la Policía apareció, tras ser avisada, y el desagradable incidente quedó arreglado.

También en León observamos cómo tres coches habituales en la carrera, se metieron dentro de ella cuando pasábamos por las primeras calles de la capital. Nos sorprendimos y nuestra sorpresa aumentó al conocer que eran de la Policía Secreta. Por lo que nos comentaron, Marino Lejarreta había recibido amenazas de muerte. No se sabe si de un tarado o de un grupo de tarados. El caso fue que el corredor se vio asediado por la Policía y por la Guardia Civil y, entre grandes medidas de seguridad, fue conducido a su hotel. La Televisión Española, por medio de Luis Puig, se enteró de lo que ocurría y decidió no entrevistar a Marino, tal y como estaba previsto, para evitar que fuera precisamente el habitáculo de televisión el lugar elegido para dañar al corredor. La nota, desde luego, es horrible.

**CICLISMO LOCAL**

## IX GRAN PREMIO CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO

Mañana, en la Avda. de los Reyes Católicos

Mañana sábado y con motivo del LXXII Aniversario de su fundación, el Club Ciclista Burgalés celebrará una gran prueba ciclista para aficionados de primera y segunda en el magnífico marco de la avenida de los Reyes Católicos, dará comienzo a las seis de la tarde y está patrocinada por la Caja del Círculo Católico, poniéndose en disputa el IX Gran Premio Caja de Ahorros del Círculo.

mios establecidos son los siguientes: Primero, 12.000 pesetas y trofeo «Caja del Círculo»; segundo, 10.000 pesetas; tercero, 8.000; cuarto, 6.000; quinto, 4.000; sexto, 3.000; séptimo, 2.500; octavo, 2.000; noveno, 1.500; y décimo, 1.000.

Además de estos premios, a todos los corredores que se clasifiquen y no obtengan premio se les concederá una dieta de 500 pesetas. También se esperan varias primas que a no dudarlo ofrecerán los aficionados, para dar más realce e interés a esta prueba, la segunda de la temporada. Esperamos que esté animada por muchos corredores aficionados de toda la región y provincias limítrofes. Como indicamos anteriormente, dará comienzo a las seis de la tarde, esperando que la afición acuda en masa para presenciar esta magno espectáculo ciclista que nos brinda y patrocina la Caja de Ahorros del Círculo Católico, contando con la organización del Club Ciclista Burgalés.

**Bar - Restaurante PIÑEIRO**  
de Plaza San Bruno, 1 de Burgos, pasa a ser regentado por doña Consuelo Rodríguez Repiso, cesando doña Milagros Sedano Trimiño.

## CLASIFICACIONES

**CLASIFICACION DE LA ETAPA**

- Rosell (Bel-Tonnissteiner), 2h., 57m., 05s.
- Vilamajo (Reynolds), a 4.13.
- Iglesias (Kelme) m. t.
- Daigal (Bel-Tonnissteiner), a 4.19.
- Van Calster (Bel-Del Tonggo).
- Foubert (Bel-Safir).
- Dejonckheere (Bel-Teka).
- De Decker (Bel-Safir).
- Gambirasio (Ita-Gis).
- Bayón (Dormilón).
- Suárez Cueva (Hueso).
- Van Brabant (Bel-Tonnissteiner).
- Perani (Ita-Alfa Lum).
- Goossens (Bel-Tonnissteiner).
- D Hont (Bel-Safir).
- Lieckens (Bel-Safir).
- Bertin (Fra-Dormilón).
- López (Kelme).
- Gallopin (Fra-Skil).
- Angelucci (Ita-Alfa Lum).

No tomó la salida el italiano Maini y se retiró el también italiano Giuseppe Saronni.

**CLASIFICACION GENERAL**

- Caritoux (Fra-Skil), 74h., 36m. 04s.
- A. Fernández (Zor), a 37s.
- Delgado (Reynolds), a 1.34.
- Dietzen (RFA-Teka), a 2.07.
- Chozas (Zor), a 2.20.
- Jiménez (Col-Teka), a 2.53.
- Corredoi (Col-Teka), a 2.56.
- Gorospe (Reynolds), a 4.26.
- Edmonds (Bel-Teka), a 4.36.
- Pollentier (Bel-Safir), a 5.30.
- Belda (Kelme), a 6.02.
- R. Magro (Zor), a 7.25.
- Moser (Ita-Gis), a 7.37.
- Pino (Zor), a 7.41.
- Recio (Kelme), a 8.26.
- De la Peña (Hueso), a 9.33.
- Ruiz Cabestany (Orbea), a 9.42.
- Lejarreta (Alfa-Lum), a 10.06.
- Bagot (Fra-Skil), a 10.12.
- Pujol (Hueso), a 10.48.

**CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS**

- Teka, 223h., 50m., 49s.
- Zor, a 4m., 10s.
- Reynolds, a 12.02.
- Skil, a 18.51.
- Hueso, a 24.59.
- Kelme, a 26.13.
- Orbea, a 28.55.
- Del Tongo, a 37.47.
- Alfa Lum, a 40.07.
- Gis, a 1h. 07m. 37s.
- Dormilón, a 1.08.13.
- Safir, a 1.48.29.
- Tonnissteiner, a 2.20.19.

**CLASIFICACION GENERAL POR PUNTOS**

- Van Calster, 176 puntos.
- Dejonckheere, 143.
- Lieckens, 116.
- Van Brabant, 95.
- Moser, 94.
- Gorospe, 84.
- Iglesias, 84.
- Suárez Cueva, 72.
- Caritoux, 71.
- Vitali, 65.

**CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTANA**

- Yáñez, 60 puntos.
- Laguía, 47.
- Caritoux, 40.
- Belda, 34.
- Gorospe, 32.
- A. Fernández, 30.
- Van Holen, 20.
- Bayón, 20.
- Delgado, 16.
- Jiménez, 15.

**CLASIFICACION GENERAL METAS VOLANTES**

- Liecken, 39 puntos.
- Van Haerens, 26.
- Bayón, 13.
- Coll, 12.
- Masciarelli, 11.
- Rosell, 7.
- Angoitia, 6.
- Murga, 5.
- Juárez, 5.
- Bagot, 4.

**CLASIFICACION GENERAL SPRINT ESPECIAL**

- Suárez Cueva, 29 puntos.
- Caroz, 16.
- Rosell, 11.
- Bagot, 11.
- Coll, 8.
- Colinj, 8.
- Bayón, 6.
- Van Holen, 5.
- Angoitia, 5.
- Edmonds, 4.

**ENRIQUE INCLAN**  
MEDICO  
Consulta: de 12 a 2.  
Vitoria, 15-1.º. Burgos  
Teléfono: 20 40 73



BALONMANO

# HOY COMIENZA EN BURGOS UNO DE LOS SECTORES DE LA FASE DE ASCENSO A PRIMERA DIVISION

## A las 21,30, en el Polideportivo Municipal, el Autocid se enfrenta al Pegaso de Madrid

Como ya hemos venido anunciando, hoy viernes, se inicia en la Cabeza de Castilla, uno de los sectores de la fase de ascenso a la Primera División Nacional de Balonmano. Burgos, tendrá en el Autocid a su representante juntamente con los equipos Guadalajara, Segovia y Pegaso (EMT). Solamente una escuadra estará en la próxima temporada en esta categoría de plata de un deporte en auge y que a lo largo de la jornada, ha tenido al Autocid su máximo exponente a nivel local y provincial.

Lástima que Gromber Aranda, uno de los favoritos, se quedara a las puertas de este sector de Burgos que, tendrá acceso gratuito para todos aquellos que lo deseen presenciar.

La jornada inaugural se abre hoy viernes, con el detalle del siguiente programa:

A las 18,00 horas, en «San Amaro», Caja Segovia-Caja Guadalajara.

A las 9,30 horas, en el Polideportivo, Autocid Ford-Pegaso.

### UNA CAMPAÑA MUY SACRIFICADA

En las vísperas de este comienzo de sector, dialogamos con el presidente del Autocid, Roberto González del Barco. Sus palabras casi se convirtieron en esperanza: «Somos un club modesto económicamente ya que todos los jugadores son totalmente aficionados, pero hemos logrado el objetivo». Sinceridad no le falta a este hombre inquieto, joven y trabajador con el balonmano.

La presencia de este equipo, merece de salida, la nota para el sobresaliente. Al comienzo de temporada, muy pocos confiaban en este equipo, pero gracias a su trabajo y esfuerzo, se colocó entre los favoritos y, al final, con el subcampeonato en sus vitrinas accede al sector. No sólo Autocid senior, consiguió su meta, su equipo de juveniles se quedó a falta de un sólo punto de lograr un puesto para la siguiente ronda en un sector. En los equipos inferiores, sin olvidar a las féminas, la trayectoria de este Club merece el premio. Un club basado en el trabajo, con escaso apoyo económico, pero con el esfuerzo de una directiva, jugadores y técnicos capaces de que el balonmano acuda a los rincones más lejanos. No es fácil pero se va consiguiendo.

El Autocid con un presupuesto de millón y medio de pesetas, puede cerrar el ejercicio sin déficit, gracias a la estimable aportación económica de la firma Autocid. S. A. Sin esta aportación económica lo realizado solamente sería un sueño de lejanía. Un agradecimiento para este «sponsor». El resto del presupuesto, se consiguió gracias



Este es el equipo del Autocid que hoy se enfrenta al Pegaso, en la jornada inaugural del sector. — (Foto FEDE)

al esfuerzo de todos los miembros del club y a los trescientos cincuenta socios con que cuenta este club local. La temporada a punto de cerrarse y en la mente de la directiva, un deseo: cerrar el camino sin déficit.

### LLAMAMIENTO A LOS AFICIONADOS

No cabe duda de que el éxito de los equipos se centra en el apoyo de los aficionados. Por lo tanto, el llamamiento a la afición (con acceso gratis) está cursado a través de estas líneas. Sin ese apoyo Autocid poco puede hacer ante unos rivales con oficio, experiencia y casi rayando el campo del «amateur compensado» como se ha dado llamar en fútbol, deporte que cada vez, dicen los expertos, es «menos rey».

Afronta esta primera jornada Autocid contra el Pegaso. Rival muy difícil. Es una formación filial del Atlético de Madrid de la División de Honor. Con incrustaciones importantes el Pegaso se enfrenta al representante burgalés. Una representación, insistimos necesitada del apoyo del aficionado. Un claro hueso ha tocado al Autocid en la jornada que abre la puerta de este sector, al final del mismo, tan sólo uno logrará el ascenso a la Primera División.

Por lo que respecta al Caja Guadalajara, ya estuvo el pasado año en la fase de ascenso. Al final no la pudo conseguir, pero cuenta con una experiencia, arma fundamental en esta clase de torneos al término de la temporada. Además, el apoyo económico es fundamental en esta escuadra, circunstancia que se deja ver en la calidad de los hombres que componen la plantilla.

El tercer equipo, es el Caja Segovia, campeón del grupo donde militó Autocid, en la temporada recientemente finalizada. Este equipo ya perdió en Burgos, en la Liga, contra Autocid, pero ellos devolvieron la moneda sumando los dos puntos en Segovia.

Finalmente, para mayor

información de nuestros lectores, Autocid acude a esta fase con los siguientes jugadores:

García, lateral izquierda, 26 años; Roberto Sáiz, lateral derecho, 24 años; Salmerón, lateral derecho, 18 años; Cayuela, central, 19 años; Valdivielso, lateral izquierdo, 21 años; Millana, lateral derecho, 28 años; Virgilio, central, 21 años; Rebollo, extremo izquierdo, 21 años; Antonio Rebollo, extremo izquierdo, 20 años; González, extremo derecha, 23 años; Alonso, pivot, 23

años; Manso, pivot, 25 años; Morata, pivo, 18 años; Pineda, extremo derecho, 20 años; Ortega, extremo derecho, 22 años; Navarro, extremo derecho, 21 años; Villalain, portero, 25 años; Gutiérrez, portero, 19 años y Manzanedo, portero con 18 años.

La edad media de este equipo es de 21 años, figurando como entrenador Santiago Elena. En definitiva, hoy y hasta el domingo, otra fase de sector en marcha. ¡Animo, Autocid!

ANGEL

### FUTBOL SILENCIOSO

## El equipo de la Asociación de Sordos de Burgos se adjudicó el trofeo que disputó con el de Bilbao



Equipo de la Asociación de Sordos de Burgos que se adjudicó el trofeo disputado con el de Bilbao.

El día uno de Mayo, el equipo de fútbol veterano de la Asociación de Sordos de Burgos se desplazó a Bilbao con el fin de devolver la visita que el equipo vasco hizo a nuestra ciudad en fecha reciente, y jugar el partido amistoso de vuelta entre los veteranos sordos bilbaínos y burgaleses.

En el primer encuentro, celebrado en Burgos, ganaron los locales por tres goles a dos. En esta segunda confrontación, en terreno vasco, los burgaleses quedaron campeones por penaltys, des-

pues de jugar un duro partido en el que el mal estado del terreno (de tierra) favorecía a los bilbaínos, acostumbrados a él.

El primer tiempo tuvo más animación que el segundo, en él traicionaban los nervios a los burgaleses, sobre todo después de la dura entrada efectuada por un contrario a Basconillos y a Teófilo, aunque, afortunadamente, sin lesión.

Después de terminar el tiempo reglamentario se disputó el trofeo mediante el lanzamiento de penaltys, con

BALONCESTO

## ESPAÑA PERDIO ANTE LA U.R.S.S. POR 85 - 76

Puerto Real (Efe). — La Unión Soviética ha vencido a España por 85-76 (37-48) en el penúltimo partido de baloncesto del torneo internacional de Puerto Real.

Con esta victoria, el equipo de la URSS se ha proclamado campeón del torneo.

España (47+29): Corbalán (9), Margal (4), Epl (21), Martín (23), Jiménez (2), Lorente (1), Arcega (0), Romay (5), Solozábal (0), De la Cruz (2), Iturriaga (9).

Salió por cinco faltas, De la Cruz, (39 minutos).

Unión Soviética (38+47): Valters (5), Lopatov (0), Khomichius (12), Myshkin (2), Tkachenko (27), Eremin (4), Endén (0), Tarakanov (8), Sabonis (11), Io-

vaisha (6), Belostenny (2), Kurtinaitis (8).

Salió por 5 faltas personales, Eremin (37 minutos). En el minuto 30, se lesionó por esguince de tobillo Kurtinaitis, que no reapareció.

Árbitros: Sanchis (España) y Amit (Israel).

La Unión Soviética ha demostrado su superioridad en este torneo internacional, puesto que ha dominado, en todo momento, a las tres selecciones rivales. Su potencia en altura ha sido la base de su triunfo, pero apoyada en todo momento por la reaparición de Tkachenko que, con sus 2.20 ha dominado la canasta, especialmente en defensa, o en su posición de «hombre poste» en la cercanía de la zona contraria.

En los 10 minutos finales de la primera parte, la selección española gracias al contragolpe, bien dirigido por Corbalán, se puso por delante en el marcador. Llegando a llevar 11 puntos de ventaja y 9 al término de este primer periodo.

Pero ese trepidante ritmo, unido a que en la defensa se utilizaba la zona-3 en todo el campo, hizo que los españoles se resintieran, en la segunda parte, por el esfuerzo físico realizado y que el seleccionador Díaz Miguel se viera obligado a cambiarles para darles descanso.

Esta circunstancia y el hecho de que el entrenador soviético no tenía ganas de sorpresas por lo que movió con rapidez el banco terminó por definir el partido a partir del minuto 34 de juego.

España realizó un primer tiempo sensacional; pero su problema radicó en no poder mantener ese ritmo en la continuación, frente a una selección poderosa y con manifiesta ventaja en altura, aparte de estar en posesión de una gran técnica.

ISRAEL, 85; POLONIA, 73

Puerto Real (Efe). — La selección israelita de baloncesto ha obtenido el subcampeonato del torneo internacional de Puerto Real, después de haber vencido esta noche, en el partido final del mismo, a la selección de Polonia por 85-73 (45-39).

## EL PILOTO ARDILA, EN COMA PROFUNDO

Córdoba (Efe). — El piloto automovilístico español Francisco Ardila, ha entrado en coma profundo a consecuencia del grave accidente que sufrió el sábado pasado cuando participaba en el VII Rallye Internacional Sierra Morena.

Francisco Ardila resultó herido grave, y su copiloto, Aranda García, de menos consideración, al salirse de la carretera su coche y chocar contra un árbol, en la zona de Cerro Obejuelas, en las proximidades de la localidad cordobesa de Obejo.

El piloto jerezano sufrió fractura abierta nasal, fractura de hueso frontal craneal, fracturas de rótula y calcáneo derechos, heridas múltiples y «shock» traumático.



QUINIELA HIPICA

«CANCUN» PARTE COMO CLARO FAVORITO

Por «ATILA»

Solamente cuatro caballos disputarán el Premio A. de Sarrástegui, prueba principal de la próxima jornada. «Cancun» montado por Carudel aparece como seguro ganador.

La QH se abre con el Premio «Precoz», para potros de dos años, todos ellos debutantes. Como el pronóstico es difícil, vamos a guiarnos por los jinetes, y por ello señalamos a «Backgammon» y «Arrabal».

La segunda carrera «Premio Gloria» reservado para aprendices, también resultará complicada, pero entre todos destacamos a «Trotamundo», «Kir» y «Farro».

«Alúa» y «Raminagrobis», que montarán J. A. Borrego y Espinosa, pueden hacer trabajar al fotógrafo en la línea de llegada de la tercera carrera.

La primera parte del hándicap desdoblado, que disputarán dieciséis caballos, sin claro favorito, complica aún más la quiniela. Por nuestra parte indicamos: «Nenetta» y «Ayatollah», sin olvidar a «Dicha». Para la segunda parte (segunda carrera), creemos que «Stylo», «Torrecilla» y «Nurieta» deben estar en la llegada.

En la anterior jornada atinamos con cuatro de los pronósticos, fallamos en la segunda y cuarta carreras y se colocaron nuestros favoritos, pero... no fue suficiente. Además la QH, contra pronóstico, resultó barata.

1.ª CARRERA (17,00 H.). PREMIO PRECOZ. 250.000 PESETAS. 900 METROS. LINEA RECTA

1. Reine de Fer; 56, F. Rodríguez; cuadra San Isidro.
2. Tanquil; 56, Cañizo; P. del Amo.
3. Arrabal; 52, Gelabert; Gubi.
4. Backgammon; 52, Carudel; Madrileña.
5. Tailga; 52, B. Moreno; Oliva-Sanz.
6. Tippycol; 52, P. García; Dos Estrellas.

2.ª CARRERA. (17,30 H.). PREMIO GLORIA (APRENDICES). 200.000 PESETAS. 1.500 M.

1. Farro; 54, F. S. Figueros; Universal.
3. Acrata; 56, F. Santana; G. V.
4. Bable; 53, J. Al Alonso; Cuatro Puntas.
5. Kir; 46, Vázquez; Rosales.
6. Malik; 52, R. B. González; El Remo.
7. Turrón; 49, M. Sánchez; Yda. El Cerezo.
8. Awabuy; 50, A. López; M. de Terán.
9. Herodias; 45, J. A. Sánchez; Tenis.
10. La Perezosa; 47, Gambín; Mendoza.
11. Matxardá; 46, Allés; Sta. Quiteria.

3.ª CARRERA (18,00 H.). PREMIO FAVALLU (HANDICAP LIMITADO). 200.000 PESETAS. 1.800 M.

1. Gold Dominó; 58, F. Rodríguez; Melcar.
2. Pacífico; 56, A. Carrasco; La Jarosa.
3. Alúa; 56, J. A. Borrego; Ibiza.
4. Tati; 56, C. Carrasco; Espinosa.
5. Seamaid; 53, F. González; Arces.
6. Rheffisong; 50, J. P. Avial; Ovetense.
8. Doña Carlota; 46, A. López; Cinco Bes.
9. El Doctor; 47, D. Martínez; El Nardo.
10. Arabia; 45, R. B. González; Nelson.
11. Raminagrobis; 42, Espinosa; Pakea.

QUINIELA HIPICA 5-6 Quintuple especial						
1.ª	2.ª	3.ª	4.ª	5.ª	6.ª	
1	1	1	1	1	1	
2	2	2	2	2	2	
3	3	3	3	3	3	
4	4	4	4	4	4	
5	5	5	5	5	5	
6	6	6	6	6	6	
7	7	7	7	7	7	
8	8	8	8	8	8	
9	9	9	9	9	9	
10	10	10	10	10	10	
11	11	11	11	11	11	
12	12	12	12	12	12	
13	13	13	13	13	13	
14	14	14	14	14	14	
15	15	15	15	15	15	
16	16	16	16	16	16	
17	17	17	17	17	17	
18	18	18	18	18	18	
19	19	19	19	19	19	
20	20	20	20	20	20	
TOTAL APUESTAS JUGADAS		64				

4.ª CARRERA (18,30 H.). PREMIO FERRAZ (HANDICAP DESDOBLADO 2.ª PARTE) 200.000 PESETAS. 2.100 M.

1. Llameante; 59, D. Rosett; Ben Haya.
2. Ayatollah; 62, J. P. Avial; Escriña.
3. Jessy; 57, J. Q. Martínez, Páramo-Martínez.
4. Granada (5); 58, F. Martín; Yda. Gracijo.
5. Crazy; 55, Sr. Delcher; Guijarro.
6. Daroca; 57, P. García; Madueño.
7. Kwarra; 56, A. Fernández; Covalada.
8. Dicha; 56, C. Carrasco; La Escala.
9. Nenetta; 56, J. A. Borrego; Madre Vieja.
10. Disgaz; 54, M. A. Avila; Arce.
11. Morea; 52, Medina; Cortez.
12. Marusinia; 51, Ramos; Martulk.
13. Cocoliso; 51, Gelabert; Edurne.
14. Pasión; 50, D. Martínez; Prado.
15. Galayo; 49; S. C. Fernández; Orio.
16. Taso; 48, Carudel; Sonia.

5.ª CARRERA (19,00 H.). PREMIO ANTONIO DE SATRUSTEGUI (GRUPO II) 600.000 PESETAS. 1.600 METROS

1. Amassorán; 57, Gelabert; Mendoza.
2. Cancun; 57, Carudel; Rosales.
3. Carhoming; 57, J. A. Borrego; Asturias.
4. Golfín; 57, C. Carrasco; Yda. Figueroa.

6.ª CARRERA (19,30 H.). PREMIO PRINCESA (HANDICAP DESDOBLADO) 1.ª PARTE 250.000 PESETAS. 2.100 METROS

1. Agobio; 60, J. A. Borrego; Asturias.
2. Ulster; 56, Sta. García (B. Roja); Ovetense.
3. Mor Beauty; 55, F. Martín; Peter and Paul.
4. Stylo; 55, Medina; Prado.
5. Cimerman (5); 53, F. González; Platerías.
6. Torrecilla; 52, Carudel; Garta.
7. Zarauz; 49; Sta. Mínguez; C. Columnas.
8. Mi Amigo; 49, M. Hernández; San Damián.
9. Aloña; 49,5, Gelaber; Chilena.
10. Empirista; 48, B. Moreno; Imanol.
11. Fogo; 47, D. Martínez; Gubi.
12. Ugarte; 43, A. López; Páramo.
13. La Cautiva; 45, R. B. González; Miguel Peñas.
14. La Peregrina; 42, J. A. Sánchez; Ovetense.
15. Nurieta; 43, Espinosa; Yda. Cataluña.
16. Dos Doble; 43, Hernanz; Cruzco.

JAVIER MANZANO, CAMPEON DE PESCA DE TRUCHA

En el campeonato de la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Burgos

El pasado martes, día primero de Mayo, se celebró el campeonato de pesca deportiva de trucha, organizado por la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Burgos. No fue la jornada muy propicia, debido al intenso frío reinante, mezclado con lluvia y algunos atisbos de agua-nieve. La competición se desarrolló en el río Arlanza, en los cotos de Cascajares y Covarrubias.

13. — Laureano Pascual Romero de Mayo, se celebró el campeonato de pesca deportiva de trucha, organizado por la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Burgos.
14. — Vicente Cotillas Puente, 2 y 180.
15. — Fernando Sebastián Delgado, 2 y 170.
16. — Julio Pérez González, 2 y 150.
17. — Angel Ibeas Calleja, 1 y 200.
18. — Juan-José Chapar Anso, 2 y 150.

La clasificación quedó establecida como sigue:

1. — Javier Manzano Para, 6 truchas y 2.200 puntos.
2. — Ramón Cotillas Puente, 6 y 2.170.
3. — Augusto Rodrigo Pérez, 8 y 2.100.
4. — Fidel Coca Girón, 5 y 1.920.
5. — Félix Gallo Salvador, 3 y 1.600.
6. — Pedro Gutiérrez Lázarraga, 3 y 1.120.
7. — Antonio González Benito, 3 y 1.010.
8. — Santos Rodrigo Alonso, 3 y 1.000.
9. — Angel Moral Ruiz, 3 y 880.
10. — Román Arenas Lozano, 2 y 830.
11. — Javier Arroyo Nebreda, 4 y 400.
12. — Rafael Valenciano de las Heras, 2 y 260.

IV TROFEO DE FUTBOL

«TIERRAS DEL CID»

Ha finalizado el IV Trofeo «Tierras del Cid», con la siguiente clasificación:

- Campeón: Fresno de Rodilla, y Subcampeón: Hermanos López.
- A continuación se han clasificado: Peña La Farra, Moñiga, F. A. Frandóñez, Mesón Astorga, Castrillo del Val, Pepitos, Cafetería Picos de Europa, Villariego, Rubena, Comecocos, Guindas, Cuzcurrita de Juarros, y Dayton Stars.
- Trofeo a la Deportividad, Mesón Astorga, y Trofeo menos goleado, Hermanos López.

Club Alpino Buralés

Campaña de promoción y divulgación del montañismo

El Club Alpino Buralés organiza el próximo domingo una reunión para todos aquellos montañeros, amantes de este deporte o simplemente simpatizantes de actividades al aire libre, con vistas a las próximas actividades estivales. Puede ser una buena ocasión para contactar, iniciarse o informarse de cualquier faceta del montañismo.

Las actividades y reunión se llevarán a cabo en el desfiladero de Villaverde-Peñahorada, a 16 kilómetros de Burgos en dirección a Villarcayo a partir de las 9 horas, sólo en horario de mañana. Aparte de la posibilidad de realizar marchas, escaladas, excursiones, etc., se procederá a la limpieza de los alrededores que últimamente están siendo víctimas de una gran acumulación de botes, latas, plásticos, etc.

Para más información dirigirse al Club Alpino Buralés.

Peña San Juan del Monte

VI TROFEO FINISTERRE

Hoy entrega de trofeos

Hoy viernes, en los locales de nuestra sociedad, se procederá a la entrega de los numerosos trofeos que la firma patrocinadora obsequia a los 33 equipos participantes. El acto se realizará a las 20.30. Será presidido por personalidades que representan al deporte buralés.

La otra forma de ganar dinero ¡¡QUINIELISTA!! Duplique su suerte



QUINIELA HIPICA

DELEGACION PROVINCIAL

«CENTRO CORDON»

Tienda número 26

Plaza Calvo Sotelo, 9 — Teléfonos 20 73 40-41

SELLADO DE QUINIELAS:

JUEVES: de 5 a 8,30.

VIERNES Y SABADO: De 10 a 2 y de 5 a 8,30.

QUINIELA HIPICA

DESPACHO EXPENDEDOR: CALLE SAN JUAN, 20, 1.º

HORARIO DE SELLADO.

VIERNES: de 12 a 2 y de 5 a 9.

SABADOS: de 11 a 2 y de 5 a 8.

Buscamos MATRIMONIO (SIN HIJOS)

EDAD ENTRE 35 A 45 AÑOS

- Trabajarán en pueblo importante de la provincia de Soria.
- ELLA atenderá la casa (cocina y servicio) donde se reciben importantes visitas.
- A EL se le facilitará trabajo.
- Sueldo a convenir.
- Se facilita vivienda.

SOLICITUDES facilitando la mayor información, por escrito al

APARTADO DE CORREOS 54. SORIA.



**CRUCIGRAMA**

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
2				★						
3			★							
4				★				★		
5							★		★	
6					*					
7	★		★							
8		★				★				
9								★		
10						★				
11										

**HORIZONTALES:** 1. Suerte taurina. Arbusto de jardín. — 2. Personaje bíblico. Muy árido. — 3. Repetido y en aumentativo bobo (al rev.). Angulos en los ríos. 4. (al rev.) Cuadrumano hembra. Espasmo. Símbolo quí-

mico. — 5. Sitios cerrados y cubiertos. — 6. Nombre de mujer. Los que ves ahí. — 7. Los hay en las plazas de toros. — 8. (al rev). Símbolo del polonio. Número redondo. Sacerdote del Tibet. — 9. Humedecieras. Prenda militar antigua. — 10. Persigues. Dícese de un idioma de la India. — 11. Se apoderan de lo ajeno. (al rev.) Camino por distracción.

**VERTICALES:** 1. Campana de cristal para preservar algo del polvo. Conquistar. — 2. Fertilizantes. Escaso. 3. Perfeccionar. Personaje bíblico. — 4. Sufijo usado en química. Parte del mundo. Volumen. — 5. Palpitación. — 6. Desafío. En el mar. — 7. Pespuntear. — 8. Fieras. Río gallego. Consonante. — 9. Estad. Filtrar. — 10. Barca chata usada en Las Antillas. Trigo triturado. — 11. Sepulturas. (al rev.) Pones el pie encima.

**Solución al anterior:**

**HORIZONTALES:** 1. Paren. Mesar. — 2. Eñes. Colaré. — 3. raM. Modelos. — 4. adoS. Mus. Se. — 5. Literal. — 6. Roce. Amor. — 7. Gorilas. — 8. Os. Tul. Lino (San). — 9. Bemoles. Dum. — 10. Acabar. Pero. 11. Solar. Gozas.

**VERTICALES:** 1. Peral. Lobos. — 2. Añadr. Seco. 3. Remotos. Mal. — 4. Es. seC. Toba. — 5. Regular. 6. Coma. Oler. — 7. Modular. — 8. Eles. Mil. Po. — 9. Sal. Solidez. — 10. Aros. Ranura. — 11. Reses. Somos.

**HECHOS Y FIGURAS**

**LAS GOLONDRINAS PREFIEREN EL TUNEL**

Aosta (Italia) (Efe). — «¿Volverán las oscuras golondrinas? Sí, en el otoño, pero ¿por qué camino? Esa es la pregunta que se hacen los ornitólogos italianos, porque el camino que han utilizado, por primera vez, a la ida, para emigrar al norte desde la cálida Italia, a través de

Sulza es un atajo: el túnel del gran San Bernardo. Quizá la primavera las haya sorprendido ya algo cansadas y han decidido utilizar una vía más directa y ahorrar energías, o, finalmente, han querido aprovechar los adelantos de la ingeniería moderna. Sea como fuere, las golondrinas se van a ahorrar muchas horas de vuelo sobre los Alpes, y algún que otro catarro. Este cambio de trayecto de las golondrinas fue descubierto por el periodista suizo Andre Luisler, quien sorprendió una enorme bandada cuando atravesaba con su coche el túnel, de 5,800 kilómetros de largo, que separa Italia de Suiza. La sensatez, o pereza, de las románticas aves tiene intrigados a los ornitólogos italianos, quienes basan la insólita decisión en su «descubrimiento» de un nuevo camino —el túnel, más cálido y confortable— en el recorrido migratorio hacia el norte, sin pasar por encima del gran San Bernardo, donde las temperaturas son aún muy frías. Y aún más les intriga saber el camino que utilizarán al regreso. La respuesta al acertijo, en otoño.

**VIRTUDES CARDINALES**

Santo Domingo (Efe). — A Elida Polanco y César Vargas no les falta fe, ni esperanza. En cuanto a la caridad... pues, de hecho tampoco, pero necesitan que la ejerzan otros. Por ejemplo, las autoridades dominicanas y algunos de sus amigos a los que les sobre algo. Porque, con tres bocas más en la familia, y de un golpe, el matrimonio Vargas dice que no sabe cómo se va a arreglar. Elida Polanco, madre de tres hijos, acaba de dar a luz otros tres, todas niñas, de un solo parto, en el hospital público de Puerto Plata. En vista de su precaria condición económica, el matrimonio Vargas ha decidido bautizar a sus tres niñas con los nombres de Fe, Esperanza y... Caridad. Por favor...

**TRAVESTIS ENGAÑOSOS**

Kuala Lumpur (Malasia) (Efe). — Una lluvia de quejas telefónicas a la Policía impulsó a las autoridades de Malasia a deportar la pasada semana a una docena de travestis filipinos. Las quejas, sin embargo, no tenían nada que ver con la moralidad, ni tampoco con la

legalidad (los filipinos estaban ilegalmente en el país). Los alardes denunciados que bloquearon los teléfonos policiales eran huéspedes de hoteles que se sentían burlados al contratar los servicios de los travestis creyendo que eran prostitutas.

**SUERTE EN EL «DÍA NEGRO»**

Viena (Efe). —Las supersticiones a veces traen sorpresas, y si no que se lo pregunten a un joven austríaco de 29 años. El viernes 1. de Abril, en contra de todos los malos augurios que implica ese «día negro» para los supersticiosos, la fortuna sonrió al austríaco, que se convirtió en padre y ganó un buen dinero a la ruleta. Por la mañana el hombre había presenciado el nacimiento de su hijo, un niño perfectamente sano, y después, para celebrar el acontecimiento y convencido de que era un día de suerte, fue al casino de Baden, cerca de Viena. Después de 20 minutos de juego en los que había invertido 800 chelines (unos 44 dólares), ganó 300.000 chelines (unos 17.482 dólares).

*La chispa de Olmo*



**DIBUJOS CON SIETE ERRORES**



**Solución al anterior:**

1. Arboleda. — 2. Arboleda. — 3. Trombón. — 4. Pincel de soifa. — 5. Valla. — 6. Valla. 7. Cuello de la camisa.

**Y VA DE CUENTO...**

**LO SUFICIENTE**

El presidente de una gran multinacional industrial se embarcó en un largo crucero que hacía escala en determinado puerto de Turquía. Para ese día, indicó que advirtieran al aquel país, informándole de su llegada y del deseo de cenar con él en el mejor restaurante, ya que desconfiaba bastante de la cocina turca.

Concluida la cena, que fue opípara y desde luego carísima, el delegado llamó al maître para pedirle la cuenta. Con visibles dificultades y largas pausas pudo hacerlo en el idioma nacional.

El presidente, al verle farfu-

llar tan torpemente, no pudo menos que reírse diciéndole un poco despreciativamente:

—Pero hombre, lleva usted tres años aquí y ¿eso es todo lo que sabe hablar en turco? —Lo suficiente, señor presidente —repuso dignamente el delegado—. Le he dicho que le pase a usted la cuenta.

**PERRO MUNDO**

Juicio de faltas. El juez no sin cierta sorna, interroga al presunto:

—¿Y cómo fue que le pegó usted a su esposa?

—Aún no acierto a entenderlo, señor juez —responde el enjuiciado—: hasta ahora siempre es ella la que me pega a mí.

**Don Celes**

**Por Olmo**



**"llegan más lejos..."**

- EN SEGURIDAD
- EN CONFORT
- EN GAMA
- EN más AGARRE



En huellas Normal Ancha y Superancha.

**Firestone**





Los anuncios de esta Sección se reciben de 8,30 a 20,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardena, 34), de 9,30 a 14 y de 16,30 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléf.: 211511 y 202852 y en Agencia de Publicidad. — Precio 30 Ptas. milimetro anchura columna. Mínimo 30 m/m. En recuadro. Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

Ofertas de Empleo

OFICINA DE EMPLEO

Servicio gratuito de oferta de trabajo efectuado con datos proporcionados por el Instituto Nacional de Empleo (INEM) Más información en la Oficina de Empleo calle San Pablo, 8 Burgos

Mestre de hotel, \$5.371 — Vendedor, \$3.476  
Vendedor \$5.477 Escaparartista, \$5.314  
Peluquera señoras, oficiala \$5.336. — Dependiente, \$5.533. — Cocina, tiempo parcial, \$5.560. — Electricista oficial de primera, automóvil, \$5.564 — Dependiente de comercio textil. — Conductor de autocar, \$54 Dirigirse: Oficina Empleo, Calle Molino Salinas, 4/a.

SI ESTA USTED EN EL PARO O TIENE TIEMPO LIBRE

Nosotros le ofrecemos UN TRABAJO

Interesados, dirigirse al teléfono 208365 de 9 a 2 v de 5 a 7.

(INEM 0905910/SOE)

SECRETARIA DE DIRECCION

Muchos años experiencia de trabajo en España y Extranjero. Muy buenos conocimientos de alemán (inglés y francés a nivel traducción) BUSCA EMPLEO acorde a sus conocimientos Ofertas, esta Administración

ANUNCIESE EN ESTA SECCION, SE SORPRENDERA DE SUS RESULTADOS

Inmobiliaria

Urge venta LOCALES

AVENIDA CID, 89 DE 180 Y 360 METROS CUADRADOS TELEFONO: 20 40 82

Vendo LOCAL

CON NEGOCIO EN MARCHA dos plantas de 50 metros cuadrados cada una, preparado cualquier actividad. Situación: C/. Vitoria (frente Hacienda) TELEFONO 23 34 41

Vendo NAVE

177 metros cuadrados, con servicios instalados, en «Pentasa-2» (frente fábrica Firestone). Pie carretera N-1. Interesados preguntar por: SR. MARTINEZ Calle Jesús María Ordoño, 11, taller.

Vendo PISO

SERVICIOS CENTRALES PLAZA SAN PABLO Teléfono 23 39 46 (tardes)

VENDO NAVE

240 metros, dos calles, todos servicios, agua, luz, alcantarillado. URGE VENDER AGENCIA SANTOS Calle Julio Sáez de la Hoya, 8, 6.a

Motor

VENDO Furgoneta Mercedes

MB-100. CAPITONE SEMINUEVA TELEFONO 20 64 85

AGRILAN

REPUESTOS COSECHADORA y LAND ROVER CALLE SALAS, 16 TELEFONO 20 13 60

Servicios

- REPRODUCCION DE PLANOS
- FOTOCOPIAS
- PLASTIFICADOS

Al momento en:



Vitoria, 13 - BURGOS

SEX-SHOP

- Venta y cambio de videos y películas Super 8.
- Proyección de videos en cabinas individuales.
- Revistas y gran variedad en artículos de importación.

Calle Hospital Militar, 3 (junto Plaza Vega). BURGOS. Abierto de 10 a 23 horas. Teléfono (947) 20 24 11 (Domingos y festivos inclusive)

ESTUDIO DE ARTE

CLASES DE SOLFEO, GUITARRA, DIBUJO, PINTURA Y ESMALTES. CALLE SAN JUAN, 20 TELEFONO 20 98 93

BAR, RESTAURANTE, MARISQUERIA

PIÑEIRO

PLAZA SAN BRUNO N.º 1

LE OFRECE SUS SERVICIOS DE: COMIDAS Y CENAS, COMUNIONES, BAUTIZOS, ETC.

Y precios especiales en: CENAS DE TRABAJO PARA EMPRESAS.

Varios

CLINICA VETERINARIA

De animales de compañía General Dávila, 27 — Tel. 22 80 12 BURGOS CONSULTA: Cirugía general y especial — Vacunaciones — Rayos X — Análisis Clínicos. Vacuna oficial rabia HORARIO: Mañanas de 10 a 13,30. tardes de 5 a 8. — Sábados de 10 a 13.

SE HACEN DECLARACIONES DE RENTA

GESTORIA RODRIGUEZ GARCIA CALLE VITORIA, 28, 1.º O TELEFONO: 20 86 62

Le ayudamos a resolver la instalación o reforma de sus:

- Oficinas
- Despachos
- Estudios
- ... o su negocio...
- ... o su casa

Venga a visitarnos, sin compromiso le aconsejaremos y le haremos un buen presupuesto

Somos especialistas en mobiliario y material de oficina (incluso ordenadores)



VITORIA, 13 - TELFS. 20 91 48 - 49

ORACION AL ESPIRITU SANTO

Espíritu Santo: Tú que me aclaras todo, que iluminas todos mis caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo yo quiero, en este corto diálogo, agradecer por todo y confirmar una vez más que nunca más quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos. (La persona deberá rezar esta oración tres días consecutivos sin decir el pedido; dentro de tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea). Publicar en cuanto se reciba la gracia. J. A.

GRACIAS ESPIRITU SANTO por los favores concedidos

S. P. C.

GRACIAS ESPIRITU SANTO por los favores concedidos

J. A.

Diario de Burgos, S. A. TALLERES GRAFICOS



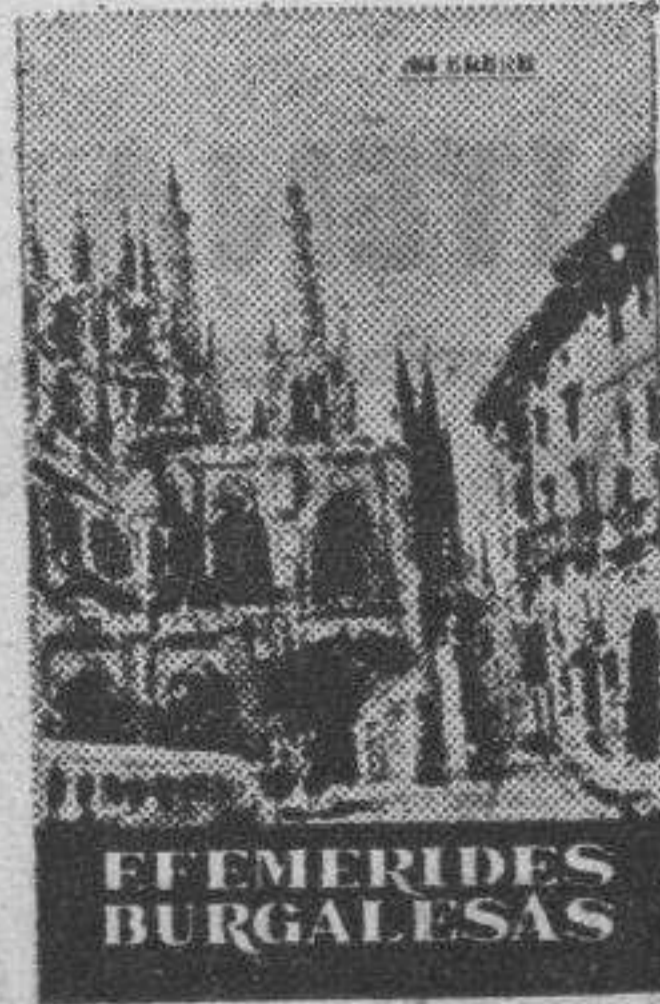
- Etiquetas ■ Cartelería ■ Memorias
- Papelería ■ Fotograbado ■ Formularios
- Libros ■ Folletos ■ Revistas

Pídanos presupuesto

San Pedro Cardena, 34 Apdo. 46 · Telf. 21 73 58

EFEMERIDES BURGALÉAS

5.ª EDICION ENCUADERNACION PIEL Y SIMIL-PIEL



Siempre es un gran regalo de sumo interés y actualidad. Libro burgalés al cien por cien. Es una recopilación de sucesos históricos burgaleses que marcan épocas culminantes en la vida de la Cabeza de Castilla. Hechos históricos que fueron publicados a principio de siglo en las páginas de «Diario de Burgos», por su director, Juan Albarellos. Contiene además dibujos representativos a pluma, de Fortunato Julián, director que fué de la Academia Provincial de Dibujo. De venta en las principales librerías.

Diario de Burgos, S. A. Talleres Gráficos

ANUNCIOS EN ESTA SECCION

Si quiere anunciarse en esta Sección, dirijase a nuestra Administración, Agencia de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.



Se reciben de 8,30 a 20,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardena, 34), de 9,30 a 14 y de 16,30 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléfs.: 211511 y 202852, y en Agencias de Publicidad. — Precio: 120 Ptas. hasta 10 palabras, cada palabra más 12 Ptas.  
Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

**Alquileres**

**ALQUILO** piso grande. Lujo. sin muebles, garaje. Reyes Católicos, 16, 10. Teléfono 221140. (Llamar 3 a 6)

**ALQUILO** piso Duplex grande, amueblado, todo nuevo. Zona SESA. Teléfono 201555.

**SE ALQUILAN** plazas de garaje, zona G-9. Gamonal. Telf 222044.

**SE ALQUILA** piso amueblado. Avda. Reyes Católicos. Edificio América. Telf 203142.

**ALQUILO** apartamento, Avda. del Cid, 3 y Avda. del Vena. Teléfono 215283.

**ALQUILO** plaza garaje, junto Plaza Vega. Garaje Orly. 209037, 204728.

**DE LA FUENTE.** — Arriendo naves industriales, Gamonal, Villalonguéjar. San Pablo, 12-C, 6.º C.

**GARCIFUENTES.** — Alquiler, piso, Avenida Sanjurjo, cinco, salón, amueblado. 202314.

**GARCIFUENTES.** — Alquiler local frente Hacienda nueva, 40 metros. Doblar 50 %, 202314.

**SE ARRIENDA** local, Quintanilla Vivar. Tratar Emilio Díez. Teléfono 237579.

**ALQUILO** piso amueblado. Informes: Fernán González, 46, 1.º centro.

**EN VILLADIEGO** se necesita piso o casa en alquiler. Ofertas a Carmen Alonso. Lain Calvo, 32. Burgos.

**ALQUILO** piso. Llamar de 3 a 5 al 235943.

**SE ALQUILA** piso en Benidorm, 20 metros playa, segunda quincena Mayo y primera de Junio. Informes teléfono 206155.

**ALQUILO** piso en Estepona (Málaga). Meses de verano. Teléfono 212384.

**ALQUILO,** Laredo, apartamento amueblado, frente al mar. Bahía del Sol. Teléfono 201415.

**MAGDA González.** — Oficinas alquiler céntricas. Diversas superficies. Estrenar, Santander, 6.

**MAGDA González.** — Apartamento céntrico sin muebles. Dormitorio, salón, cocina. Seminuevo.

**DIARIO DE BURGOS** soporte publicitario burgalés de una gran efectividad.

**R-12 TL,** seminuevo todos extras y 131 Supermraflori. Todauto Vitoria 169 traseras. Teléfono 237950

**PEUGEOT 504** familiar gasolina última matrícula. Todauto Vitoria, 169 traseras. Teléfono 237950.

**SE VENDE 4-L,** perfecto estado. procedente de aduanas. a matricular 125.000 pesetas. Telf. 221430.

**VENDO o cambio** 131 por coche familiar. Teléfono 216242.

**SE VENDE** furgoneta, servicio público, con caja abierta. Interesados llamar 213532.

**FURGONETA** Sava, 1.000 kilos, en perfecto estado, vendo o cambio por turismo. Telf. 218293.

**COMPRUEBELO,** en Automóviles de Ocasión Ducar tenemos siempre las últimas marcas a precios de verdadera ocasión. Arzobispo de Castro, 7.

**SEAT Coupé-1.800,** buen estado. Teléfono 225267.

**VENTA** furgoneta Citroen, barata. Razón: Casa Quintanilla. Paloma, 17. Telf. 202535.

**OCASION,** vendo R-8 y furgoneta Citroen. Interesados llamar 212139.

**VENDO 127,** barato, BU-A. Telf. 230530.

**SE VENDE** Renault 5, calle San Bruno, 9, 2.º B. Informes: tardes.

**VENDO** furgoneta Avia 1.000, letra D de Burgos. Razón: Ferreteria Remelsa. Melgar de Fernamental. Teléfono 372402.

**VENDO F-6,** acristalado, BU-G. Teléfonos: 222708, 200072.

**PARTICULAR** vende Land Rover 88. Reparado a fondo. Extras. Informes: Telf. 238303.

**Colocaciones**

**OFRECESE** pastor, ganado lanar. Tratar: Granja Monte. Busto de Bureba. Emilio Sedano.

**SE NECESITA** cocinero, ayudante y camarera. mucha experiencia. Próxima apertura. Razón: Hotel Rice. Reyes Católicos (INEM 34.152)

**SE NECESITA** muchacha con informes. Avda. Generalísimo, 8, 5.º derecha.

**SE OFRECE** pastor (padre e hijo), con ovejas. Tratar Jesús Rioseras. En Riocerezo

**SE NECESITA** señora responsable, cuidar de matrimonio mayor, en Fuentespina (Burgos), conviviendo con ellos, y sueldo a convenir. Interesadas llamar al teléfono 503851 de Fuentespina.

**SE NECESITA** chica interna. Llamar al teléfono 209188.

**ANUNCIESE** en esta Sección.

**IMCO** España necesita para Burgos y pueblos importantes delegado, experiencia en venta libre, para la información de sus baterías y piezas sueltas, juegos café, cuberterías en acero, cristal y porcelana. Para mayor información dirigirse al apartado 146 de Torrelavega (Santander), adjuntando número de teléfono.

**SE NECESITA** chica externa, soltera, de 10 a 5 tarde. Telf. 201311

**NECESITO** chica, ocho a siete tarde, con informes. 236075 (a partir 3 tarde).

**NECESITO** chica interna sabiendo cocina, para dos personas, 4 tardes libres. Teléfono 230912.

**NECESITO** chica interna. Regino Sáinz de la Maza, 8, 2.º C.

**NECESITO** chica con informes y experiencia, de 9 a 6, zona Cuarteles. Telf. 200618.

**SE NECESITA** empleada de hogar, interna, para dos personas. Razón: Telf. 203287.

**SE OFRECE** pastor, casado y dos hijos, a zurrón. Villquirán de la Puebla. Marcelino García.

**SE NECESITA** personal, ambos sexos, trabajo fácil y remunerable. Presentarse Bar Jhay, Avenida Cid, jueves y viernes, de 10,30-1; 4-7. Preguntar Sr. Ibáñez (INEM 0905910-SOE).

**NECESITO** chica servicio, interna o de 9 a 8, con informes. Teléfono 239120.

**IMPORTANTE** empresa, líder en el mercado nacional, precisa hombres con clara responsabilidad, para departamento comercial no se necesita experiencia, trato agradable entre compañeros. Formación y desplazamientos a cargo de la empresa. Posibilidades de promoción según valía 60.000 pesetas fácilmente superables, por comisiones. Presentarse en San Pablo, 41 bajo. Mañanas de 10 a 1 (INEM 0905910-SOE).

**SE NECESITA** chica de 8,30 a 6,30. Imprescindible saber cocinar e informes. Telf. 237418.

**NECESITO** chica externa, experiencia, labores, cocina. Informes: teléfono 206610.

**SE NECESITA** chica externa, con experiencia e informes. Teléfono 203122.

**NECESITO** chica fija, libre sábado, domingo. 222858. Carmina. Horario oficina.

**NECESITO** asistente, mañanas. Telf. 216367.

**Compras y ventas**

**SE VENDEN** garrafonos plastificados de 20 litros. Telf. 201232.

**COMPRO** lana colchón, recogida a domicilio. Telf. 202399.

**COMPRO** oro, plata, joyas, monedas de toda clase. Calle Vitoria 17 despacho 505 (Edificio Edinco) Teléfono 204167 Burgos.

**VENDO** ordenador Olivetti Audi 5, barato. Teléfono 218293.

**VENDO** excelente trofeo de cabeza jabali, 4.000 pesetas. Avenida Valencia, 1, 1.º B. Horas comida o noche.

**SE VENDE** vestido novia. Teléfono 228075, de 7 a 10 noche.

**SE VENDE** moldurera Marba, 7 ejes, 230 de ancho, con cargador automático y sierra múltiple impecable. Teléfonos 395048 y 395223.

**VENDO** patata de siembra certificada. Secundino Villquirán. Villaverde Mogina.

**ORO** joyas compra Pago bien Arco del Pilar 4 L.

**LOS RESULTADOS** reconocen la eficacia de la Publicidad en Diario de Burgos.

**Enseñanzas**

**INGLES,** profesora nativa titulada universitaria experiencia cualquier nivel. Teléfono 220214

**GRADUADO** escolar, plenas garantías. Latin todos los niveles. Teléfono 217910

**MATEMATICAS,** Física, intensivo. Reyes Católicos, 10, 6.º E. Teléfono 222047.

**DOY** clases de inglés todos los niveles, titulada, experiencia. Teléfono 226019.

**SEÑORITA** daría clases a estudiantes de EGB. Interesados llamar de 2 a 7 al teléfono 237184. Preguntar por Pilar.

**ESTUDIO** Arte, clases solfeo, guitarra, dibujo, pintura y esmaltes. Calle San Juan, 20. Teléfono 209893.

**ESTUDIANTE** de Filología, da clases a EGB. Y de inglés, Lengua, griego y latin a BUP y FP. Económico. Teléfono 207063.

**LICENCIADA** Pedagogía da clases particulares. Experiencia. 250-300 pesetas hora. Teléfono 211284.

**MATEMATICAS,** Física, Química, Letras, BUP, COU, Selectividad. Profesor particular Almirante Bonifaz, 11, 3.º derecha. Teléfono: 233428, 227482.

La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer

Es la que ofrece

**Diario de Burgos**

junto a su gran difusión

ANUNCIESE en esta Sección.

**Financieras**

**CREDITOS** oficiales industria comercio servicios. hipotecas pisos locales. préstamos personales. Asesórense de profesionales titulados. Gestoría Pardo Calleja 232475

**CREDITOS** personales con garantía hipotecaria a 3 y 10 años. Calle Madrid, 21, 1.º izquierda. Telf. 230654.

**Fincas**

**SANTOS.** — Vendo Parque Avenidas, entrenar, soleado, tres salón. Julio Sáez Hoyas. 8. 228754.

**SANTOS.** — ¡Oportunidad! Santa Cruz soleado, cinco, salón, dos baños. 228754.

**SANTOS.** — Piso, Diego Laínez, 2.º, exterior, soleado, tres, salón. Teléfono 228754.

**SANTOS.** — Eladio Perlado, 16, cuatro, salón, calefacción individual, terraza. 228754.

**SANTOS.** — Reyes Católicos. extraordinario piso soleado, 80 metros. 228754.

**SANTOS.** — Barrada San Cristóbal arregadísimo tres salón calefacción individual. 228754.

**SANTOS.** — Apartamento estrenar, principio calle Santiago y otro, 2, salón céntrico. 228754.

**SANTOS.** — Lavaderos, exterior cinco salón, amplia terraza, calefacción individual. Teléfono 228754.

**SANTOS.** — Vendo solar, urbano, edificable, 3.600 metros. Quintanadueñas. Informes: 228754.

**SANTOS.** — Cuarteles, piso lujo tres amplias habitaciones, garaje, trastero. 228754.

**VENDO** en Sotresgudo casa, 8 habitaciones, cocina, baño, almacén, cuartos y patio grande. Llamar Telfs. 221338, 360146.

**SE VENDE** piso en Francisco Grandmontagne, cuatro habitaciones. Telf. 234107.

**SE VENDE** apartamento. Calle Petronila Casado, 12, 4.º. Teléfono 235723.

**BARATO.** Vendo piso 1.º en cuarteles. Información: Regino Sáinz de la Maza, 8, 1.º B. Mañanas, 11 a 2. Tardes, 6 a 8. Días laborables.

**VENDO** apartamento, 3 habitaciones y servicio. Telf. 227482.

**LOS DOMINGOS**  
Dedicado a los BURGALÉSES

1983-84  
**CONCURSOS**  
Diario de Burgos | **ESPECIAL DOMINGO**  
\* 2.º - Cuentos  
\* 2.º - Grabados antiguos  
\* 1.º - Humor Gráfico

Páginas especiales en Diario de Burgos

Nuestros suplementos a todo color

**ANTENA TV.**  
Con el fascinante mundo de la T.V.E. y la Radio, los SABADOS

**ANTENA SEMANAL**  
Reportajes y crónicas de la más viva actualidad. Para el TIEMPO LIBRE de sus DOMINGOS.

SIEMPRE CON **DIARIO DE BURGOS**

**AUTOMOVILES PEDROSA** — Compra-venta de toda clase de automóviles Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir Garantizados Facilidades hasta 24 meses. Teléfonos 227707 y 227767.

**AUTOMOVILES VARONA** — Compra-venta de automóviles nuevos y usados y vehículos comerciales hasta 6.500 kilos. Garantizados mínima entrada. Facilidades hasta 36 meses. Madrid 17. Teléfono 237087.

**EUROCASION,** vende vehículos todas las marcas y modelos, revisados y garantizados en todo el ámbito nacional. Facilidades hasta 24 meses. Trabajo S. L., concesionario oficial Citroen Carretera Madrid kilómetro 234 y Sanz Pastor 6.

**COCHES** en las mejores condiciones. Facilidades hasta 40 meses. Revisados y garantizados. Automóviles Gamonal. Calle Pedro Alfaro, N.º 2. Teléfono: 223814.

**PIEZAS** usadas, Todauto Vitoria, 169, entrada por calle Lavaderos. Telf 237950.

**RUEDAS** de ocasión, todas las medidas. Todauto Vitoria, 169 traseras. Telf. 237950.

R-5, Seat 127, Ford, 124 Sava, 132 Perkins, Todauto Vitoria, 169 traseras. Telf. 237950.



**Fincas**

SE VENDE piso apartamento amueblado. Calle León, 2. Razón: portero.

URGE vender apartamento, zona La Quinta-San Pedro Cardena, muy soleado. Teléfono 217884.

AVENIDA Vigón, tres y salón, cocina amueblada, dos terrazas. Vendo piso. Teléfono 226746.

COMPRO piso barato, pago al contado. Cualquier zona y estado. Teléfono 233279.

VENDO piso. Calle Eladio Perlado. Teléfono 224989.

VENDO por jubilación bar y ultramarinos en funcionamiento. Económico. 228930.

VENDO buhardilla, zona Santa Clara, soleada, muy económica. Telf 231561

VENDO piso. Villa Pilar 2 Telf 207199

SE VENDE local en Avda. Eladio Perlado, propio para pollería casquería o pescadería. Telf. 206496.

VENDO piso, calle Luis Alberdi, 5 bis, 3.º D. Teléfono 235216. VENDO buhardilla, zona Vadillos. Teléfono 218609 (horas comida o noche).

DE LA FUENTE. - Piso, Avenida Vena, cuatro, salón, exterior, servientrales. Garaje opcional. San Pablo, 12-C.

DE LA FUENTE. - Piso, calle Zamora, tres, salón, individual, exterior. ¡Económico!

DE LA FUENTE. - Pisos seminuevos, cocina amueblada, calle Real, tres, salón, garaje. 3.550.000 y Eladio Perlado, garaje. 3.400.000.

DE LA FUENTE. - Apartamentos seminuevos, Fernán González, Avenida Cid, calle Soria, San Francisco. Padre Flórez, Petronilla Casado.

DE LA FUENTE. - Pisos, San Pedro y Felices, dos, tres, salón, muy baratos y Fuente-ellas, desde 2.000.000. San Pablo, 12-C, 6.º.

DE LA FUENTE. - Piso cuarto, Calderón Barca, dos, salón. ¡Baratísimo!

DE LA FUENTE. - Piso inmejorable, Barrio San Cristóbal. Económico.

DE LA FUENTE. - Pisos, Alhóndiga, tres, cuatro y salón, muy baratos, individual. San Pablo, 12-C, 6.º C.

DE LA FUENTE. - Últimos pisos, Cuarteles y Villa Pilar.

DE LA FUENTE. - Estupendo local, instalado de 120 metros cuadrados. Plaza Logroño Local instalado, esquina Santa Casilda 64 metros cuadrados, divisible. Optimo bar.

ANUNCIENSE en esta Sección.

DE LA FUENTE. - Oficinas, Reyes Católicos, 32 metros cuadrados. Edinco, 26 metros cuadrados.

DE LA FUENTE. - Locales instalados. Melchor Prieto (90 metros cuadrados), Las Torres (76 metros cuadrados, Lavaderos (112 y 35 metros cuadrados). San Bruno (80 metros cuadrados), etc... San Pablo, 12-C, 6.º C.

DE LA FUENTE. - Local instalado, esquina Santa Casilda, 64 metros cuadrados, divisible. Optimo bar.

PRIGO. - José Zorrilla, cuatro dormitorios, salón, calefacción central, exterior. 5.674.

PRIGO. - Regino Sáinz Maza, altura ideal, soleado, servientrales, exterior. 5.871.

PRIGO. - San Nicolás, tres dormitorios, salón, cocina amueblada, calefacción. 5.668.

PRIGO. - San Pedro Cardena, cocina reformada, calefacción individual, exterior. 5.145.

PRIGO. - Vitoria, tres dormitorios, salón, cocina, baño, soleado, económico. 5.140.

PRIGO. - Vitoria (Gamonal), tres dormitorios, terraza exterior, cocina amueblada. 5.124.

PRIGO. - Piso, seminuevo, tres dormitorios, salón, calefacción individual, ascensor. 5.118.

PRIGO. - Precioso apartamento, principio calle Madrid, nuevo, estrenar, servientrales. 5.110.

PRIGO. - Barriada San Cristóbal, tres dormitorios, sala, calefacción, contraventanas. 5.075.

PRIGO. - Vitoria, cuatro dormitorios, sala, servientrales, armarios empotrados, oportunidad. 5.052.

PRIGO. - Llana Afuera, reformado, tres habitaciones, salón, parquet, exterior. 4.993.

PRIGO. - Urge venta chalet, amueblado lujo Precio convenir. Vivar. 4.945.

PRIGO. - Valentín Jalón, tres dormitorios, salón, puertas nuevas, económico. 4.944.

PRIGO. - Grandmontagne, cocina exterior, electrodomésticos, dos terrazas, calefacción central. 4.938.

PRIGO. - Castellana, cinco dormitorios, dos baños, tres terrazas, garaje. 4.746.

PRIGO. - Avda. Palencia, vivienda lujo estudio, garaje, bodega, trastero. 4.729.

PRIGO. - Piso, tres dormitorios, salón, cocina, dos baños, servientrales. 4.703.

PRIGO. - Parcela, Villalonquér, superficie 3.032 metros, idea construcción nave. 4.521.

PRIGO. - Vitoria, cuatro dormitorios, sala, calefacción, buena comunidad, estupendo. 4.427.

GARCIFUENTES. - Parque Avenidas, tres, salón, calefacción central. Terraza. Económico.

GARCIFUENTES. - Venta piso, Villafria, todo exterior. Cuatro habitaciones. 2.000.000 pesetas.

GARCIFUENTES. - Calle Almirante Bonifaz, dos, salón, muy económico. ¡Consúltenos!

GARCIFUENTES. - Calle Vitoria (frente Academia Ingenieros) cuatro, salón, servientrales.

GARCIFUENTES. - Calle Zamora, dos, salón, terraza, calefacción individual. Económico. 202314.

GARCIFUENTES. - Camino Mirabueno, piso, 1.900.000. Plaza Alonso Martínez, 7-A, 2.º.

SE VENDE apartamento estudio, zona centro. Teléfono 215913.

SE VENDE pescadería por no poder atender. Informes: Telf. 210547.

VENDO casa unifamiliar, con huerta, céntrica. Telf. 218305.

SE VENDE piso soleado en Gamonal, económico. Telf. 225358.

VENDO piso económico. Calle Santiago, 20. Teléfono 217600.

VENDO piso, Plaza del Rey, 3, 6.º C. Verle, tardes.

VENDO piso céntrico, 5 habitaciones, servientrales. Teléfono 214441 (de 2 a 5).

PISO bueno, soleado, vendo, próximo Residencia Sanitaria. Teléfono 220115 (horas comercio).

VENDO apartamento muy barato. Dos habitaciones. Arreglado. Calle Salas, 14, interior 2.º centro. Entrada 200.000 pesetas. Resto grandes facilidades. Ver de 5 a 7.

VENDO tienda de ultramarinos, en funcionamiento. Bien instalada. Orientamos y colaboramos. Facilidades de pago. Teléfono 200491 (de 3 a 5).

MAGDA González. - Vigón «Otamendi», cuatro dormitorios, salón, dos baños, reformas interiores.

MAGDA González. - Lavaderos, tres dormitorios, salón, baño, aseo, garaje. Seminuevo.

MAGDA González. - Castellana, chalet adosado, cuatro dormitorios, salón, calefacción individual.

MAGDA González. - Gamonal, local económico, cercanías Eladio Perlado, 70 metros.

MAGDA González. - Calera, tres dormitorios, salón, calefacción individual. Muy económico.

MAGDA González. - Gamonal, estrenar, cuatro dormitorios, salón, garaje, servientrales, soleado.

MAGDA González. - San Cosme, muy económico, cuatro habitaciones, calefacción, terraza.

MAGDA González. - San Lorenzo, buhardilla económica, dos habitaciones, cocina, aseo.

MAGDA González. - Avenida Cid, tres dormitorios, sala, cocina, primeros números.

MAGDA González. - Agente Propiedad Inmobiliaria. Santander, 6 bajo, teléfono 213954.

VENDO piso céntrico, 90 metros cuadrados, servicios centrales. Teléfono 225721.

SE VENDE local, 15 metros cuadrados. Calle San Pedro Cardena. Teléfono 207911.

**Fincas Rústicas**

SE VENDE casa de tres plantas, en pueblo cercano a Burgos. Ideal para cria de ganado. Llamar horas comida. 225679.

VENDO finca edificable con agua potable, a 11 kilómetros de Burgos. Telf. 423034.

FINCA 2.500 metros cuadrados, a 10 kilómetros Burgos, edificable (parcelas). Teléfono 213603.

LOS RESULTADOS reconocen la eficacia de la Publicidad en Diario de Burgos.

**Ganados y aperos**

AYUNTAMIENTOS, Agrupaciones Cámaras Agrarias interesadas solicitar presupuesto sin compromiso de Basculas Puente a Suministros Sáinz Burgos-Medina de Pomar

AGRATOR el rotavator que debe utilizar si quiere obtener buena cosecha de patatas Garantía absoluta Suministros Sáinz Burgos-Medina de Pomar

VENDO cosechadora Jhon Deere 330 buen uso. Razón Secundino Agustín Belorado. Teléfono 580384.

VENDO 150 ovejas con macacos y 50 con lechazos Iratrar en Mahamud, Constantino Ortega.

VENDO cosechadora «Clayson» 135 de 4,80. Teléfono 598011.

VENDEMOS 60 vacas y novillas, preñadas, abocadas a parir y paridas, garantía sanitaria. Teléfonos 590708, 590008.

COMPRO motoarada. Interesados llamar 590211, de 14 a 16 horas.

VENDO verraco. Mariano González. San Medel.

VENDO 350 ovejas jóvenes para parir en Agosto. Zambrana (Alava). José Sánchez.

VENDO toro charolés, de 13 meses. Nicolás Tejedor «El Becerrero» Covalada (Soria). Teléfonos 370043, 370037.

SE VENDEN 220 ovejas con cria. Quintanilla de Muño. Pedro Soria. 376058 (975). Preguntar por Alberto.

ANUNCIENSE en esta Sección.

**Muebles**

VENDO mobiliario para Pub-Discoteca de alta calidad en buen uso. Informes: Teléfono 222304

MUEBLES, máquinas de coser económicos. Wertheim San Pedro y San Felices, 25. Teléfono 208238.

VENDO armario moderno con baldas y cama empotrada, tres cuerpos, 2,55 X 2,05. Teléfono 226513.

SE VENDE mesa de comedor plegable. Teléfono 211353.

**Huéspedes**

PENSION completa, 20.000 pesetas mes. Restaurante El Peregrino. Calle Hospital Militar, 12. Teléfono 206112.

SE ALQUILA habitación derecho cocina señoritas. Telf 237317 Tardes

PENSION completa o dormir. Plaza Vega, 27. 2.º derecha.

PISO independiente, tranquilo, confortable, camas 250. Gamonal. Telf. 228945.

SE DAN habitaciones, muy baratas, zona San Pedro de la Fuente. Teléfono 208324.

SE DA pensión completa o sólo dormir. Teléfono 230226.

CEDO camas, con informes. Telf. 228272.

ALQUILO habitación a chicas, tardes de 3 a 6. Buenavista, N.º 17, 4.º. A. Gamonal.

PENSION o dormir. Madrid, 23 (antiguo 36), 2.º izquierda B.

ADMITO chicos o chicas a dormir o pensión completa. Telf. 217301.

SE NECESITA señorita compartir piso. Teléfono 216313.

PENSION completa. Vitoria, 160, 6.º A.

SE ALQUILA habitación, 400 pesetas, lavado incluido. Teléfono: 232968.

SE DA pensión completa. Plaza Vega, 8, 3.º.

**Perdidas**

SE RUEGA a la persona haya encontrado memoria encuadrada en amarillo, de estudio de 3.º Magisterio. Zona Gamonal Llamar al teléfono 210808. Gratificaré.

PERDIDA pastor alemán negro, responde por «Linda». Teléfono 209806. Se gratificará.

PERDIDA de perra perdiguera de Burgos, el 30 de Abril, zona Crucero San Julián. Gratificaré. Tel. 218169.

**Traspasos**

SE TRASPASA local, 33 metros cuadrados y otro igual interior. Calle Avellanos. Razón Telf. 208314. (de 3 a 5).

TRASPASO mesón, Fernán González, 45, por no poder atender. 217642.

GARCIFUENTES. - Traspaso local Comuneros Castilla, 40 metros. Totalmente acondicionado. 202314.

DE LA FUENTE. - Traspaso locales, Antonio Cabezón, 32 metros cuadrados y Calzadas; Cuarteles 62 metros cuadrados dobles. Económicos.

**Varios**

SE HACEN reparaciones de tejados y canalones y albañilería en general Telf 219429

CENTRO del Rotulo Fodo en rotulacion Bonifaz 14 Telf 207853

SE HACEN mudanzas y portes. Telfs. 231094, 221361.

BURGOS y provincia, se hacen reparaciones de tejados y canalones, trabajos de fontanería y albañilería. Teléfono 201178.

SE HACEN trabajos de albañilería y fontanería. Presupuestos sin compromiso. Teléfono 237807.

SE COLOCAN canalones nuevos, se reparan y se reteja Telf 233869 217642.

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas, todas clases. Teléfono 212107.

HACEMOS trabajos de aluminio en general, con vidrios colgados, con goma y rematada con silicona. Interesados llamar teléfonos 208159 y 224324.

LIBERESE de intermediarios, sus encargos en Talleres Gráficos, calle San Pedro de Cardena, 34. Teléfono 217358. Apartado 46 de Burgos, que cuenta con los elementos necesarios: Offset, composición mecánica, fotograbado.

MOBILIARIO para despacho. Tagra.

MAQUINAS calculadoras. Tagra.

ORDENADORES electrónicos. Tagra.

SERVICIO de reproducción. Tagra.

PAPELERIA Tagra. Calle Vitoria, 13.

DIARIO DE BURGOS, periódico de mayor difusión en Burgos y su provincia.

MAS de 100.000 personas son hoy lectores de Diario de Burgos.

**ANUNCIOS ECONOMICOS**

en

Diario de Burgos

**GENERALES CLASIFICADOS**

**POR PALABRAS**

**EN ESTE MISMO ESPACIO**

de

**¡GRAN EFICACIA!**

**ANUNCIOS EN ESTA SECCION**

Si quiere anunciarse en esta Sección, dirijase a nuestra Administración, Agencia de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.



## La Bolsa

## DE LA EUFORIA AL TEMOR DE LA LIQUIDEZ

Madrid. — (Colpisa, por MOISES ROMERO)

Los mercados financieros y más concretamente el bursátil, siguen muy pendientes en los últimos días del excesivo nivel de liquidez que se está dando en el sistema. Los vencimientos de certificados de regulación monetaria, suplidos en su momento parcialmente por subastas especiales de pagarés del Tesoro, apenas han desviado fondos hacia el mercado de valores. Sólo se han registrado pequeños exedentes hacia la renta variable que provocaron el rebote del índice general en la frontera del 114 por cien.

Los analistas, sin embargo, continúan detectando flujos excesivos de liquidez que de continua en la misma proporción puede distorsionar los esquemas de política monetaria del Gobierno. Ante esta situación y perspectivas, surgen los primeros temores. Se ha pasado de la euforia de la liquidez dominante (podría revertir hacia el mercado de acciones) al temor de supuestas actuaciones de drenaje por parte de la autoridad monetaria. Se especula en medios generalmente bien informados con dos hipótesis. Subida de tipos en los pagarés

del Tesoro o nuevo cerrojo a las instituciones a través de un nuevo coeficiente; ambas medidas, a muy corto plazo, serían negativas para el mercado de acciones.

La Bolsa ayer, ante estas dudas, tuvo en comportamiento marcado por la duda, aunque los cierres se mostraban especialmente alentadores. Nadie duda de la fortaleza de fondo del mercado, pero las esperanzas que muchos analistas tienen depositadas en una irrupción del índice general en la cota del 120 por ciento son tan grandes que si no se consigue a corto plazo esta meta, de nuevo puede apoderarse del conjunto general del mercado un estado anímico conducente a la baja. Técnicamente, finalmente la Bolsa se encuentra en estos momentos en un proceso de dientes de sierra muy rápida. Se dice en medios bursátiles que de nuevo puede aparecer una zona de congestión entre 116-120 por cien, a la espera de noticias que sirvan de revulsivo para romper esa barrera.

En concreto, el término de la sesión de ayer, Madrid subió 1,17 enteros, quedando su índice general en 118,65; Barcelona ganó 1,11 y fijó su índice general en 121,48; Bilbao ganó 1,47 puntos y terminó en 127,95; y Valencia creció 1,70; terminando en 124,90 enteros.

El grupo eléctrico, con alza de 1,80 fue el que registró los avances más significativos junto con los de inversión mobiliaria. También en Bancos hubo avances muy extensivos, con elevación de 0,82 en su índice parcial.

## Crónica de Televisión

Madrid. — (Colpisa, por MERCEDES RODRIGUEZ)

El cine se coloca como líder de la clasificación de programas mejor aceptados en la última encuesta de TVE con «Los girasoles». Exceptuando éxitos temporales de series, fundamentalmente las extranjeras y el buen puesto que continúan ocupando veteranos espacios de propia cosecha como «Más vale prevenir» o «Informe semanal», lo cierto es que la cartelera cinematográfica sigue siendo el plato fuerte de televisión, el gancho que retiene en las mejores horas a un público mayoritario, el lugar favorito para los anunciantes, y, en suma, el espacio de mayor nivel de audiencia, dato este que no miden los habituales paneles de aceptación de TVE. Obviamente esto no es hacer Televisión, pero el director general, José María Calviño, suele responder siempre a esta cuestión con comparaciones. Alega que en la mayoría de las televisiones europeas emiten más largometrajes que en España, que la abundancia de películas es un hecho habitual. Claro que, siguiendo con los símiles, Calviño nunca se refiere al nivel de producción propia de las televisiones de Europa. El de TVE sigue siendo bajo, si bien ha aumentado ligeramente a partir de Enero. Pero mientras TVE no ofrezca una oferta más variada, y entretenida, el telespectador agradece una cartelera de cine prolífica.

La del próximo mes de Mayo incluye algunos títulos de reclamo y la novedad de un breve ciclo en la segunda codena titulado «Cuatro clásicos del terror». Los cuatro títulos seleccionados, que se programarán en la noche del jueves, serán interesantes para los aficionados del género: «El gato negro» dirigido en 1934 por Edgar G. Ulmer y protagonizado por Boris Karloff, «El lobo humano» (1935), de Stuart Walter, «La novia de

Frankenstein» (1935), dirigida por James Whale y protagonizada también por Boris Karloff y cerrando la serie: «La torre de Londres» (1939), de Roeland V. Lee, con Basil Rathbone, Boris Karloff y Bárbara O'Neill al frente del reparto.

En la primera cadena la cartelera de Junio ofrece varios títulos jugosos. Uno de ellos, reservado para «Sábado cine», se trata de un reciente estreno, «El rey de la comedia» (1983), protagonizado por Robert de Niro y Jerry Lewis. Destacan también «Rufufú» (1958, comedia italiana interpretada por Vittorio Gassman y Marcello Mastroianni, «Fanny» (1961), un ameno musical de Joshua Logan, con un reparto encabezado por Leslie Caron, Maurice Chevalier y Charles Boyer y «Lobo de mar» (1941) de Michael Curtiz, protagonizada por Edward G. Robinson y John Garfield.

## «SUPERSTAR»

«Superstar», el programa espectáculo que dirige Fernando Navarrete, tuvo un animado comienzo. Este curioso consultorio sentimental que con tanto gracejo llevó la presentadora de «Tocata», Mercedes Resino, y los famosos caballeros candidatos, ha despertado interés entre la gente. En el despacho del programa ya se han recibido las primeras peticiones para encontrar a través de la pequeña pantalla a la «media naranja». Claro, que no se trata tanto de eso como de pasar un rato entretenido perdiendo, por unos minutos, el sentido del pudor.

Por lo demás, el programa no presenta otras fórmulas originales, al menos en el primer botón de muestra. Se intercalan las acostumbradas actuaciones artísticas que, en este segundo espacio, estarán a cargo de Manolo Escobar, Walt Street, Ana Belén, Pepe Rubiales, el ballet Chris Daniels y los patinadores Rolling Stars.

## RESTAURANTES

**CHAPARRAL.** — Especialidad: cocina francesa Fondue Crepes. Barrio de Cortes, s/n. Telf. 23 28 44.

**COUPS.** — Banquetes, bodas y convenciones. Avda. Reyes Católicos. Telf. 227812.

**FON LAI.** — Auténtica y selecta comida china. Precio económico. Hay comida para llevar. Avda. del Vena, s/n. Telf. 23 00 06.

**GAONA.** — Especialidad: pescado y marisco. Calle Paloma, 41. Telf. 20 61 91.

**LANDILLA.** — Especialidad: chuletas asadas al sarmiento. Ctra. Madrid, Km. 235. Teléfono 20 90 03. Cerrado los martes.

**LA CUEVA.** — Especialidades: sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. Telf. 20 86 71. Cerrado domingos noche.

**LA VARGA.** — Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún, kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. Telf. 20 16 40.

**MARISCOS PINEIRO.** — Menú diario (mediodía). Seis variaciones de marisco y pescado. Precio económico. Morco, 6. Frente a Bernardas. Telf. 23 52 13.

**MESON DEL CID.** — Restaurante Hotel. Frente fachada principal. Catedral. Teléfonos 208715 y 205971. Cerrado restaurante domingos noche.

**MESON LOS HERREROS.** Platos combinados. Y lo típico de Castilla en nuestras cazuelitas. Calle San Lorenzo, 20. De 9 a 3,30 y de 7 a 11,30.

**MESON DE LOS INFANTES.** — Especialidades olla podrida, lentejas medievales. Corral de los Infantes. Teléfono 20 59 82.

**MESON DEL VENA.** — Menú diario: 400 pesetas. Especial: 800 pesetas. Almuerzo económico. Plaza del Vena. Telf. 22 15 51. Cerrado miércoles.

**PAPAMOSCAS.** — Llana de Afuera, s/n. Telf. 204565.

**PARRY'S.** — Laín Calvo, 6. Junto Plaza Mayor. Teléfono 20 59 09. Cerrado miércoles.

**PINEDO.** — Especialidades: merluza donostiarra y osobuco burgalés. Espolón, 1. Telfs. 206166 y 207355.

**PINEIRO.** — Bar Restaurante, marisquería. Plaza San Bruno, 1. Precios especiales en comidas de trabajo, para empresas. Telf. 23 57 52. Cerrado lunes.

**RINCON DE ESPAÑA.** — Especialidades: Platos típicos de cocina castellana. Nuño Rasura, 11. Teléfono 20 59 55.

**TORRES.** — Especialidad: cordero asado al horno de leña. Comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria núm. 228 (Gamonal). Teléfono 22 01 32.

**VITA.** — Selecta cocina de mercado. Menú diario (mediodía) 600 pesetas. Plaza Bernardas, s/n. Teléfonos: 22 74 19 y 23 61 17.

## ARANDA DE DUERO

**CREVA.** — Cordero asado, todos los días. Carretera Madrid-Irún (frente jardines de D. Diego). Teléfono 50 10 19.

Si quiere anunciarse en esta Sección, diríjase a nuestra Administración, Agencia de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

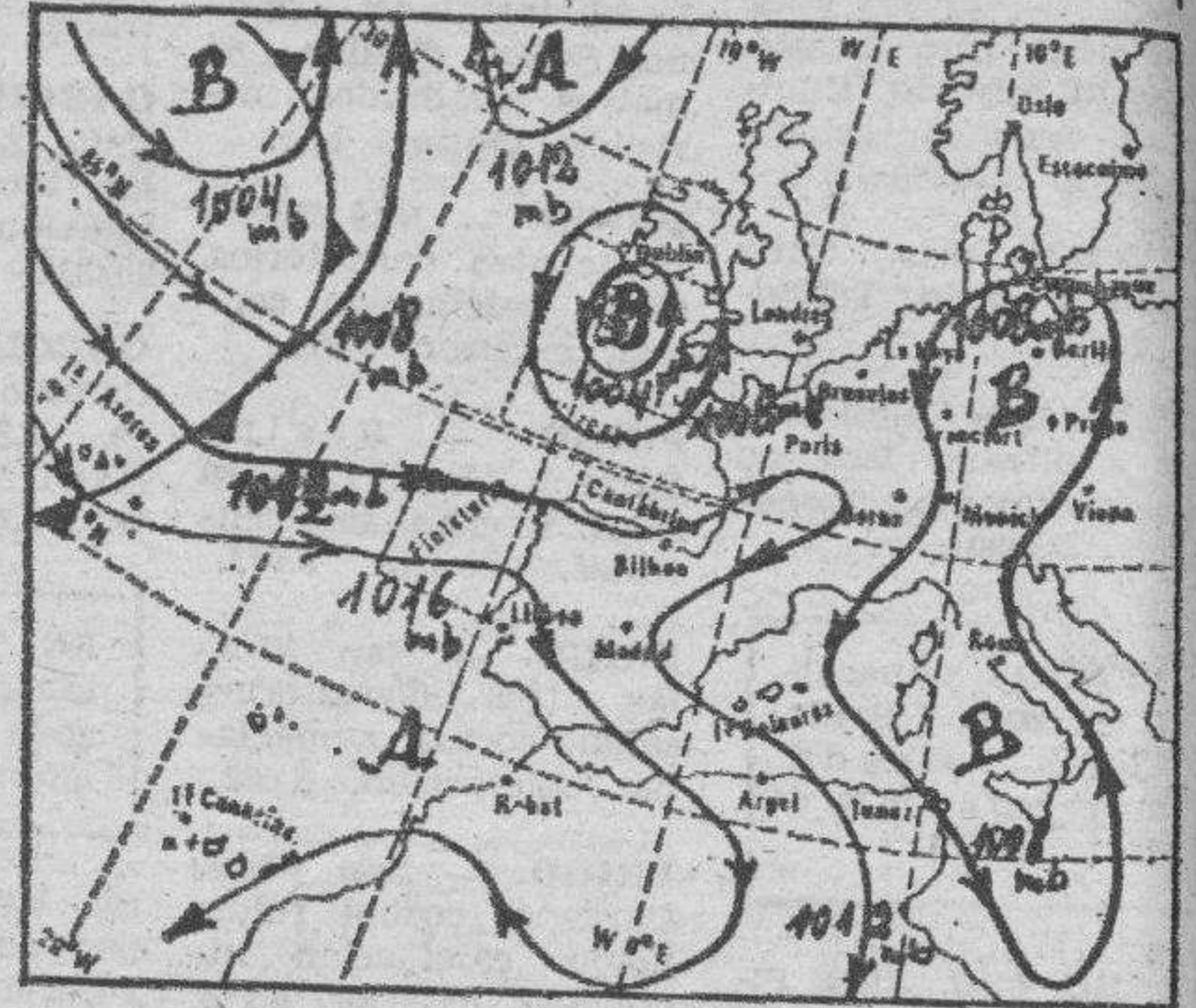
## Crónica del tiempo

## Algo inestable por el Norte

Madrid. — (Colpisa, por C. MEDINA LOPEZ)

## SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

Una borrasca tiende a situarse al Norte del Cantábrico, afectando algo con su borde Sur a las costas del Norte de España. Restos de la inestabilidad pasada quedarán en el Pirineo catalán y Baleares. El resto de España irá siendo invadido por el borde oriental de un anticiclón, con subida progresiva de temperaturas.



## EL TIEMPO PARA HOY

Intervalos nubosos y algunos chubascos en Galicia, vertiente cantábrica y puntos del alto Duero, del alto Ebro, de los Pirineos, de Menorca y del Norte de Mallorca. Nubosidad variable en el resto de la mitad Norte de la Península, en la meseta Sur y Extremadura. Intervalos nubosos en el Norte de las Canarias. Poco nuboso o despejado en el resto de España.

## EL TIEMPO PARA MAÑANA

Algunos chubascos poco importantes en Galicia, en puntos del Cantábrico (menos probables cuanto más al Este); y en algunos del alto Ebro, Menorca y Norte de Mallorca. Nubosidad variable en las mesetas y en el Norte de Canarias. Casi despejado en las demás regiones.

## TENDENCIA PARA EL DOMINGO

Aumento de la nubosidad en el tercio occidental de la Península, con lloviznas y algunos chaparrones en Galicia, que durante la tarde o a de noche se extenderán a puntos del Duero y de Extremadura. Intervalos nubosos y algún chubasco débil disperso en Canarias. Poco nuboso en el Cantábrico, en la mitad oriental de la Península y en Baleares.

## TEMPERATURAS A LAS 14 HORAS DE AYER

Burgos, 8 grados; Bilbao, 16; Santander, 15; San Sebastián, 13; Vitoria, 10; Pamplona, 11; Logroño, 12; La Coruña, 15; Valladolid, 12; Avila, 7; Soria, 8; Zaragoza, 17; Barcelona, 17; Valencia, 20; Madrid, 13; Sevilla, 20; Málaga, 19; Palma de Mallorca, 18; Las Palmas, 21.

## TEMPERATURAS EN EL RESTO DE EUROPA

Estocolmo, 16 grados; Copenhague, 15; Londres, 11; Bruselas, 15; Ginebra, 11; Zurich, 16; París, 14; Burdeos, 12; Lyon, 13; Lisboa, 17; Frankfurt, 12; Roma, 20; Milán, 11; Helsinki, 15; Moscú, 17.

## BURGOS HACE 30 AÑOS

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al martes, 4 de Mayo de 1954.

- AYER fue fallado el concurso provincial de Formación Profesional.
- LA temperatura máxima de ayer fue de 10,0 grados y la mínima de 1,4.

## MAÑANA

## ANTENA T. V.

Revista a todo color, con su DIARIO y a su mismo precio

Diario de Burgos

Los resultados reconocen

la

EFICACIA

de nuestra Publicidad



RADIO-TV

Radio Popular AM, 1.134 Kc. - 6:00: España mañana... 8:00: Burgos-noticia... 9:05: Protagonistas, vosotros...

Radiocadena Burgos

6:29: Apertura. Programa despertador... 8:03: Primera hora... 9:03: A nuestro aire... 10:30: Ronda de avisos...

Antena 3 de Burgos

6:00: El primero de la mañana... 8:30: Burgos ciudad abierta... 9:05: Viva la gente...

Radio 80

97,0 Fm. - 6:00: Para empezar... 8:00: Informativo Cadena... 8:20: Burgos informativo...

Televisión Española

Table with columns for time and program name. Includes: 15,30 Los mares del hombre, 16,30 Tiempo de paz, 17,25 Ultima frontera, etc.

Emerson El televisor del futuro COMERCIAL VELO-MOTO

EN MADRID Y EN EL DIA

Diario de Burgos

SE VENDE EN:

- Goya, 63; Serrano, 78; Serrano, 52; Recoletos; P.º de la Castellana, 114; P.º de la Castellana, 153; P.º de la Castellana, 164; P.º de la Castellana, 133; Juan Hurtado de Mendoza-Dr. Fleming; Concha Espina, 6; Sol, 13; Sol, 1; Sol, 11; Pl. Isabel II, 2 (Opera); Alcalá, 36; Alcalá, 39; Alcalá, 50; Cibeles-P.º del Prado; Cibeles-Pasaje; Pl. de las Cortes, 8; Pl. de Cánovas del Castillo; P.º del Prado, 20; Mayor, 6; Gran Vía, 38; Gran Vía, 50; Gran Vía, 58; Pl. de España, 2; Princesa, 23; Princesa, 65; Quintana, 19; Gran Vía, 31

Santoral

Ss. Silvano, Ciriaco, obs.; Pe- lagia, vg; Antonio, Porfirio Paulino, mrs.; Sacerdote, Ven- nerio, Godeberto, obs.; Corco- foro, fдор., bto., Juan Martin Moya, fдор. HH. de la Provi- dencia de Gap. Misa de Feria. Día de Penitencia, Mañana, primer sábado.

Registro Civil

NACIMIENTOS. - Elisa González y Pérez, Mirián Ami- go y Alonso, Iván Esguevillas y García, Juan Antonio Zaba- llos y Zaballos, Sara Rodrí- guez y Pérez Alba Gallego y Gómez, Jorge García y Pa- lacios, Jesús Urizarna y Viadas, Luis Miguel González y Ga- llardo, Beatriz Ibáñez y Pla- za, Eduardo Arroyo y Santi- drián.

FUNERARIA San José SERVICIO PERMANENTE

Boletín meteorológico

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza «Cardenal López de Mendoza».

Barómetro. - Presión at- mosférica, 686,1 milibares.

Temperatura ambiente. - Máxima, 10,4 grados, a las 18,15 horas.

Mínima, 4,4 grados, a las 7,45 horas.

Dirección del viento: N. Higómetro. - Humedad ambiente, 66 por ciento.

Pluviómetro. - Lluvia, 3 litros por metro cuadrado.

Cupón pro-ciegos

Ayer resultó premiado con 100.000 pesetas el número 7.299; con 5.000 pesetas, los terminados en 299; con 500 pesetas, los terminados en 99; y reintegro, los terminados en 9; premio de 1.250 pesetas los números 7.298 y 7.300, anterior y posterior al premiado.

CUPON PRO CIEGOS Nº 7299 premiado en el sorteo de ayer MUEBLES evelio Gral. Yagüe, 32

Talleres

AYUDA AUTOMOVILISTICA RACE

- Burgos: Automoderno 224809-209039; Briviesca: Autorreparaciones Briviesca 590707 591045; Aranda de Duero: Talleres de la Puente 500347 503856; Espinosa de los Monteros: Talleres José Luis 120294; Medina de Pomar: Garaje Samuel 310112 310549; Lerma: Talleres Madrid-Irán 170085 170222; Pancorbo: Garaje Aldama 354064; Villaseca de Mena: Talleres Orduña 126228; Villarcayo: Carrocintas Rubemar Avia 100686.

Farmacias

SERVICIO DE GUARDIA. - De nueve y media de la ma- ñana a once de la noche, Ji- ménez, Calzadas, 5; Delia Fer- nández, Avda. del Cid, 89 (Par- que de las Avenidas), Torrijo, Aranda de Duero, 6.

SERVICIO DE URGENCIA. - De once de la noche a nueve y media de la mañana, Delia Fernández, Avda del Cid, 89 (Parque de las Avenidas); To- rrijo, Aranda de Duero, 6.

Taxis

Table with taxi services and rates: Pl. Condé de Castro, 23 32 35; Avda. Gamonal, 22 44 06; Avda. del Cid, Residen- cia Sanitaria, 22 80 56; Pl. Sto. Domingo de Guzmán, 20 30 55; Cónde Jordana, 20 30 88; Plaza de Vega, 23 28 62.

Urgencias

Table with emergency services: Servicio de Policía, 0 51; Servicio Policía Mun- cipal, 0 92; Bomberos, 20 13 10; Casa de Socorro, 21 14 10; Guardia Civil, 22 11 00; Seguridad Social, 22 18 00; Seguridad Social (Ur- genc. ambulancias), 22 14 77; Cruz Roja, 21 23 11; Policía Municipal, 20 21 28; Policía Municipal (Ga- monal), 22 38 39; Teléfono Esperanza, 20 73 57; Obras Públicas, 22 45 00; Ambulancia (part.), 20 94 52; RENFE, 20 35 60; Tele.Ruta, 91/441 72 22.

Miranda de Ebro

Table with services in Miranda de Ebro: Bomberos, 31 00 00; Casa de Socorro, 31 13 29; Guardia Civil, 31 00 39; Seguridad Social, 32 06 68; Cruz Roja, 31 00 37; Policía, 31 00 95.

Aranda de Duero

Table with services in Aranda de Duero: Bomberos, 50 07 98; Guardia Civil, 50 00 85; Cruz Roja, 50 26 18; Policía, 51 01 00.

Lerma

Table with services in Lerma: Guardia Civil, 17 00 37; Cruz Roja, 17 00 60.

Roa

Table with services in Roa: Guardia Civil, 54 00 13; Cruz Roja, 54 01 84.

Medina de Pomar

Table with services in Medina de Pomar: Guardia Civil, 11 07 06.

Briviesca

Table with services in Briviesca: Guardia Civil, 59 00 34; Cruz Roja, 59 08 28.

Belorado

Table with services in Belorado: Guardia Civil, 58 00 46; Cruz Roja, 58 01 89.

Villarcayo

Table with services in Villarcayo: Guardia Civil, 10 00 17; Cruz Roja, 10 01 18.

Salas de los Infantes

Table with services in Salas de los Infantes: Guardia Civil, 38 00 10; Ambulancia Municipal, 38 09 31; Servicio de Prevención y Salvamento, 39 09 89; 38 00 21.

Villadiego

Table with services in Villadiego: Guardia Civil, 36 00 04; Ambulancia Municipal y servicio contra in- cendios, 36 00 04 y 36 00 01.

Espinosa de los Monteros

Table with services in Espinosa de los Monteros: Guardia Civil, 12 00 05; Cruz Roja, 12 03 93.

Melgar de Fernamental

Table with services in Melgar de Fernamental: Guardia Civil, 37 20 13; Ambulancia, (Particu- lar), 37 22 47 y 37 21 38.

Valle de Mena

Table with services in Valle de Mena: Cruz Roja, 12 62 92.

COTO DE CAZA

Se subastará el día 6 de Mayo, a la una, el coto de caza de

REDECILLA DEL CAMPO

CARTELERA

Cines

AVENIDA. - Hoy, 5,15, 7,45 y 10,30. Aconte- cimiento. Una her- mosa película... sim- plemente maravillo- sa. «La mujer del teniente francés». Mery- ryll Streep, Jeremy Irons. La juzgaban por un pasado turbio, condenándola a un presente sin futuro. «La mujer del teniente francés». Un es- pectáculo virtualmen- te irresistible. Mayo- res 14 años.

CALATRAVAS (Local de estreno) - 5,30, 7,45 y 10,30. Conside- rada como una de las 10 mejores peli- culas del año estre- namos «Star 80» de Bob Fosse con Ma- riel Hemingway Eric Roberts y Cliff Ro- bertson «Star 80»; nacida para ser es- trella. Hollywood la creó y Hollywood la destruyó. «Star 80». (May 18)

CONDAL. - Continua de 4 a 12. Hoy, un programa excepcio- nal. Las situaciones eróticas más insólitas y sorprendentes en, «Nefe y las se- ductoras de Lesbos». (Clasificada S). El despertar sexual de una mujer ansiosa y «Fin de año maldito». Se advierte que este programa por su te- mática pudiera he- rir la sensibilidad. (Rig. mayores 18).

CONSULADO: ¡Aten- ción! Hoy en sesio- nes 5,30, 7,45 y 10,30. Una película muy fuerte. Donde cual- quier sexo era válido para satisfacer sus deseos. «Sueca bise- xual necesita semen- tal». Color con He- lene Shirley Clasi- ficada «S» (Se ad- vierte al público que por su temática y contenido, puede he- rir la sensibilidad). Para May. 18 años, Último día.

CORDON. (Cine de es- treno). - 5,30, 7,45 y 10,30. Con la acción como base de su te- mática, un estreno. ¡Todo fuerza! «Jó- venes guerreros». Er- nest Borgnine, Lyn- da Day, Richard Rountree y el joven promesa James Van Patten. «Jóvenes gue- rros» de día «alum- nos», de noche «maestros» de violen- cia. (Mayores 18).

DUCAL. - Hoy, de 4 a 12. Fenomenal do- ble. «Combate mor- tal». El kung-fú y el judo frente a fren- te en el más dramá- tico combate realiza- do sobre un cuadro- lero y «Confesiones íntimas de una exhi- bicionista». Clasi- ficada (S). Por su temá- tica y contenido pue- de herir la sensibili- dad del espectador. Riguroso 18 años.

GOYA: ¡Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30. «Zona muerta» Pre- miada en el V Fes- tival de cine imagi- nario y ciencia fic- ción (Mejor pelu- cula, premio especial

del público jurado y de la crítica) «Zo- na muerta» Color Un film de Stephen King En su mente el poder de ver el futuro «Zona muerta». No recomendada para menores de 13 años. Último día.

GRAN TEATRO. - Para estrenar maña- ña la película más frenéticamente aplau- dida y admirada por la juventud de Esta- dos Unidos «Foot- loose». Hoy, 5,15 y 8 tarde, último día de «El día después» (no recomendada menores 14 años). 11 noche (especial) «Noches es- telares» presenta «Antonieta». (No re- comendada menores 14 años).

LIDO. - Cerrado. Ma- ñana, sábado, a las 12 del mediodía, gran festival infantil, ac- tuación «Teatro Bul- lú». Humoristas magos, mímicos, pa- yasos, chistes, can- ciones. Precio popu- larísimo: 100 pesetas butaca. Por la tarde en sesión continua de 4 a 12: «Todos a la escuela» y «El bar- co de la muerte».

TIVOLI. - 5,30, 7,45 y 10,30. Con inin- terrum-pla- da acción estreno de «El mar- ginal». Un «pol» in- dividuualista, furioso, justiciero, violen- to -todo un personaje a la medida de Jean Paul Belmondo- «El marginal» utiliza- ba métodos poco ortodoxos. «El margi- nal» es... Jean Paul Belmondo. «El mar- ginal» es autorizada mayores 18 años.

Salas de Arte

ARLANZON. - Expo- sición Ciruelos. Visti- tas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9. Fes- tivos de 12 a 2.

AULA ESPOLON. - Oleos de Maria Luz Bengoechea. Horario: Laborables, 12 a 2 y 6 a 9. Festivos: 12 a 2.

RUA 2. - Oleos de Josep Verdguer. La- borables: 7 a 9. Fes- tivos: 12 a 2.

TAGRA. - Expone es- culturas Santamarta Horas visita: Labora- bles de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos, de 12 a 2.

Salas de Fiesta

ARMSTRONG. - Dis- coteca. Calle Clunia. 18 Telf. 22 72 28

LA BOHEME. - Mu- sic hall Carretera Madrid Telf. 20 99 74

RANCHO BILL. - Sa- lón Carretera de Sorla, s/n. Teléfono 40 40 49.

VOLTA. - Discoteca Calle Vitoria 142 Teléfono 21 34 98.

Varios

BIG BOLERA AME- RICANA. - Cafete- ria. Juegos recreati- vos, billares ping pong etc Abierta desde las diez de la mañana Final Re- yes Católicos

Diario de Burgos

DECANO DE LA PRENSA BURGALESA Medalla de Oro de la Ciudad DIARIO DE BURGOS, S. A. Dep. Legal: BU-5-1958 Redacción, Administración y Talleres: San Pedro Cardena, 34. Apartado 46 Telfs. Red. 21 72 80. Adm. 21 15 11 - 21 15 90 Delegación Administración: Vitoria, 13. Telf. 20 28 52



## Anecdótico político

### EL HORMIGUERO

Madrid.—(Cólpsa, por ALARICO)

#### ◆ EL PARTIDO HUMANISTA

La «Comunitat per al desenvolupament humà», radicada en Barcelona, ha decidido el lanzamiento del Partido Humanista, por si teníamos pocos. El Partido Humanista se estrenó el pasado primero de Mayo con la pegada de dos millones de carteles. No alterarse. Es que el Partido Humanista se ha creado a la vez en varios países europeos. Mañana, en Madrid, una marcha mostrará la presencia del partido en la capital del Estado, y en los días siguientes se pretende recoger un millón de firmas en toda España, y dos millones en Europa, durante un mes de actividad. «Pretendemos mostrar a los Gobiernos... me dice la promotora Susana Alonso... que las fuerzas del pueblo se están organizando contra el paro y exigen profundas reformas a la situación»; me indica que, concluida la campaña de firmas, se iniciará la de afiliación, y se compromete públicamente a presentar las fichas de afiliación con certificado notarial ante la Prensa. Okey.

#### ◆ EN EUSKERA, DESDE EL JAPON

Iker Aguirreurreta, Beñak Lasagabaster, Gaizka Aranegui y Ainhoa Arregui, son cuatro chavalillos de la ikastola San Francisco de Mondragón. Hace unos días han recibido una carta, en contestación a otra suya, fechada en Japón, y firmada por Noriko Shiratsuki. La chiquilla había pedido correspondencia con muchachos de Mondragón, y quería que le escribieran en euskera. La sorpresa ha sido que la contestación está redactada también en la lengua vasca. La recibida por Iker Aguirreurreta comienza así: «Kaixo Iker: zer moduz zude? Ezkerrik azko zurre ustegabeko gutunagatik... y termina: «agur eta laister arte. Bihotz-bi hotzez. Noriko».

#### ◆ EL TORO PROBETA RUSO

«Primerizo» es el nombre con que los científicos rusos han bautizado al primer toro probeta nacido en la URSS, que por si les interesa, goza de buena salud. Implantado en el útero de mamá vaca «Soduta», «Primerizo» crece aceleradamente, puesto que por día engorda un kilo. En estos momentos, cuando cumple un año pesa ya cuatrocientos kilos, y va a llegar en su desarrollo pleno, con sólo medio año más a la media tonelada. El embrión fue fecundado en probeta, y posteriormente implantado en «Soduta», con lo que se ha evitado la implantación en vacas receptoras de embriones procedentes de vacas-donantes.

No me digan, que no avanzan las cosas.

#### ◆ Y EL RELOJ LASER

Sí. Dos sabios rusos, V. Chebotariov y V. Letojov, del Instituto de termofísica de la sección siberiana de la Academia de Ciencias de la URSS, han inventado un reloj con péndulo láser, capaz de obtener hasta mil billones de oscilaciones estables por segundo, cuyo error de marcha no pasará de un segundo cada diez millones de años. La pega está en que el relojito en cuestión sólo puede funcionar unos cuatro minutos, aunque opinan los sabios que, enseñarle a trabajar normalmente durante años «es una mera cuestión técnica». No crean que va a servir para llevarlo en la muñeca. Se usará, entre otras cosas, para proceder a la comprobación experimental de la teoría general de la relatividad.

## Bélgica, país del suicidio

Bruselas (J. F. López). — En los últimos años, el Estado belga, sus dirigentes, todo un cuerpo social de familiares, médicos, terapeutas, Policía, deben hacer frente a una terrible «plaga», que al parecer acompaña siempre a toda sociedad super-desarrollada como la de Bélgica. El suicidio y cómo evitarlo constituye un auténtico quebradero de cabeza para este país, que tiene, junto a Dinamarca, la tasa de suicidio más elevada de toda la Comunidad Económica Europea.

Hoy mismo, 2 de Mayo, seis personas —como mínimo— se habrán quitado la vida en este pequeño país, que cuenta apenas con diez millones de habitantes. El número de suicidios en la sociedad belga se ha disparado a partir de los años setenta. En sólo cinco años aumentó en un 40 por ciento. Durante el pasado año, 1983, aproximadamente 2.500 belgas se quitaron la vida. Y lo más trágico para un país envejecido, son los jóvenes quienes más «gusto» han tomado a la cosa. Hasta el punto que el suicidio se ha convertido en la segunda causa de muerte en la juventud de Bélgica. De cada diez jóvenes menores de 25 años que mueren, seis al menos se han quitado voluntariamente la vida.

(COLPISA)

## NOTICIAS AL CIERRE

#### ◆ APROBACION DEL REGLAMENTO DE HONORES MILITARES

Madrid (Efe). — La aprobación del reglamento de honores militares, por un real decreto del Ministerio de Defensa, aparecerá publicada mañana en el Boletín Oficial del Estado. Además, por dos reales decretos del mismo Departamento, se promueve al empleo de general de división del Estado Mayor General del Ejército del Aire al general de brigada del Arma de Aviación, escala del Aire, don Juan Mesa Mesa, y se dispone el pase al grupo «B» del general de brigada del Arma de Aviación, escala de Tierra, don José Tomás Mora Sánchez.

#### ◆ AUMENTARON LAS EXPORTACIONES DE VINO ESPAÑOL A ESTADOS UNIDOS EN 1983

Madrid (Europa Press). — Las ventas de vino español a Estados Unidos se elevaron en 1983 a 7.727 millones de pesetas, lo que supone un incremento del 41,4 por ciento respecto a 1982 y del 86,5 por ciento sobre 1981, según datos facilitados a «Europa Press» por la Dirección General de Aduanas. Según estos datos, España exportó a Estados Unidos durante 1983 algo más de 44.000 toneladas de vino, de las cuales, casi 19.000 fueron vinos de uva, más de 10.000 vermouths, 2.000 sidra, perad, etcétera, y el resto alcohol etílico.

#### ◆ SESENTA AÑOS DE PRISION, POR VIOLACION, PIDE UN FISCAL

Ciudad Real (Efe). — El fiscal de la Audiencia provincial de Ciudad Real ha solicitado sesenta años de prisión para Enrique Moyano Mozo, a quien acusa de tres delitos de violación, en la persona de G. A. T. Los hechos se produjeron la madrugada del uno de Agosto del pasado año cuando la víctima, médica de la Casa de Socorro de la ciudad, regresaba a su domicilio, después de participar con unas amigas en la fiesta de La Pandorga, celebrada la noche del 31 de Julio en la Plaza Mayor. Al ir a abrir la puerta de su casa, según declaración de la víctima, fue asaltada por el procesado quien, tras amenazarla, la obligó a subir al piso, donde consumó las violaciones. Enrique Moyano ha negado esta versión de los hechos y asegura que ambos tomaron heroína y que el acto carnal fue voluntario. El defensor del acusado ha solicitado la absolución de su patrocinado.

#### ◆ EL VIENTO DE LEVANTE INUNDA DE MARISCOS EL DELTA DEL EBRO

Amposta (Tarragona) (Europa Press). — El viento de

Levante hizo que las playas del Delta del Ebro aparcieran llenas de centenares de kilos de marisco y pescado, que fueron recogidos por los habitantes de la zona que acudieron en gran número a las playas. El fenómeno, que se produjo sobre todo en la bahía de Ampolla, precipitó sobre tierra firme caracoles, almejas, cangrejos y diversas variedades de pesca, en gran cantidad. Centenares de personas de Ampolla, Camarlés y Desembre concurren a las playas donde se encontraba marisco.

#### ◆ PELE QUIERE SER PRESIDENTE DE BRASIL

Brasilia (Efe). — Edson Arantes do Nascimento, el rey Pelé del fútbol mundial, confesó su opción política socialista y su ambición de ser presidente de Brasil. Pelé, de 43 años, defendió la implantación en Brasil de una opción política intermedia entre los socialismos sueco y yugoslavo, que definió como «democracia disciplinada». Explicó que ninguno de esos dos modelos puede ser aplicado: el sueco por el alto índice de analfabetismo existente en Brasil y el yugoslavo porque Brasil es un pueblo libre, con formación democrática.

#### ◆ PERIODISTA LIBANÉS ASESINADO EN NICOSIA

Atenas (Efe). — Hanan Muqbel, periodista libanés de origen palestino, director de una agencia informativa y presidente de la Unión de Periodistas Arabes, resultó muerto a consecuencia de las heridas recibidas en un atentado, en Nicosia; fue tiroteado en una céntrica calle por un hombre de unos 28 ó 30 años que logró escapar en un coche, cuando el periodista se dirigía al lugar de trabajo. En el atentado resultó herida Raimunda Farran, de 22 años, secretaria de la agencia de la que Muqbel era director.

#### ◆ CIEN MIL AGRICULTORES SE MANIFESTARON EN ROMA

Roma (Efe). — Alrededor de cien mil campesinos de toda Italia se manifestaron hoy por las calles de Roma para pedir al Gobierno italiano y a la Comunidad Europea una nueva política agrícola. Un plan nacional extraordinario para la agricultura, la reforma de la política europea y la igualdad de servicios sociales entre la ciudad y el campo, fueron las demandas concretas de los campesinos de la «Confcoltivatori» (Confederación de Agricultores).

#### ◆ M. THATCHER LLEVARA EL PROBLEMA TERRORISTA A LA «CUMBRE» DE LONDRES

Londres (Efe). — La primera ministra británica, Margaret Thatcher, llevará el problema del terrorismo internacional a la próxima «cumbre» de los siete países más industrializados del Mundo que se celebrará en Londres. En medios políticos de la capital británica se cree que la jefa del Gobierno adoptó tal decisión a raíz del tiroteo del 17 de Abril en la Embajada de Libia.

#### ◆ NUEVOS ATENTADOS EN EL PUNJAB: 3 MUERTOS

Nueva Delhi (Efe). — Tres personas resultaron muertas y dos heridas anoche en un nuevo atentado contra un miembro del partido de la primera ministro Indira Gandhi, en el Punjab, donde los extremistas sijis amenazan con romper a la fuerza los cercos policiales en torno a sus templos. El diputado del Partido del Congreso (I), Laja Singh, fue tiroteado a últimas horas de ayer, por extremistas sijis en su granja de Amritsar. En el tiroteo que se entabló murieron dos de los extremistas y un guardaespaldas del parlamentario. Para mañana, viernes, los líderes sijis han convocado marchas de protesta en la ciudad de Moga, en el centro del Punjab, donde la Policía tiene cercados a cuatro santuarios sijis en los que se encuentran sitiados alrededor de un millar de fieles.

## Trece heridos en un atentado contra residentes armenios en París

París (Efe). — El pánico invadió esta tarde la pequeña ciudad de Alfortville, en las cercanías de París, al estallar tres artefactos explosivos que provocaron trece heridos.

Los atentados, dirigidos contra la importante población armenia que reside en esta ciudad cuyo alcalde es el secretario de Estado encargado de Seguridad Pública, fueron perpetrados contra un monumento en memoria del genocidio armenio de 1915 y un bar situado en el centro de la ciudad, lugar de reunión de los armenios residentes en la ciudad, que resultó parcialmente destruido a raíz de la primera explosión que hirió a once personas —dos de ellas se encuentran en estado grave—. Dos minutos más tarde, a las cinco de la tarde, una segunda explosión tuvo lugar a unos metros del bar, al pie del monumento símbolo del genocidio armenio que había sido inaugurado el domingo pasado, con la asistencia de numerosos armenios y de su jefe espiritual, Vasken I. Mientras una importante multitud se reunía en la plaza Carnot donde tuvieron lugar los dos atentados, una tercera explosión provocó una ola de pánico en el centro de la ciudad. El último artefacto estalló a pocos metros de la plaza del centro deportivo y hirió a dos personas.

## MAÑANA, sábado



NOTAS:  
Gran Premio en el Jarama

En «Tiempo y Marca», la mañana del domingo

DOS ACONTECIMIENTOS, EN DIRECTO



#### ◆ EN PORTADA. UN DOMINGO DEPORTIVO.

◆ CINE a domicilio. SEMANA TRAGICA PARA EL CINE ESPAÑOL. Antena TV., recomendamos «AL ESTE DEL EDEN».

◆ Antena VIDEO. Teletexto gratuito.

◆ SUPERSTAR, réplica de «Un, dos, tres» en la noche de los viernes. ESPECTACULO A LO GRANDE.

◆ LA RADIO en antena. Un año de Radio Galega. Dial en marcha.

◆ La PROGRAMACION semanal, nacional y regional de T.V.E.

SUMARIO de nuestra revista semanal de TV., a color que mañana podrá adquirir con su DIARIO, en su kiosco habitual y sin aumento de precio.